Fundado el 14 de enero de 1917 Año LIV Nº 19.352

# LA NACION

PRECIO Eº 1.30

Santiago, Miércoles 2 de Diciembre de 1970

Allende firmó decreto en Talcahuano:

# Expropiada Fábrica Bellavista Tomé

A petición de los propios obreros y empleados, impagos desde el mes de octubre, la mayor industria textil del pais pasa a ser propiedad nacional. Cariñosa acogida brindaron habitantes de la zona al

(Inf. Pág. 5)

Presidente

Caracteres de acontecimiento histórico revistió la visita del compañero Presidente Allende a la provincia de Concepción durante el día de ayer. En el grabado superior, el Jefe del Estado provoca la natural alegría de los pequeños escolares al dialogar con ellos. Abajo, a la izquierda, una madre alza a su hijo orguliosa y feliz para que conozca al compañero Presidente. Al costado, a su llegada a Concepción, por via aérea, Allende recibe el saludo de las autoridades civiles y militares en Hualpencillo.







# FUNDAMENTOS DE LA EXPROPIACION

 El industrial Yarur Asfura no tiene asidero ni legal ni humano

 Niños, mujeres y trabajadores fueron víctimas de los manejos oscuros en Bellavista Tomé.

(Inf. Pág. 5)

# LA GRAN ESPERA: TODOS FIRMES CON LA NACIONALIZACION

tivo Nacional de todos los Sindicatos de la Gran Mineria del Cobre con el objeto de estudiar la nacionalización que planteara el gobierno de la Unidad Popular. Los dirigentes conocerán un informe elaborado por una comisión de técnicos de la Confederación de Trabajadores del Cobre y se pronunciarán sobre él.

El Presidente de ese organismo gremial, Hector Olivares, señaló que los mineros están dispuestos a aportar su cuota de responsabilidad en esta gran tarea que se propone el nuevo régimen popular.

La nacionalización del cobre es un tema que está concitando el interés no sólo nacional sino que también en el ambito internacional ha tenido sus repercusiones. Es el caso de la designación del Ministro de Minería de Chile, Orlando Cantuarias, como Presidente de la Conferencia de los países productores y exportadores de Cobre. Cipec, que se reunió recientemente en la capital francesa

(Información en página 8)

# VERANGAZAN EL PALACIO DE LOS PRESIDENTES

 Se trata de mejores alumnos de los sextos años de la educación básica.
 Se cumple otra de las
 40 medidas prometidas por el Gobierno Popular.
 Por primera vez se abren

Por primera vez se abren las puertas del Palacio a los hijos del pueblo. Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez, envió comunicación a Intendentes y Gobernadores

(Inf. Pág. 5)





Comenzó el "show" para el combate del lunes:

## 'iHOMOSEXUAL!' LE GRITO BONAVENA A CASSIUS CLAY

NUEVA YORK 1- (UPI)— El boxeador argentino Oscar Natalio Bonavena acuso hoy personal y directamente a Cassius Clay de no usar desodorante, in haber hecho el servicio militar por miedo y tene extrañas inclinaciones sexuales.

Clay, por su parte, dijo a Bonavena que cuando termine de pegarte la dejará la cara de tal manera que le cara vergiera a volver a la Argentina, le aconsejo no abrir más la boca hasta la pelea que sostendran el lunes próximo en el Madinson Square Garden y sugirió a todos los norteamencanos que vayan a ver el combate porque jamás ha tendo tantas ganas de darte una paliza a aliquien.

Todo ocurrio en una divertida ceremonia de pesa je y examen médico que se llevó a cabo en el Fel Forum del Madinon, que parecio integrar el show previo al combate. La discusion se inicio cuando Oscar vio que Clay se le habia sentado al tado y se aprero la natra con la mano squierda, mientras que con la derecha indicaba al campeon que se le aleja ra, pues "olla mail".

Después le axigio a Cassius que ni siquiera lo rozara y finalmente, cuando el comisionado de boxeo del estado de Nueva York. Ed Dooley se sento entre ambos, echando el torso hacia adelante Bonavena pregunto a su adversano por que establi nervioso. Refex refax, le dipe el argentino en su pintoresco ingles. Clay le contesto que no establi nervioso sino enojado, que en ingles se pronincio muy parecido a la palabra. hambriento y Bonave na soltando una carcajada le dipo en castellano por que no te vas a comer, pibe. Y haciendolo gesto de echanse algo a la boca.

Clay se no y entonces Bonavena lo felicilo por dejar de estar nervioso Pero después le preguntó si

Si yo soy Cassius Clay et mas grande d

Ah si te he visto por la esquina de Brodway y la calle 42° (donde suelen darse cita los homosexua les)

Clay no acuso le indirecta pero le dijo: "por habiar mucho te voy, a dejar knock out en el noveno round Quiero que todose lo organ bien: en el noveno round: "se

en la estrella del "show", le replico

round? La pelea se te var a terminar en el siete. A ri me gusta el siete.
On callate y habla el lunes siete en el ring. le

Con un gesto de desprecio el argentino se le acer-

Eso tambien te lo voy a contestar el siete en el

ado está medida.

Puntualiza Baytelman que duante Octubre pasado las autorifadas anteriores procedieron a
contratar a 202 nuevos funciosarios, de los cuales 67 prestaban anteriormente servicios a
a Corporación, a través de contratos con ICIRA.
De los 135 restantes no fue
consible determinar cuantos se
ericontraban ya prestando
servicios ya que —explica
Baytelman—no se dejaron antecadentes suficientes en la Oficina Centra, ni tampoco información previe y clara sobre la cali-

LA PRIMERA MISION Comercial el Exterior de un original Club Británico de Exportaciones visitará nuestro pals entre los días 1 y 4 del mes en curso. Se trata de un original Club británico de Exportaciones, el único cuyos origenes se deben a une universidad y también el más nuevo de Inglaterra, puesto que solamente fue constituido en junio del año pasado Ahora sus miembros han adoptado un ambicioso programa de trabejo, abercando visitas al Brasil. Chile y Argentina. Participan en dicha iniciatiya ocho empresas fabriles, cuyos productos abercan equipo para oficinas de dibujo, cables eléctricos, electrodeposición, instalaciones para tratamiento de aguas, equipo pomo para la difusión pública, unidades para el salvamento de los coupartes de aviones caldos an el mar, cuentos de comutación y equipos de fiftrado.

RETRATOS

DE LIDERES

**POPULARES** 

PRESENTARA

CARVALLO

Los personajes históricos del pasado y del presente saltan a las páginas de la crónica, se muestran en las illustraciones y de pronto alcanzan los honores del óleo enmarcado. En nuestro país ha habido: algunos famosos pintores de sucesos históricos, entre otros don Pedro Subercaseaux, que mui no como monje benedictino. Menos asceta que don Pedro, el pintor Manuel Carvallo ha estado desarrollando en los últimos

historicos.

En la lista de próceres retratados por Manuel Carvallo se 
encuentran Bernardo O'Higgins, 
con uniforme militar o con traje 
de civil; José Miguel Carrera, 
Manuel Rodriguez, el Coronel 
Bueras, el General Mackenna y 
michos otros.

Para celebrar el triunfo popular, con motivo de la elección de Salvador Allende como 
Presidente de Chile, he querido contribuir con una exposición de ratrotos de los próceres 
nacionales más queridos y de 
los representantes de las 
colectividades políticas que 
acompañaron al Presidente 
durante su campaña. La primera quincena de diciembre se inaugurará esta excosición en una sala centrica de Santiago.

cion en una serie de cuadros representativos de las principales casa coloniales de

ficación profesional y técnica del grupo seleccionado de los contratos con ICIRA. En la imposibilidad de deter-minar cuales contrataciones procederían dentro de crite-rios de estricta justicia y de acuerdo a antecedentes profesionales y técnicos la rios de estricta justicia y de acuerdo a antecedentes profesionales y técnicos la vicepresidencia se vio en la necesidad de caducar todas las contrataciones con fecha «31 de Diciembre de este año, con el objeto de posibilitar un estudio detallado de las recontrataciones que procedan.

CLUB BRITANICO DE **EXPORTACIONES EN BUSCA** 

DE CLIENTES CHILENOS

integrantes de la misión, esta representará su primera campaña de formento de ventas en el exterior y muchos de ellos, además de buscar agentes, procurarán financiar licencias de concesión y despertar el interés de muchos nuevos clientes en potencia.

El Club de Exportaciones de los condedos de Surrey y Hampahira nació en junio del año pasado en la Universidad de Surey, radicada cerca de Coudford, a poce distancia de Londres. Dicha universidad procura formentar relaciones muy estrechas con la industrie y sus estudiantes cuentan con una ventaja especial, puesto que declican aproximadamente un año de su programa de estudios a la capacitación práctica, siendo agregados para este fin a diseasca civilentes.

EL PINTOR CARVALLO dando las últimas pinceladas al retrato de Emilio Recabarren.

Santiago, como una manera de mantener vivo el amor a la historia patria, contribuyando sal a complementar una iniciativa que la Municipalidad de Santiago ha promovido".

Entre los retratos realizados para esta exposición se encuentran ya terminados los de Luis Emilio Recabarren, fundador del Partido Comunista, y el de Eugenio Matte Hurtado, fundador del Partido Socialista.

"Para pintar a estos personajes he tratado de compenetrarme de su sicologia, he leido algo de su biografia y he tratado de responder a la imagen objetiva que el pueblo tiene de ellos".

"Por medio de esta muestra que el pueblo tiene de ellos".

"Por medio de esta muestra que el pueblo tiene de ellos".

"Comunas de la capital como a lo largo de las principales ciudades del país", nos dice el pintor Carvalio.

Para esta exposición, Manuel

con las necessadares de comporación. El problema deriva, según Bayteiman, de que hasta shora no han existido en la CORA normas claras y objetivas sobre carrera funcionaria, las que la nueva Vicepresidencia se ha comprometido a elaborar con la comprometido a elaborar con la comporación de Trabinatores.

Es falso, indica finalmente de informe, que hayan sido despedidos los Directores Centrales y Zonales. Por el contrano, se ha acordado inicialmente con ellos acordado inicialmente con el que presten sus servicios en Ministerio de Agricultura, pi aprovecher al máximo experiencia dentro del Sec Agricola. Por lo mismo, se est huscando, los mecanism

DECLARACION

La Asociación de Trabajadores de CORA amitió también un comunicado en el que desmiente las informaciones de prenas sobre represalias en la Institución, apoya la gestión de la nue-va Viceprasidencia y niega validaz a declaraciones del anterior Vicepresidente Ejecutivo. Rafael Moreno Roias



PRESEIO PABLO DE ROKHA RECIBE LUIS ENRIQUE DELANO. En una sancilla pero algnificativa caramonia, en la Alcaldia de San Miguel, el Alcalde Tito Palestro Rojas hizo entrega del Premio Pablo de Rokha el ascritor y periodista, Luis Enrique Délano, que también as premio Nacional de Periodismo 1970. El escritor Délano agradecid emocionad de Periodismo 1970. El escritor Delano agradeció emocionado el nuevo premio, que tan mereoldamente receyó en el. En el grabado, el Alcaide de San Miguel, Tito Palestro, y el escritor Lula Enrique Délano. En este aportunidad se ofració un recital de canto y poemas, a cargo de artistas invitados por la Casa de le Cultura de San Miguel.

### SERAN REESTRUCTURADOS SERVICIOS DEL TRABAJO

TRES IMPORTANTES medidas administrativas internas y una que da nuevas normas que simplifican en forma sustancial las autorazciones para que las organizaciones sindicales giren sus fondos y aal desarrollen más expeditamente sus labores curso la Directora General Subrogante de Trabajo, Ada Figueros Vandidas se refiere a la imiciación del estudio presupuestario para que ese servicio cuente con mayores recursos financieros, que permitan un incremento, de funcionarios capaces de cubrir sus necesidades minimas de fiscalización, inpección y administración. Esto de

### A DEFENDER EL ESPANOL LLAMA REUNION MUNDIAL

Entre il 25 de enero y el 3 de febrero del pròximo año se celebrara en Madrid un Congreso Internacional para la Enseñanza del Español, cuyas principales finalidades serán coordinar los planes de enseñanza actualmente en reforma en gran parte de los palases de habla española, y estableger un plan conjunto de defensa del idome española, rente el española de internacional de defensa del idome española, establegiración de actualización producida interpalmente por las series la televisión doblerda.

producida preripalmente por fas series la televisión dobler des El Colhitaso tendrá cinco servines Problemas de didatibas que la colonidad de la censeñarza del español para hispano-habiantes. Metodología de la enseñarza del español para extranjeros. Problemas de unificación en la enseñanza del español para extranjeros. Problemas de unificación en la enseñanza del español y el idioma español an los medicos de comunicación social.

La coordinación del Congreso en Chile estará a cargo del Instituto de Filología de la Universidad de Chile en Santiego, en contacto con la Oficina Internacional de Información: y Observación del español.

Para mayores detalles cobre lle realización de este Congre-to i podrán dirigirse al profesor Ambrosio Rabanales, director del Instituto de Filología de la U

#### GEOLOGOS SE REUNEN EN LA SERENA

Se inicio 8yer en La Segundo Convención Nacional de Geólogos de Chile, en la sede de la Universidad Técnica del Estado El tomeo ha sido convocado por la Asociación de Geólogos, la que ha extendido la invitación a la Convención para aquellas autoridades, instituciones, empresas y todos aquellos profesionales que, de una u otra forma, participan de los problemas relacionados con la geología. Hasta la fecha han comprometido su participación más de un centenar de geólogos de todas las actividades del país.

berà complementarse con la adquisición de vehiculos para la movitización de los funcionarios administrativos y técnicos, de una mayor cantidad emobiliario, oficinas, escultado una reestructuración del servicio que lo haga enteramente, técnico y altamente eficiente.

pida solución a las consultas y problemas que leguen al servicio.

La Directora General subrogante del Trabajo confleque, obtenidos los nuevos recursos presupuestarios y materialistada la nueva estructura del SSS, para lo cual se cuenta con la aprobación del Ministro del Trabajo, José Oyarce, la Dirección del Trabajo, dipara de ser uno de los servicios deliberadamente postergados por las administraciones anteriores, con el propósito de favorecer a la parte patronal.

La última medida adoptade y que está contenida en una circular enviada a todas las inspecciones poviniciales y departamentales establece las instrucciones y normas a que estas deberán certirice para terminar con la ilegal y engogose traminar con la ilegal y engogrose traminarición de que estan victimas las instituciones siniciales, cade ver que estanticales cade ver que estanticales autorización para girar diperos con caroo a sus fondos

ban autorización para girar di-neros con cargo a sus fondos La circular señala que esta au-torización debe ser expedita y práctica sin perder de vista el

QUEDO CONSTITUIDA la Comisión Bipartita que buscará usa solución definitiva a los actuales ocupantes de sitios y departamentos en situación irregular.

La Comisión está integrada por 5 altos personeros del Minis-terio de la Vivienda y Urbanis-mo y 5 dirigentes del Comando Provicial de Pobledores en Situa-ción Irregular.

COMISION BIPARTITA

SOLUCIONARA PROBLEMA

REUNION DE CONTADORES

A una reunión que se realizará hoy a las 19 horas en Disciocho 12.1 ha citado el Consejo Provinc<sub>i</sub>al de la Sociedad Nacional de Contadores a fin de conocer el informe sobre la Lay 17.388 y hacer los a portes correspondientes antes de ser envisdas al Congreso.

DE TOMAS DE TERRENOS

#### MAS PROPAGANDA PARA "LA POLLA"

LA POLLA CHILENA de Beneficiencia fue autorizada para suplementar sus cargos de propaganda en un millon cien mil escudos con cargo a su presupuesto.

Dependiente del Ministerio Dependiente del Ministerio de Salud, la Pola debe competir con la Lotería de Concepción y demás sistemas de juegos autorizados por la ley, por lo que propaganda.

La institución tiene como finalidad obtener, mediante sorteos periodicos, recursos destinados a las Universidades del país, a la Sociedad Constructora de Establecimientonal de Salud. Cuerpo de Bomberos, Comité Olimpico, Consejo de Deportes del Estado, Ropero del Pueblo, Comité Nacional de Navidad, etc.

CAMARA DE

LA CAMARA NACIONAL de la Carhe inició un Ampliado para adecura su acción a los planteamientos económicos del Gobierno A la reunión asisten representantes de todo el país que estudien y analizan, además, asuntos relacionados con el abastecimiento y la comercialización de la carne. Los dirigentes de este organismo destacaron que "de esta forma sel inicia una nueva etapa en que los poderes públicos y el sector privado trabajar el sector privado trabajar el sector privado trabajar el sector privado trabaja estrechamente unidos en la bulsqueda de las mejores soluciones para la masa consumidora".

LOS EMPLEADOS Admissor trativos que laboran en Masstranze de San Eugenia los Ferrocarriles del Estado la dedo comienzo a la "Semana la Confratemidad durante cual se realizarán diferen actividades y eventos depoyos." vos.

Esta celebración culminar a
4 de diciembre con un pasa,
Aguas Claras al que ha se
especialmente invitado el Die
tor General de la Empre
Nahum Castro.

## SE REUNE

LA CARNE

dirigentes poblacionales ante el Ministerio de la Vivienda, don-de plantearon la necesidad de encontrar solución definitiva al problema que los afecta.

Con anterioridad la directiva de los pobladores en situación irregular se habla entrevistado con el Subsecretario de la Vivienda, Marcos Alvarez, con quien estudiaron algunos alcances al Decreto 730, que introduce modificaciones en el Reglamento sobre pústulación a presento sobre pústulación a presento para adquirir, construir o ampliar sitios.

# Conchali Con este motivo se procesor à a la construcción de otros se ce bloques de edificios so departamentos de tras domes ríos: 72 viviendas en estrato y la urbanización de 411 sis de Operación Sitio, más contre complementarias. Toss. estas obras es ejecutarian en estas estas obras es ejecutarian en estas estas obras es ejecutarian en estas estas estas es ejecutarian en estas estas estas es ejecutarian en estas estas estas estas es ejecutarian en estas est

#### ESTADIO MUNICIPAL "LAURA ZARATE"

AMPLIARAN

POBLACION

ARQUITECTO

O'EHRENS

O'Herens' en la cor Conchall

FERROVARIOS EN

SEMANA DE FIESTA

Pe

d

el Gi

COMI

LA MUNICIPALIDAD de No LA MUNICIPALIDAD de Mana ha accordado por unanimidal colocar el nombre de Las Zárate viuda de Silva al Esta dio Municipal. Laura Zárate viuda de Silva al Esta do Municipal. Laura Zárate del regidor Hector Sin Zárate, se caracterizo por ha espíritu de cooperación con la actividades culturales y sociales de la zona.





bandera 627



AHORA

CON

de Potencia en ANTENA E

CRUZ DEL SUR

#### SINTESIS

#### 3º ANIVERSARIO DE CENTRO HUASQUINO

celebrar su tercer aniversario el Centro Cultural y Social de Amigos del Valle del Huasco ha programado una serie de<sup>l</sup> as para el próximo viernes, que culminarán con un gran baile as del Audax Italiano. TERMINO CONVENCION INGENIEROS DE MINAS

## Finalizó la XXIII Convención Nacional de los Ingenieros de Minas el sábado pasado, con una cana y baile de clausura en el Hotel Carrera. Durante el acto de clausura, el Presidente del Instituto de Ingenieros de Minas condecoró a los profesionales con más años de servicios.

NUEVA DIRECTIVA EN VILLA OLIMPICA José González Espinoza es el nuevo Presidente del Cantro Social iara el Progeso del Segundo Sector EMPART "Villa Olimpica", de cuerdo a la elección efectuada con participación de más de 150 scinos. El nuevo directorio se propone realizar una amplia lebor de tegración y adelanto de este progresista sector de empleados articulares.

#### EDUCADORAS DEL HOGAR TERMINARON

SEMINARIO SEMINARIO

Más de cuarenta profesionales participantes en el Seminario que durante dos días reunió a las Educadoras del Hogar para analizar dos fundamentales. "Problemática de la Educadora del Hogar" y "La Familla" Efresar oportunidad se denunció la carencia de un programa adecuado para poder prestar sus servicios a la comunidad.

#### FRENTE DE LA PATRIA SE FORMO EN LA CISTERNA

atria, organizado por los Sub-Oficiales (R) Humberto Gutierrez, Juan liva y Oscar Henriquez, que funcionará en José Ureta 775. La sterna, y al que invitan a todos los Independientes de Izquierda

JOSE MARIA AGUIAR, pintor, artesano y escultor argentino que visita

EN LA SALA FORESTAL, AGUIAR

PRESENTARA SUS "SALIENTES"

CON ROSTRO de icono ruso, el artista argenti-no José Maria Aguiar no desmiente con su aspecti-no José Maria Aguiar no desmiente con su aspecti-notable pureza, ascetismo formal y calidad de su

Artes se inaugura hoy la muestra de 18 esculturas de José Maria Aguiar, quien ha tenido en los dos últimos años un unânime reconocimiento a su labor de parte de la critica y del público bonaerense.

"Sala Forestal ¡qué hermoso nombre!"

comenta Aguiar. En realidad su vocación artística más personal la desarrolló el escultor entre los bosques en medio de las maderas de su propio taller de carpin-tería, en un pueblecito de la provincia de Buenos Ai-res, llamado Pira.

Hace algunos dias Aguiar mostro a amigos chile-nos numerosas diapositivas de su obras. La sorpresa para los espectadores era sentir que el paisaje donde trabajaba

Aguiar correspondia al del centro o sur de Chile.

Después de haber estudiado pintura con los maestros Jonquiere y Del Monte y en la Escuela Superior de Bellas Artes de Buenos Aires, José María Aguiar se fue al campo a hacer la vida de un trabajador cualquiera Habla sentido que iba en camino de convertirse en un artista profesional convencional.

—"Trabajá como paón, chacararo, en lechería. Luego instatá una carpinteria", cuenta Aguiar. Ahl comenzó a producir la serie de diversas esculturas en medera que el liema "asientes" planos de medera con selientes geométricos de color blanco semi mete, pinados a sopieta.

UN ARTESANO DEL BOSQUE

responda s un proceso indus trial remarcado con la serla-ción de elementos, pero elimi-nando de este proceso el fin de la industria que es reprodu-cir el objeto en cantidad, para realirmar la capecidad crea-dora humena". Esta explicación

Esta explicación que resul-tará bastante abstracta pera muchos, no pretande sino acla-rar las metas artísticas de Aguiar. De hecho sus estruo-turas escultóricas producen una impresión de gran belleza", "En la cuel intervienen - como explica el mismo Aquiar, des

En la Sala Forestal del Museo Nacional de Bellas

#### MADRE DEL AÑO 1970

EL VIERNES 4 se llevará a efecto la comida de aniversario del Club Zonta en la que se procederá a proclamar a la Madre del Año en la persona de Mercedes Letelier Valenzuela, profesora del Liceo de Niñas N° 12. El acto se realizará a las 20.30 horas en el Hotel Clarige, Ahumada 47, séptimo piso, donde se reciben las adhesiones.

EL MAUSOLEO A LA DESTACADA escritora y diplomàtica. Marta Brunet, se inaugurará el viernes en el Cementerio General. A la cere-monia asistirán representantes de la Universidad de Chile que dispu-so la obra, del Ministerio de Relaciones Exteriores y del Club Zonta, institución que la contó entre sus miembros fundadores.

#### HOMENAJE EN EL CHILENO-FRANCES

Mañana se rendirá un homenaje a la memoria del héroe naciona, a Presidente de Francia, General Charles de Gaulle, en el Instituto Chilego-Francès de Cultura, a las 19 horas. Hablarán el presidente del Instituto ancisco Walker Linares, el Embajador René de Saint Legier y el profesor Alajandro Garretón.

#### CHARLA EN CENTRO "HUOS DE TARAPACA"

En la nueva sede social del Centro de Hijos de Tarapaca se ofrecerá el termes una charla del Mayor Arturo Aranda Salazar de la Academia de Guerra, listarda con mapsa, rutas y diapositivas de la Expedición a Groenlandia llevada a cabo por el Circulo Artico.

#### NUEVA DIRECTIVA CLUB CHILE-PERU

El Club Chile. Perù que realiza una positiva labor de acercamiento entre ambos palesa, renovó su directorio eligiendo como Presidente a Carlos Rodrígueza. 'transmisión del mando e hará el 10 de eate mes y asia tuá invitado el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Alcider Leal.

#### TRANSMISION DEL MANDO EN LA CISTERNA

En el Salon de Actos de la Primera Compañía de Bomberos se efec-tud la trasmisión del mando del circulo de Amigos "Manuel Rodríguez" de La Cistema. El nuevo Presidente, Roberto Prieto, asumió su cargo ante diversos invitados, entre ellos, el Gobernador Alejandro Bell Jaré

#### JUNTA DE VECINOS "ARMONIA Y TRABAJO"

Quedo constituide la nueva directiva de la Junta de Vecinos "Armonia y Trabajo" de la comuna de Providencia, en Asemblea efec-tuade en el Instituto Cultural de Providencia. La preside Osvaldo Valenzuela y como Vicepresidente Roberto Bañadoa.

#### PRESENTACION DE LA ESCUELA Nº RO

La Escuela Filicto Nº 80 "República de Costa Rica" repetirá el próximo sábado, a petición de la Municipalidad de Ruños , su revista de gimnasia y la presentación de Cojunto Coral y de Ballet, en el Estadio Municipal de la comuna.

#### II JORNADAS DE SALUD MENTAL

Los 20 clubes de abstamos del Ares Sur de Santiago y la Universidad de Chile a través del Grupo de Trabajos Hospital Barros Luco-Trudeau, organizar las II Jornadas de Salud Mental del Area Sur de San-tiago, en base a reunionas en organizaciones populares.

## BANCO DE CHILE

ENTREGA DE TITULOS

Ponemos en conocimiento de los señores accionistas que los títulos de acciones de la emisión liberada y optativa acordadas el la última Junta General Ordinaria de accionis tas, se encuentran a su disposición, desde esta fecha, en nuestra Oficina Central Ahumada 251

Los títulos a la orden de accionistas residentes en Provincia se entregarán por intermedio de nuestras respectivas sucul

Santiago, 1º de Diciembre de 1970

OS NUEVOS DIRECTORES de Enseñanza Nacional acompeñan al Ministro de Educación, Mario Astorga: Fresia Urrutia, Directora de Enseñanza Báscica y Normal; Jorge Espinoza, Director de Enseñanza Enseñanza Báscica y Normal; Jorge Espinoza, Director de Enseñanza Secundaria, Carlos Moreno, Director de Enseñanza Profesional y Técnis-ca Superintendente de Éducación Iván Múnez.

#### Directores de Enseñanza Nacional:

## Personas formadas en las lides gremiales

EN UNA SENCILLA ceremonia que se realizó en el Gabinete del Ministro de Educación, Mario Astorga, asumieron ayer sus funciones los Directores de Enseñanza Nacional.

De este modo, según lo manifesto el Ministro Astorga, las actividades de esa Secretaria de Estado comenzarán a agilizarse ya que las nuevas autoridades son puntos claves dentro de la política educacional del gobierno de la Unidad Popular.

Todos ellos, dijo, son elementos representativos de la educación y se han formado en las lides gremiales".

En cuanto a la Campaña de Alfabetización. Astorga dijo que ésta se iniciaria en el mes de enero, y que iba mucho más allá de erradicar el analfabetismo, pues se esperaba entregar conciencia a la gente de lo que está ocurrendo en el país y de su perspectiva futura. Asimismo explicó que su deseo era remover el país de norte y sur y determinar que 1971 sea el año de la Educación y la Cultura.

El Ministro de Educación anunció que en el curso de la presentê semana se va a consti-tuir la comisión que estudiará la materialización de la Edito-rial del Estado.

Esta Editional tendrá como fin, en una primera etapa, imprimir libros de estudios cuyos costos sean rebajados al imínimo y como meta final está el propósito de entregar atodas los iníbios de Chile los libros en forma gratuita para eliminar uno de los problemas más graves que se presenta a los padres y que es la adquisición de los útiles escolares a precios elevados.

"Al mismo tiempo, expresó, servirá para que los meestros que produzcan obras destinadas a ser complementarias de los planes de estudos, tengen la posibilidad de que se los impriman y eliminar para siempre la frustración de muchas personas que con grandes sacrificios hicieron trahajos de investigación y que no tuvieron la oportunidad de que se les imprimieran.

Asumieron en la Dirección de Enseñanza General Básica y Normal. Fresia Urruriar en la Dirección de Educación Secundaria, que más tarde pasaria de enseminarse Educación de Educación de Educación de Educación Técnico Profesional Carlos Moreno, además asumió como Superintendente de Educación, Iván Nuñez.

S EN

IPAL

TE"

DIA

SAR

S

627

ncia

NA

Por su parte, Humberto Elgue-ta habló en nombre del Sindica-to Unico de Trabajadores de la Educación, quien además desta-có la personalidad de los nuevos directores:

COMISION ESPECIAL DE

El Ministro Mario Astorga informó que durante el curso de la semana quedará constitui-da la Comisión Especial de Marricules, destinada a coordi-nar esta función en todos los establecimientos educacionales

Al respecto dijo que el Rector de la Universidad del Norte. Miguel Campos, se ha-ble comunicado con de manifestandole que esa Universi-dad absorberia el mayor núme-ro de alumnos a través de la creación de carreras cortas de tipo tecnológico.

COMISION DE DROGAS

EL SUBSECRETARIO del Interior. Daniel Vergara, informó que se están prosiguiendo las investigaciones ordenadas por el Gobierno en relación al problema

ordenadas por el Gobierno en relacion al provincia surgido en Valdivia, por la toma de terrenos. Para este efecto, informó "se han dedo instruccio-nes precisas al Intendente de la Provincia, para llevar a cabo todas las investigaciones prácticas necesarias."

necesarias."

Junto con ello,también, en la mañana de ayer viajó a la provincia de Valdivia, un funcionario del Ministerio del Interior y uno de Agricultura para interiorizarse y colaborar con las autoridades locales en las medidas

prácticas que se adopten.

"Ellos, señaló Daniel Vergara, comprobarán y verificarán todos los antecedentes para que luego el Gobiemo tome las medidas necesarias y oportu

señaló que en todos estos problemas que dicen rela-ción con la toma de fundos en distintos lugares y de las que han informado profusamente la prensa, el Góbierno debla confirmar con las autoridades locales y correspondientes la comprobación de estos hechos, para luego, además de informar, se adopten las medi-

#### REGIS DEBRAY

El Subsecretario de Relaciones Exteriores, Alcides Leal dio a conocer que, según las últimas informaciones recibidas en la tarde del lunes, en los próximos días llegará a Chile, el escritor francés. Regis Debray, quien sería puesto en libertad. Alcides Leal señaló que la Cancillería se había puesto en contacto con la Embajada de Francia, desde donde le rinformarion que habían realizado múltiples gestiones para recibir a Debray. "Nos informaron que ya se se contracto con la contracto con la Embajada de contracto contracto con la Embajada de contracto con la Emba

múltiples gestiones para recibir a Debray. "Nos informanon que ya se habian impartido instruc-ciones al Cónsul de Francia, pera que éste luera a esperar a Regis Debray cuendo llegue a Artca en su peso hacia Lima, Perú, pero no se sabe si Debray v endría a Santiago". Sin ambargo, trascendo que el

Debray v endria a Santiago".
Sin embargo trascendio que el escritor francés seria puesto en libertad junto a otros guerrille-ros, entre los que estarla Ciro Roberto Bustos.
Con el Ministro del Interior.
José Totà, se entrevistó el Presidents de la Sociedad Nacional de Agricultura, Benjamin Matte el presidente del Consorcio Agricola Sur (CAS). Domingo Durán y el Presidente de la Federación de Sindicatos Santiago, para plantearle sus

"Nosotros -señaio Duranestimamos que la intervención del Gobierno es absolutamente justa con respecto a la
declaración entidas el tunes
recién pesado, en la cual el
Gobierno fija con absoluta
claridad su pensamiento en
relación a las tomas de
terrenos".

Domingo Durán informo que
ellos le habian planteado al
Ministro Tohà, todo lo relacionado con la situación que se ha
creado en el país a través de las
tomas de fundos.

nado con la situación que se ha tomas de fundos.

"Ha habido absoluto acuerdo en los puntos de vista de los agricultores y en los agricultores y en los estaciones de fundos. De la estaciona del estaciona del la estaciona del

leyes

Domingo Durán finalizó diciendo que el Ministro del Interior les habia dado a entender que el Gobierno está dispuesto a mantener en Chile la vigencia plena del

#### HUELGA DE ZIG—ZAG

Hasta el despacho del Ministro del Interior. José Toha, Ilegó ayer al mediodis el presidente de la Asociación Nacional de la Prensa, Germán Pico Cañas, quien informó habla ido a tratar una serie de ásuntos, especialmente lo relacionado con el conflicto de Zio Zao.

mente lo relacionado con el conflicto de Ejio Zeg.
Pico Cañas informó al Ministro que en ambas partes exista buen ánimo para llevar a cabo con exito las gestiones Señaló además que el habia ido a La Moneda por encargo de la asociación que dinge.

#### VICARIO GENERAL

En la tarde de ayer, el Vicario General Monseñor. Jorge Gómez Ugarte, visitó a la Primera Dama, Hortensia Bussi de Allende, con el objeto de ofrecer toda su cooperación paralleviar a feliz término la iniciativa de brindar regalos al mayor número de niños en esta Navidad.

El representante eclesiástico manifesto su "enorme agrado de contribuir a esta Campaña de

RELACIONADOS CON TOMAS DE TERRENOS

Anual que el Cuerpo de Bomberos realizó en el Parque Cousiño.

El Presidente Allende quiere
dejar pública constancia de su
reconocimiento al Cuerpo de
Bomberos de Santiago, por
haber dedicado tal ejercicio a su
persona.

Del mismo modo se complace
en declarar que para el Gobierno resulto muy satisfactorio
comprobar el altio grado de
eficiencia y preparación
demostrado por los voluntarios
santiaguinos

#### DEL EG ACION DE **AGRICULTURA** VIAJO AL SUR

UNA DELEGACIÓN del Minis-terio de Agricultura que estudie-rà la situación actual de algunos predios que se encientran toma-dos pot campesinos, viajó ayer

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, doctor Salvador Allende, que recibió la visita de la Federación de Mujer





EL MINISTRO DEL INTERIOR. José Tohá, con el Presidente de la Asc ción de la Prensa, Germán Picó Cañas.



SE ENCUENTRA LISTO el estudio del oficio enmendatorio para la Ley de Presupuestos de 1971 y será enviado al Parlamento en el transcurso de esta semana. El anuncio lo hizo el Ministro de Hacienda. Américo Zorrilla, quier

El oficio final debe ser enviado antes del 15 del

El oficio final deue presente mes.

Por otra parte, Zorrilla manifestó que está constituida la comisión redactora de la Ley de Reajustes, que la intengran un abogado del Ministerio del Trabajo, otro del Ministerio de Hacienda y otro de la Superintendencia de Seguridad Social.

EL "JEANNE D'ARC"

"Es una comisión tripartita porque la ley se refiere al reajuste del sector privado, público y también a la asignación familhar", dipo el Secretano de Estado La ley de Reajustes debe quedar presentada la proxima se mana.

Por otro lado, en los próximos días será firmada en el Palació de La Moneda el acta : entre el uobierno y la Central Unica de Trabajadores, donde se dejará estipulado el compromiso contraido con los trabajadores respecto al aumento del suel do.

QUIERE

Dingentes sindicales de la industria Loewer solicitaron una entrevista al Subsecretario de Economia. Oscar Garretón, para exponerle la situación producida en esta fábrica. La industria fue tomada ayer en la mañana por los 180 obreros y 60 empleados por incumplimiento del laudo firmado en enero del presente año. Debido al trabajo, el Subsecretario no los pudo recibir, pero le dejaron un memorándium.

En ál expresan que los obreros de máquina no han recibido la bonificación mensual de 200 escudos; que los obreros de máquina no han recibido la bonificación mensual de 200 este de máguna no han recibido la bonificación mensual de 200 este pudo en el de secudos que los obreros de máguna no han recibido la bonificación mensual de 20 bere pudos por concepto de imposiçones.

Otro sindicato que llegó hasta el gabinete del Subsecretario fue el de INDESA, industria el cientemente intervenida por el Gobierno. Le plantearon diversos problemas por falta de materias primas y capital.

Asumó el cargo de Tesorero es funcionano del Servicio donde se desemperiaba como Jele del Departamento Jurídico. Además es profesor de la Catedra el Finanzas Públicas y Política Fiscal en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Administrativas de la Uneversidad de Chiencias Jurídicas y Administrativas de la Uneversidad de Chiencias de la Cuardica de la Uneversidad de Chiencias de l

## CATEADORES SE REUNEN MAÑANA

nuestra fundación.
4º) Que las mensuras solicitadas después de 1965 adelante queden sin efecto.
5º) Que estas mensuras pasen a la Baja Minería de Chile 6º) La Baja Minería sigue oagando estas mensuras para que el Estado no pierda.

que el Estado no pierda
7º La Baja Mineria da al Estado
el 10 % de la utilidad liquida de
todos los metales desde la arena,
pasta, foso, canteras, liajas, cobreoro, plata, petroleo y todo lo que
produce nuestra tierra.

8º Que nos concedan el Fundo
EL MANZANO para la Fundo
Fundación Talleras e Industrias
Nacionales y esta Central para
explotación de metales y que
nos den la facilidad igual que los,
Alemanes en 8 a 10 años plazo
para pagarlos.



ANDRES ANDRADE ASTOR-GA. Presidente de la Asocia-ción de Mineros Cateadores de la Baja Mineria, denuncia la necesidad de reformar el Códi-go de Mineria actualmente en vigencia y hace un llamado a to-dos los pequeños mineros para reunirse mariana a las 16,30 horas en Teatinos y Moneda y axistir a una entrevista con el Ministro de Mineria

9°1. Que nos sirva de aval la CORFO para traer desde Alemania la Planta Refinadora de Metales, fundicion laminación trifiación para el Cajón del Maigo: esta Planta es vendida a la Baja Muería de B. a 10 años plazo, con el 20%, cuando este trificado el metal en planchas en barras y en alambre de cobre Los alemanes se retiran cuando cancelemos dicha Planta con la condición de venderles a ello el metal rojo y ellos compran el metal al maismo precio que el Estado estime conveniente y nos de autoriación para construe poblaciones, caminos embalses, represas, estanques y nos de autoriación de inmediato está exploitación de inmediato está exploitación de metales, donde se encuentren sempre que sea beneficiado el progreso y avance para el país; y verá que Chile va a ser un Chile grande; no un Chile muerto y sin bonor como lo esta.

Chile, en Congreso Internacional

#### EDUCACION PARA PADRES ES IMPERATIVO MUNDIAL

SORAYA DE NAZAL "Consejera lacional de FEDAP. Federación e adocaciones de Centrics de adres de Colegios Particulates, el la encargada de hacer o ría para pladires a la inventación el control de adres que se celebro recience de adres que se celebro recience en Caracas auspiciado por a Liga de Higiene Mental de femeruela y la Federación internacional de Escuela de morte de la Escuela de la Esc

eñores
eñ

VALPARAISO [Por Sar Vial.
Corresponsal]. Una original
'innovación' se ha producido,
para los periodistas chielenos,
ante el próximo arribo a nuestro puerto del buque escuela
frances JeanneD Arc. "que ha
estado en anteriores oportunidades de recalida en Chiel, con
motivo de sus viajes de instrucción por puertos del mundo, con
su muchachada francesa a bordo.

so, donde el procedimiento acaba de "debutar" ante la pròxima llegada del "Jean D'Arc y su
buque escolta "Uctor Schoelcher" que tambiera lo ha
acompañado en ocasiones anteriores.

Aunque faltaban bastantes
dias para el arribo del barco, se
ha manifestado a los periodistas que "nor encargo especial
del comandante del "Jeanne
D'Arc" se les agradecer
hacer llegar sus preguntas por
escrito, con un máximo de tres
por cada periodista antes del
dia 2 de Diciembre a nuestro
Departamento, indicardo nombre y órgano de difusión". Se
agrega que para mayor facildad de los asistentes el punto
de reunión para dinigine al baco será la Primera Zona Naval
a las 15.15. horas.

La indicación del comandan-te francés ha sido comentada, con cierta curiosidad, ya que por lo general estas conferencias de prensa en barcos – escuela son tradiccionales y las pregun-tas corresponden a un patrón casi comón. Por lo general se averigua sobre anécdotas de viaje, número de éstos nóm-na de la tripulación, puertos del tinerario. Cosas en general muy sencillas para formularlas con semanas de anticipación.

En todo caso si se trata de una atención francesa para brindar el máximo de respuestas en caso de no hablar español el capitán o carecer de un buen intérprete. sólo habría que sentirse emocionados por tan fina gentileza.

## PREGUNTAS POR ANTICIPADO • El Diciembre llega a Valparaíso el buque escuela francés.

Curiosidad en los medios periodísticos ante ciertas innovaciones exigidas por el Comandante del buque galo

Esta vez, y aunque la conferencia de prensa que, como es costumbre, se ofrecerá a bordo del barco a su llegada, el jueves 17 de diciembre, a las 15.45 horas, los periodistas tendrán que hacer sus preguntas al comandante galo con una anticipación que ha causado verdadera sorpresa en Valparal-

La decisión adoptada por el Congo, Perú y Zambia -alto honor para Chile y su pueblo- debe estimarse, sin duda, como un merecido reconocimiento y acto de solidaridad con el gobierno de la Unidad Popular, que antes y despuès de las elecciones presidenciales anunció al mundo entero su decisión de nacionalizar las grandes explotaciones de cobre.

Al mismo tiempo, se puede afir mar que los gobiernos de los referidos países admiten que la decisión del pueblo de Chile es un acto de soberania, independencia y dignidad; en suma, el mejor camino que deben adoptar los pueblos para conseguir sus mejores anhelos y sus más caras y preciadas aspiracio-

El hecho que comentamos debe estimarse también en el sentido de que los pueblos tienen legitimo autodeterminarse, darse los gobiernos que más les convengan y que nadie, absoluta-mente nadie, tiene fundamento alguno para intervenir en sus asuntos internos y que, en consecuencia, sus resoluctones soberanas deben ser respetadas.

ntes de partir a la Conferencia de CIPEC, el Ministro Cantuarias declaró que daria a conocer a los representantes del Congo, Perú y Zambia las razones y los fundamentos que le asisten al gobierno de la Unidad Popular para rescatar su cobre

En el discurso que pronunció en la Conferencia, el Ministro Cantuaias recordó que ya en 1968 el capital monopolista internacional, principalmente el imperialismo norte americano, controlaba un 17% del capital pagado de todo el sector industrial. Agregó que si se toma ban las 160 principales sociedades anónimas industriales. resultaba que más de la mitad tenían participación extranjera

Dijo también el Secretario de Estado, reseñando esta situación Tal es la magnitud de la penetración extranjera, resultado de una especie de invasión silenciosa, que no siempre es debidamente cuantificada en todas sus funestas consecuencias

La nacionalización total de la industria del cobre -puntualizó el Ministro Cantuarias- no es pues para nosotros una simple satisfación de posturas políticas ortodoxas, sino la concreción del ejercireal y efectivo de todos los atributos que debe tener el país

Una muy justificada resonancia propietario de sus recursos bási-

Nuestro pais ha sido brutalmente desangrado por las empresas imperialistas norteamericanas del cobre. Son varios los miles de millones de dólares que, en carácter de remesas a los Estados Unidos, han limitado atrozmente la acumulación de capitales internos

Unicamente entre 1964 y 1968 las compañías del cobre vieron crecer sus utilidades de 43.9 millones de dólares a 125.6 millones. El caso es que si se consideran todas las sumas correspondientes al saqueo imperialista se llega a la triste conclusión de que en un solo periodo de gobierno el capital monopolista extranjero le devoraba país la increible suma de más de 3 mil millones de dólares.

puede tolerar pais Ningún semejante drenaje de recursos.

Esta situación implicaba una dependencia económica exasperante. Y no sólo se trata de consideraciones económicas.

saqueo de nuestra principal riqueza básica venia implicando una intervención política que, en algunos momentos, sobrepasó todos los limites: incluso se recordará que un gobierno de los Estados Unidos le prohibió a Chile vender su cobre a los países socialistas, mientras por otro lado- a través de famosos Convenios de Washington- se obligó a entregar a EE. UU el grueso de nuestra producción a la mitad y menos de la mitad de los precios internacionales que entonces regian

El historial de las tropellas cometidas por el imperialismo norteamericano es terriblemente negro

Ya frente a la decisión del gobierno de la UP de nacionalizar el cobre, han saltado rabiosos personeros del imperialismo proponiendo que se niegue toda asistencia a Chile mientras aquí "no se aclare la situa-

Les decimos señores, la situaes clara, absolutamente. El pueblo, por fin, es ahora gobierno en Chile y nada ni nadie lo detendrá en su camino

El compañero Presidente Allende dijo hace poco: "Es lógico imaginar se que los sectores que van a ser heridos en sus intereses busquen cualquier camino para impedir que nosotros podamos seguir desarrollan do nuestra acción gubernativa dentro de las cauces de la sereni-i dad y la firmeza que nos hemos tra-

De alli, pues, la necesidad imperiosa de no bajar la guardia, de que el pueblo siga más unido y organizado que nunca

Nuestro pueblo sabe que, asi como ha recibido el apoyo solidario del Congo, Perú y Zambia, cuenta también con el respaldo combativo de todos los pueblos de la tierra.

#### Una Esposa Crecedora

Una señora hindú, cuyo nombre no viene al caso mentar —además el cable no lo menciona— comenzó a crecer "como por arte de encantamiento", glosando a don Quijote, una vez que hubo contraido matrimonio. Siendo de estatura normal, se ha estirado hasta llegar a medir 2.76 metros, es decir bastante más que el esqueleto recientemente encontrado en el norte chico, el cual media 2,38 metros. El marido, que en ningún caso deseaba una "mujer crecedora", decidió acudir a las "mujer crecedora", decidió acudir a las grandes medidas y cortando por lo sano, abandonó a su cónyuge que ya estaba consumiendo dos kilos y medio de arroz al dia, alegando que no podia pagar cuentas tan descomunales.

seria nada. Un lecho común nunca mide más de un metro noventa, por cuyo motivo esta infortunada mujer debió ver-se obligada a encogerse noche a noche su marido no se hallaba capale dia a dia una nueva cama. Y no sók bién resultaba corta para la señora h

Un mal asi, desde luego, no podia tener un desenlace feliz, esta mujer, de 22 años de edad, y que en un año se ha convertido

en un gigante, se haila condentada a moe-ticado que' la paciente no vivirá más de doce meses. Y sójo la muerte podrá dete-ner su crecimiento, al revés de lo que suce-de con el héroe de lonesco, que comenzó a estirarse una vez muerto hasta alcanzar un tamaño tan enorme que realmente merecia la socorrida frase de "que dejaria un hueco dificil de llenar

La acromegalia, enfermedad derivada de trastornos de la hipófisis o pituitaria, pequeña y enigmática glándula empla-zada en la base del cerebro, provoca verdaderas monstruosidades. En el mejor de los alcanzar estaturas realme

nos casos una rara mantención de apariencia juvenil, como ocurre con conocido escritor que aparenteme dadero monstruo: el rostro se le prolonga los rasgos engrosan y crecen, la nariz se estira, los labios se convierten en verda-deros belfos, acompañados todo esto de una deformación del cuerpo, que ofrece gi bas tanto en el pecho como en la espalda

#### Denigrando al Estado

Cuando la derecha económica critica al Estado de ser mal administrador y pésimo empresario, no se priva, sin embargo, de servirse de él, incluso para hacer negocios servirse de el, incluso para nacer negocios sin disponer de dinero propio. La administración antenor fue pródiga en ejemplos de una nueva clase emergente que sin recursos propios, pidió y obtuvo, mediante influen-cia política, créditos estatales con los cuales montó empresas que después por las mismas influencias, fueron beneficiadas con las propuestas del Fisco.

Cuando esa derecha enconómica denigra y al mismo tiempo se sirve del Estado, pareciera estar confundiendo e ignorando el hecho de que no es lo mismo un Estado burgués que un Estado popular. Y por cierto la derecha no es bastante ingenua como para ignorario. Sabe perfectamente que un Estado es distinto de otro, y actúa de mala Estado es distinto de otro, y actúa de mala cuando lo calla

Cuando se refiere al Estado en términos de

mal administrador y mal empresario, sin dejar de servirse de él para sus negocia-dos, la derecha escamotea la verdadera diferencia que hay entre el capitalismo y el socialismo. En efecto, dentro del sistema socialista el Estado es bastante eficiente como administrador pero pesimo sirviente oligarquia porque simplemente ésta deja de existir. Y en el sistema capitalista el Estado tiene que ser mal empresario y peor administrador, precisamente porque los buenos negocios precisamente porque los buenos regionos se los reserva la oligarquia monopolista, que sólo le asigna al Estado aquellas funciones que significan gasto y no ganancias. En resumen la oligarquia monopolista se vale del Estado burgués y denigra al Estado popular porque utiliza a su servicio al primero ylle teme al segundo.

En su exposición sobre la política económica del Gobierno del Presider Allende, el Ministro de Hacienda, Améri Zorrilla, denunció que " existen en el país grandes monopolios cuva expansión ha si do posible gracias a los créditos y aportes estatales, sin que ellos usaran más que una mínima fracción de sus propios recursos. Ramas completas de la producción han sido iniciadas por el sector estatal y cuando presentaron condiciones de rentabilidad, ueron transferidas a los monopolios priva

Los gobiernos de la burguesia, instalados por ella, servian los intereses de la misma burguesía de mil maneras y no sólo concediendo créditos, sino dictando leye de excepción, avalando deudas con el exterior, otorgando subsidios, etc. Y. como objetivamente la oligarquía monopolista criolla es aliada del capital norteamericano, resulta que el Estado, manejado por la burguesia, sirve de vehiculo para una mayor penetración y control extranjeros, acentuando la dependencia de nuestra economía a los intereses de la potencia hegemónica.

#### EE.UU. y "Baile de Ilusiones'

"¡Asi es aquí, en América!" —clama el organizador de la monstruosa maratón de baile que sirve de base a la pelicula "Baile de ilusiones" Las parejas deben bailar sin cesar, con descansos de diez minutos cada hora, durante más de 1.000 horas, es decir, prácticamente un mes y medio. Como si la visión de un agotamiento fisico ilimitado no fuera suficiente para excitar a la galeria, el organizador imagina nuevas diversiones adicionales Admite una mujer embarazada, declarando que al espectador le encanta que naz-can niños en público. Pone en práctica un "Derby" que obliga a correr durante diez minutos a parejas que ya tienen casi un mes de danza continuada. Finalmente, le propone a una pareja que se case mientras baila ("se pueden divorciar después"), para animar la fiesta.

Los méritos de la película no residen tanto en la realización, como en el hecho de haber elegido ese concurso como un simbolo del sistema capitalista norteamericano. Ias consecuencias de vidas sujetas a las leyes de hierro de la "libre" 
competencia se resumen en la lucha 
implacable de las parejas entre si, alentadas por los gritos de un organizador que recibe el dinero. El caballo es también otro símbolo notable: el hombre debe correr como los caballos, en la dorada Améri

rrer, como los caballos, en la dorada America para sobrevivir. El sistema no tiene piedad con los "perdedores" ("perdedor" ha
sido siempre el peor vejamen en ELUJ.
La elección de la fase critica de la crisis
que empezó en 1929 —el año 1932— es
excelente. Hay que tomar en cuenta que,
en esa crisis, se hicieron manifiestas
simplemente las características más
putales de capitalismo pero esas caracbrutales del capitalismo, pero esas carac-terísticas persisten, con menor intensi-dad, en los periodos "normales". En 1932 desempleados (1 de cada 4 trabajadores). aunque inferior como porcentaje de la población global.

La crisis de 1929 tampoco fue u fenómeno de la naturaleza. Además del papel que jugó la especulación bursátil en su génesis, los efectos de la depresión inicial se vieron multiplicados por e de competencia en que se desarrollaron Por ejemplo, los empresarios que se nega-ban a pagar sueldos de hambre, se veian obligados a hacerlo porque la competencia reducia los costos sobre esa base

El método de organizar la explotación de parejas en un baile monstruoso como "ayuda", y aun de diversión apunta también al sistema



#### El Vietnam Francés

Nuevamente el cable trae noticias de ba

Nuevamente el cable trae noticias de bajas francesas en chad, ex colonia francesa en el Africa Central. Semanas atrás, esta intervención recibió un mínimo de atención periodistica debido a que las bajas francesas conocieron un record, diez muertos y once heridos en un solo encuentro.

La justificación francesa para enviar tropas a Chad, a pedido del gobierno de Tombalbaye, fue la necesidad de mantener la unidad del nuevo estado, amenazado por los separatistas del Tibesti, en el norte. Francia había hecho un gran esfuerzo diplomático, tratando de convencer al mundo de que su apoyo moral a Biafra no se debía a intereses materiales, sino a su respeto por la autodeterminación de los pueblos. En medio de esta apasionada defensa

del derecho de Biafra a separarse de Nigeria. Francia anunció su decisión de enviar tropas a Chad, para impedir la secesión del Tibesti. Una manera de salir de su incómoda posición consistia, para los franceses, en relacionar la rebelión del Tibesti con el gobierno militar federal de Nigeria. Los franceses, que al sur del Sahara se apoyan en las reticencias de algunas poblaciones ante la influencia musulmana, denunciaron a los nómadas musulmanes, en el norte de Chad, de estar colaborando con los musulmanes del gobierno central de Nigeria, en contra de Biafra.

Una explicación más simple puede ser del derecho de Biafra a separarse de

Una explicación más simple puede ser esta: los franceses están por la fragmentación de las ex colonias inglesas y por el fortalecimiento de las ex colonias francesas. El carácter neocolonial que ha tomado el mas eficaca describado en mas eficaca de contra de la mas eficaca de contra de la mas eficaca de contra de la mase eficaca de la mase eficación de la mase eficaca de la sas el caracter neccional que la conse do el mapa africano, después de un breve verano nacionalista, hace perfectamente razonable esta política francesa. El he-cho de que en algunos casos esta política coincida con el interés real de algún grupo africano debe considerarse una mera coincidencia. En el caso de Chad, sin embargo, la linea adoptada por Francia es claramente hostil a los verdaderos intereses de la población del país

El intento de mostrar la rebelión del Tibesti como un fenómeno estrictamen-te causado por las diferencias religiosas no resiste ningún análisis. Es cierto que en Chad, como en toda la franja de estados inmediatamente al sur del Sahara, existen largos roces entre la población islamizada y la población de cultura tradicional (y con mayor influencia cristiana). Pero la rebelión del Tibesti de 1968 no es la prime-ra contra el gobierno central de Chad, y, antes de este intento de secesión norteño, se produjo la secesión abortada de la re-gión sur-oriental, que es la con mayor influencia cristiana

Lo que ocurre simplemente es que le capital no ejerce control real sobre la enor me mayoría del territorio. Para manten la unidad de un estado que, como todo Africa, es un producto artificial de onialismo, el Presidente Tombalbaye necesita recurrir a las armas Y, subraya do más aun el carácter dependiente de régimen, ha debido recurrir a la ayuda di un cuerpo expedicionario francés. Lo un cuerpo expedición de la situación en Chad, si Tombalbaye hubiera recurrida a la ayuda norteamericana para consersu dominio sobre el territorio población de Chad. Pero como Chad sigue depenciendo de Francia, y no de los E UU. como los regimenes impopulares de Saigón o Phnompenh la inteligencia politi francesa consideró que era oportune

3

expro Bella nista

or ahora la intervención no ha exigido el envio de tropas en cantidades tales que afecten el presupuesto militar franno es probable que surja en Franci cés, y no es probable que surja en Francia un fuerte movimiento contra la guerra Pero las condiciones dentro de Chad so, tales que tampoco es probable que la intervención logre sus propósitos. La regiones que iniciaron la última rebelion son prácticamente imposibles de contre lar desde la lejana capital, y los francese no han mostrado una gran habilidad en la solución del problema. Por otra parte, la cisis en el norte ha agudizado los movimientos separatistas en otras zonas. En cuanto a la propia capital, Tombalbaye siempre tuvo graves dificultades para consegur que pagara sus impuestos, y las dificulta-des serán mayores mientras más hava mayores mientras más haya Por último, debe tenerse en cuenta que

el movimiento contra Tombalbaye ha cambiado de naturaleza en el curso de las operaciones. Lo que fue la simple amena-za de desintegración de un país, se ha transformado en un poderoso movimiento de liberación nacional. De modo que, lejos de conducir a una fragmentación en microestados, la rebelión puede conducir a la formación de un auténtico estado nace nal. Las agencias occidentales sigue llamando "separatistas" a lo que hoy es el realidad el Frente de Liberación Nacional de Chad (FRELINA). No cabe duda de que la intervención de un cuerpo expediciona-rio extranjero ha permitido y fomentado esta evolución política favorable. Al ocu-tar este hecho, las agencias occidentales dan pruebas de una modestia verdaderamente cristiana.

#### La Economía Política del Gobierno de la UP

(V)

Hemos escrito que el gobierno de la Uni-dad Popular dará a la economía nacional un estirón realmente desconocido en la historía de Chile porque pondrá término a la dependencia, opresión y saqueo del imperialismo y la presencia de una oligarquia que se había adueñado de la tie-rra, de las mayores industrias, de los bancos, del comercio interno y externo; en suma, imperialismo y oligarquia se habian apoderado de toda la economia, y por cierto, del poder político.

economia que construirá el gobierno del pueblo estará constituída por 3 áreas: una estatal, una mixta y otra privada.

La estatal serà la determinante porque, además de todos los resortes económico-financieros, las palancas administrativas y las disposiciones constitucionales y lega-les, será considerablemente ampliada con una serie de imperiosas expropiaciones y nacionalizaciones.

Al mismo tiempo, introducirá un mecanis-no de planificación central que reorientará toda la economía del país en función los intereses y conveniences sas de las masas populares;

Ya el Ministro Zorrilla anunció en su Expo-ción de la Hacienda Publicación que el programa de transformaciones se iniciará con la estatización completa de la privada, la nacionalización completa explotaciones algunos monopolios de la producción y la distrib ción (inciándola con los monopolios texti-les y del cemento para reorientar ràpidamente los consumos populares de vestuario y para acelerar la aplicación de un importante programa de construcción de viviendas), profundización en gran esca-la de la reforma agraria, ampliación del área estatal del comercio exterio

"Este programa de transformaciones-agregó el Ministro- hace necesario recal-carlo como un objetivo inmediato e

No es posible soportar por más tiempo que siga saliendo de Chile 1 millón y medio de dólares diarios; que las castas olgárquicas hayan endeudado al pais con el capital monopolista internacioni particularmente norteamericano, al punti de que sólo en los dos próximos años se ten internaciona dria que pagar la friolera de 556 millones de dólares, el equivalente de 160 mil de sas Corvi, que menos de 300 grandes empresas sometan a casi todos los chile nos a exclusivos interesés, que menos del 20% de las sociedades anónimas sin co tar bancos y cias de seguros hayan llegado a concentrar alrededor del 80% de los acti vos totales de las mismas; que la produc ción industrial haya llegado a se mangoneada por apenas 144 poderosa empresas: que 9 de 915 consorcios de la distribución monopolicen algo así como e 30% de las ventas, que un puñado de 6 bancarios aproximadamente el 30% del total de lo créditos y que un total de 200 se comar casi el 50% del crédito.

la tierra por otra casta de privilegiados y terribles aprovechadores del poder 00 lítico y de organismos y empresas estatales es lo que tenia sumido a Chile y a su pue blo en una situación francamente espanto

sa. Y a esto es lo que el gobierno de la UP<sup>la</sup> pondra fin para siempre si el pueblo, como lo hará desde abajo y desde arrib moviliza con toda resolución e iniciato

Con el programa de nacionalizaci expropiaciones, profundización de la ma agraria y otras medidas, el área esta de la economía pasará a ser la rectora.

Por lo mismo y por aconsejable fundamentos económicos y políticos. crearà el àrea mixta ( capitales del Estado con capitales privados nacionales extranjeros en algunos casos, participación mayoritaria del primero seguirá subsistiendo un área privada.



nal en el Apostadero Naval de Talcahua-no y en la Isla de la Quiriquina. A las ocho de la mañana de hoy se embarca en el crucero "Prat" para presenciar los ejercicios de tiro que efectuará la Escua-

ejercicios de tiro que efectuará la Escua-dra entre este puerto y Valparaiso. El Dr. Allende, tendrá como compañeros en el barco insignia a veinte escolares de la provincia, los que después se aloja-rán en el Palacio Presidencial de Cerro Castillo. Estos niños fueron invitados

por el propio Jefe de Estado

## EXPROPIADA FABRICA BELLAVISTA TOME

TALCAHUANO (Por Mario de los Re-TALCAHUANO (Por Mario de los Reyes Enviado Especial) — El Presidente de la República. Dr. Salvador Allende, al llegar a este puerto anunció la expropiación de la Fábrica de Paños Bellavista-Tomé, cuyo principal accionista es Teófilo Yarur. Los documentos respectivos fueron firmados ayer

El Mandatario llegó a las 10 horas de ayer para iniciar una serie de visitas a las instalaciones de la Armada Nacio-

DECLARACIONES DE ALLENDE

el Ministro de Defensa Nacional, los tres Comandantes en Jefe de la Armada y el General Director de Carabieneros y otros miembios de la comitiva. Posteriormente, en la tarde, hiszo un detenido recorrido por las instalaciones de los Astilleros y Majestranzas de la Armada.—AS-MAR-

# El MAPU no llevará candidatos en las elecciones de regidores

Se lo impide una disposición legal

POR UN PROBLEMA de "juventud", el MAPU no podrá llevar candidatos a regidores en la próxima elección de abril.

Para que hubiesen podido hacerlo los mapus tendrían que haber inscrito a su colectividad antes del mes de enero de este año. Pero ocurre que a principios de año los del MAPU no se imaginaron que crecerían tanto como para plantearse la posibilidad de participar en las eleccio-

posibilidad de participar en las elecciones de abril próximo.

"EL MAPU no va a llevar candidatos;,
dijo Jaime Gazmuri, de la dirección politica de esa colectividad, "Pero, agregó,
apoyaremos a los candidatos de la Unidad Popular o a independientes de
izquierda, en todo el país".

Gazmuri informó también, que hace
unos dias se celebró una reunión de la
Dirección Nacional del MAPU, que consta de 41 miembros. Allí se escuchó un

ta de 41 miembros. Alli se escuchó un informe del Secretario General. Rodri-go Ambrosio, sobre las primeras medi-das del gobierno. Se habló también de

las próximas elecciones a regidores, acerca de la cual se emitirá una declara-ción, y fueron designadas las Comisio-nes de la Dirección Nacional y sus respectivos responsables.

Responsable sindical, fue designado Eduardo Rojas; Subsecretario General del MAPU, responsable campesino. Vicente Huidobro ; de pobladores. Cesa-rio Flores; juvenil Fernando Avila y de Gobierno Jaime Gazmuri.

#### EL MAPU CON LA UP EN CONCE

Respecto a informaciones provenienrespecto a inormaciones provenier-tes de Concepción recogidas por un matutino de Santiago, que declan que el MAPU apoyaba al MIR en la elección a la presidencia de la Federación de Estudiantes de Concepción, Gazmuri, dijo que la política del MAPU es fortalecer la Unidad Popular, asl mal se podria

#### R. Schneider se llamaría una calle de San Miguel

HEMOS recibido la siguiente carta:
"El núcleo del Partido Socialista de la población
San Miguel, del Servicio de Seguro Social, terminará
sus actividades políticas por este año con un gran
paseo con toda su militancia y simpatizantes el día
27 de diciembre, a la vecina localidad de El Monte".

Alli actuará el conjunto musical, para alegrar el paseo, y volver con mayores energias a reforzar la Unidad Popular, y no cejar un momento en el trabajo partidario, en apoyo incondicional a nuestro querido y respetado presidente Salvador Allende".

La carta está firmada por el Secretario del núcleo de San Miguel del Partido Socialista

re al cambio de nombre de una calle por el de René Shneider Chereau. La carta dice así: "El núcleo del Partido Socialista de la población San Miguel del SSS, de la misma comuna, apoya la petición aparecida en el diario La Nación del día 18 de noviemaparecida en el giarlo La Nacion del dia 1 se de novem-bre, en el que numerosas vecinas de dicha población solicitan el cambio de nombre de la calle Carlos Edwards por el de René Schneider Chereau, pues estamos conscientes de la justicia de dicha petición, y así perpetuar el nombre de tan brillante general del glorioso ejército de Chile.

Por tanto respetuosamente rogamos al seño Ministro del Interior, interponga sus buenos oficios y se acceda a esta justa petición"



### El lunes se reúnen contadores de U.P.

UN ENCUENTRO Regional celebrarán el lunes próximos los Contadores de la Unidad Popular, con la participación de delegados de Valparaiso y Santiago.

Santiago. El acto inaugural tendrá lugar a las diez de la maña-na, en Cienfuegos 56 y la clausura, a las 22 horas, en la peña "Chile Rie y Canta", Alonso Ovalle 755.

Organizan este Encuentro Raúl Avila y Francisco
Daniel Joignant, Vice Presidente y Secretario,
respectivamente, de los Contadores de la Unidad
Popular.

#### Trabajadores de la prensa se reunirán en el P. Socialista

LA PRIMERA CONFERENCIA Nacional de la Brigada de Medios de Comunicación Colectiva, del Partido Socialista, se celebrará el próximo sábado en la sala Arauco de esa colectividad política.

La Brigada agrupa a los periodistas, cineastas, trabajadores de la radio y televisión y publicistas.

La conferencia tiene por objeto estudiar, a nivel de partido los problemas profesionales, económicos, labórales de los trabajadores de los medios de comunicación social.

Hoy dia habrá una reunión ampliada de la Brigada

para ultimar los detalles de esa primera conferencia nacional. La reunión de hoy será en Agustinas 1502.

Re piso, oficina 804.

La Sala Arauco, lugar donde se desarrollará la conferencia nacional del próximo sábado, está ubicada en San Martin 138, sede del Partido Socialista.

## "La Tarde" deja cesante a modestos trabajadores

El pliego de peticiones está in poder de las autoridades del

Aumenta el clamor :

## **ILIBERTAD PARA LOS** PATRIOTAS VASCOS!

Mañana empieza el proceso

en Burgos

A LAS DECLARACIONES de diferentes insti-tuciones nacionales en favor de 16 patriotas vascos que serán juzgados a partir de mañana en Burgos, España, entre las que se cuentan la del Senado, se suma ahora la de la Comisión Política del Partido Comunista, que solicita a la Corte Marcial rechazar la

comunista, que solicita a la Corte Marcial rechazar la pena de muerte solicitada por el fiscal para esis de ellos. Los 16 patriotas vascos serán juzgados a partir de mañana en la Corte Sumarisima de Burgos. El Fiscal ha pedido para 10 de ellos penas que suman cientos de años, y para los otros 6, la pena de muerte.

Al respecto, el Partido Comunista emitió la

"Ante el peligro que significa el Consejo Militar Sumarisimo Militar que se reunirá el jueves 3 del presente mes en Burgos, cón el objeto de condenar a 16 patriotas vascos, para 6 de los cuales el fiscal ha solicitado pena de muerte la Comisión Política del Partido Comunista de Chile expresa su más indignada protesta pues considera que con tal medida lo único que se pretende es frenar, inutilmente, la vigorosa acción de la clase obrera y del pueblo español que lucha por la recuperación de las libertades en España".

"Llamamos a los trabajadores, a las organizaciones populares, democráticas y juveniles, a realizar la más urgente movilización para exigir la libertad de los procesados y la más amplia amnistia para todos los presos y perseguidos políticos".

Señor, Coronel Manuel Córdova González, Cuarta

Región Militar, Burgos, España: Solicitamos rechazar pena de muerte solicitada por fiscal para jóvenes patriotas vascos".

Fdo: Partido Comunista de Chile

## LOS FUNDAMENTOS DE LA EXPROPIACION

Los trabajadores de Concep-ción y Talcahuano, a pesar de que no estaban advertidos de la llegada del Jefe del Estado suspendieron sus actividades a lo largo del trayecto entre Ca-riel Sur y el Apostadero para saludar a su paso al Dr. Alten-de, obligandole muchas veca a detener su automóvil para estrecharle la mano. Iguales demostraciones de

UP

iba. se

ejables os. si Estado les y

men de Iberación establecido por "Zona de Catàstrofe" para la provincia de Concepción Esta autorización, a jucio de los inspectores in-formantes, lescono gravemente el interés de la zo-na el quitársele un elemento de vital importancia para el desarrollo de la Empresa Bellavista-To-mé, desvirtuando el fin previsto por el legislador para su libra interparión.

## Mejores alumnos veranearán en el Palacio de los Presidentes

de las 15 horas

go el dia 27 de Diciembre antes de las 15 horas.

Del 6 de Enero al 14 de Enero, corresponderá a los "mejores companeros", el que deberá ser alumo (a de VI año básico fisical urbano o rural seleccionado por la Inspección Provincial entre los que hub erer obtenido tal calidad durante la Semana del Niño o por cualquier otro procedimiento que garantice una selección democrática.

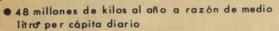
El miro (a) deberá encontrarse en Santiago el 6 de Enero antes de las 15 horas.

Entre el 16 de Enero al 24 de Enero, el Palacio está destinado a los 25 mejores alemnos así de VI años básicos de Escuelas Rurales el niño (a)-seleccionado debera ser de familia campesina, y deberá presentarse en Santiago el día 16 de Enero antes de las 15 horas.

OBSERVACIONES

antes de las 15 horas. De 26 de Enero al 3 de Febrero deberá estar representada su provincia por el mino (a) mejor deportista que sea alumno del VI año bás co de una escuela fiscal. El designado deberá estar en Santia-





- O Campaña nacional de educación de la comunidad para el buen aprovechamiento del vital elemento
- Ministro de Salud, doctor Oscar Jiménez Pinochet, habla para "La Nación" sobre el derecho a la le che de los niños chilenos

de kilos de leche que se proyec-ta repartir en 1971 y que, según señalo el Ministro Jiménez Pinochet, au nentará a 60 millo-nera de kilos en 1972. Terminada la estapa del estu-ción ayer se dio el importante juampal a la campaña nacional de educación y concientzación de la comunidad que tirectiva la lache, a fin de que se le de un buen aprovechamiento al vital alimento.

48 MILLONES DE KILOS DE LECHE del Presidente Salvador Allende, de ha-EN FORMA GRATUITA, a razón de me-dio litro por cabeza, recibirán los niños de Chile a partir del 1º de Enero próxi-mo. Serán 38 millones de kilos más que los distribuidos durante 1970, y significarán un salto realmente gigantesco en beneficio de una infancia más sana y mejor alimentada.

El anuncio lo hizo ayer el Ministro de Salud, doctor Oscar Jiménez Pinochet, a

"La Nación" al iniciarse la campaña na-cional de concientización de la comuni-dad, en torno al programa del gobierno

15 años de edad.

Durante todo el mes de
noviembre, desde la iniciación
de las labores del Gobierno del
Presidente Allende, el Ministerio se preocupó del estudio del
abastecimiento y forma de
distribución de esos 48 milliones

CON ASISTENCIA del Minis-

car solución directa a los proble-mas que se presenten o den a concoer los pobladores. A este acto han sido invitadas otras autoridades, como tam-bién representantes de juntas vecinales, de centros de ma— dres y del Comardo Provincia de Pobladores "Sin Casa" que diriga Juan Araya. En esta oportunidad, las

Pobladores tendrán oficina

en Ministerio de la Vivienda

fisicamente apto para encarar el futuro con una carta de triunfo. Esos 48 millones de kilos de leche en

cer del niño chileno, un ser sano

polvo serán totalmente financiados por el Estado. Dentro del Presupuesto del Servicio Nacional de Salud se consideraron 105 millones de escudos en moneda nacional y 15 millones de dólares, para la adquisición de leche tanto en el país como en el extranjero, para cubrir las necesidades de 1971.

parte de las madres, cosa que no sucede con la factancia natural. De allí entonces que sea absolutamente indispensable obtener que el pueblo organizado reciba las instrucciones y las normas de cómo utilizar la leche que se repartirá.

UN CENTENAR DE TECNICOS

Durante el mes que acaba de terminar, alrededor de un centenar de expertos y técnicos pertenecientes a los Ministerios de Salud. Economía, Agricultura y Educación o de instituciones como ECA. Junta de Auxilio Escolar y Becas. SNS. SERMENA, etc. estudiaron los problemas inherentes al-abastecimiento y distribución del producto. La Campaña Nacional iniciada ayer para la distribución efecti-



MINETRO JIMENEZ PINOCHE! .
El Gobierno reconoce un nuevo derecho a los niños de Chile el desecho al medio litro de leche.

DERECHO A LA LECHE

1971 podra ser llamado "El año de la Leche" por el importante y decisivo paso dado por el Gobierno en favor de la niñez y su alimentación. El Ministro señalló, asimismo, que durante el curso del presente mes, los organismos pertinentes han recibido mayores disponibilidades y se han reforza do las existencias de leche en todos aquellos centros donde actualmente se reparte, como una forma de incentivar el

PROBLEMAS DEL NORTE GRANDE

SOLUCIONA MINISTRO BARRAZA

AMPLIAS REUNIONES con la Junta de Adelanto de

En ambas oportunidades Pascual Barraza escuchó extensos informes sobre las necesidades más inmediatas de los sectores de la producción y comercio ariqueños, así como de los proyectos que están en el desarrollo que requieren impulso.

Arica y el Cuerpo Edilicio Local, sostuvo ayer el Ministro de Obras Públicas y Transportes, durante su primer dia de gira por el Norte Grande.

Las reuniones se efectuaron en presencia de autoridades de la provincia y comunales.

HABLA EL MINISTRO JIMENEZ

MABLA EL MINISTRO JIMENEZ

Mientras preparaba su
intrevención en el Congreso
Latinoamericano de Nutrición
que se inaugund anoche en Viha del Mar, el Ministro respondio algunas preguntas formulades por La Nación en tomo al
importantismo programa de leche para todos los minos de
Chile.

Comenzó afirmando el doctor Jiménez Pinochet, que "la
campaña del medio litra de leche comprandia varios aspectos, uno, previo de estudio, realizado durante todo noviemmento y distribución.

Señalo el Ministro "Reparti
48 milliones de kilos de leche
dura te 365 días es un problema complicadismo, ya que
queremos que la leche llegue a
todos los rincones de Chile.
Pero antes de hace la distribución debemos educar y
concientizar a la comunidad,
para que a recibir la lache le de
un buen aprovechamiento. Hesos llegado a esta etapa, y

para que al recibir la leche le de un buen aprovechamiento. He mos llegado a esta etapa, y contamos con la colaboración del pueblo organizado para el éxito total de la campaña:

En respuesta a la pregunta de que niños serian los que recibina este medio litro grats dialio. el Ministro respondio rápidamente. Todos los que la soliciten a través de sus madres. La entrega se hará en base a un ilamado Derecho a la Leche. acreditado mediante tarjetas especiales ortorgadas por el Servicio Nacional de Salud'.

drà un plazo de 18 meses para evacuar el informe

La ruta tiene una longitud de EN CHILLAN

CON UNA CLASE MAGETRAL sobre "La Problemática Actual de la Juventuo y el Servicio Vo-luntario", el Subsecretario de Educación, Waldo Suárez, dio por



Prueba de Aptitud Académica

## El difícil paso de selección para llegar a la Universidad

¿QUE CONTESTASTE en la

re todo en la parte de matemati-

Se informo al mismo tiempo que el actual camino que une Chillan con Temuco, de 41 kilómetros de longitud podría constiturise en el primer proyecto de una carretera oriental-pre cordillerana, que conectarla e San Fernando con la provincia de Ruble.

La ejecución definitiva de la ruta deberá encararse en el quinquenio 1970-75 y sobi demandaria ensanches, rectificaciones y algunas obras de ar Le. Su carpeta de rodado exigiria doble tratamiento asfaltico.

Bueno, no queda más que erar los resultados para saber

esperar los resultados para saber se quedamos en la Universidad. Ademas puede que subamos el puntaje en las Prue bas Específicas: Muchas esperanzas nerviosismo y también muchos inconformes con su rendimiento fueron las palabras y las activides que ayer pudieron observarse na las 27 subsedes de 8 antipa.

des que ayer pudieron observarse en las 27 subsedes de Santiago en las qué se nodo la Prueba de Aptitud Academica primera parte de les pruebas de selección para ingresar a las Universidades.

53.510 jovenes y no tampiovenes deron extraordinaria activicad, desde tempranas horras de la mañana, a los collegios en que se rindió la prueba. No fue el bulluca cotidiano de los colegios sino que más bien silenciosos dialogos, cargados de nervirosismo.

funcionarios que impedian la entrada a las subsedes a todos aquellos que "no tenian nada que ver con las Prugbas.
Para la mayor purte de los debutantes a estas pruebas. Para la mayor purte de los debutantes a estas pruebas pregaratorias.
No tan difícil fue para aquellos que por una o otra razión indierico nuevamente los exámenes. Conociendo su mecanismo y la forma de cortestar, ocupaban menos tempo en dar con la resupesta y el uso de las fichas. Sin embargo, tanto para "debutantes como para reincientes", la Prueba de Aptitud Académica significio todo un gran paso que los llevará al tan ansiado camino que leva hacia la Universidad.

Pasado el gran momento dificil y tan temido, ahora les corres-ponde hacer frente a la nerviosa espera, cuizás mucho más dificil de soportar que los momentos en

que decidir a volver a dar la pru-ba u optar per otro camino notan ansiado pero de no menos valora importancia.

moli "Orli

provios of nas

SL

nas "Con cion cion Part

se di ña tal, una rest

Con este Im se acondicionario dos salas para los ali, minos que llegaron atrasados, pudiendo as efectuar las prie ebas en el horare determinado con anterioridad Una hora y cuarrenta y com minutos, tanto para la parte ver-bal como para la parte matemán-ca.

ras. Para este efecto: todos los estudiantes deberán acudir a los estudiantes deberán acudir a los establecimientos respectivos premuindos de su tarjeta de identificación, un lápiz de mina N°2 y no. llevar libros, cuadernos n portadocumentos.

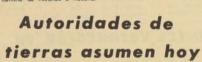
ga Josefina Rossetti. En sintenis, se puede decir que este nuevo organismo, dependiente 
directamente de la Subsecretaria de Vivienda, tiene por finalidad la coordinación intersectorial entre el Ministerio y las 
Poblaciones, y la integración de 
los pobladores en un comité 
interno que permitirá a sus 
representantes hacer conocidos sus problemas e informar a 
sus bases sobre los caminos 
más fáciles de solución. 
el Ministerio de Vivienda y 
Urbanismo atenderá a los 
pobladores y público en general todos los días sebado, entre 
las 8 y las 15 horas. La medida 
se adoptó para atender en 
mejor forme los diversos problemas que debe resolver el 
Ministerio y los contactos que 
sus personeros sostienen con 
los pobladores los fines de semana. Barraza, quien viajó al Norte Grande en las primeras horas de ayer, expuso enseguida la política que seguirá el Ejecutivo en materia de obras públicas, estrechamente ligada a las actividades de las comunas. Se-naló que sus programas tende-rán a una efectiva descentraliza-ción administrativa. Con tal motivo se aprobó un convenio suscrito por el Departamento de Estudios de Visilidad, el que deberá pedir resultado del trabajo en un plazo de doce meses. Seminario de Servicio Voluntario: El Ministro Barraza viajó acompañado de los directores de Obras Sanitarias, Julio Mon-real, Delegaciones Zonales, Hu-go Chacaltana, y Vialidad, Pe-dro Varela. JUVENTUD LATINOAMERICANA ASISTE A EN EL NORTE

departamento de Santa Cruz, provincia de Colchagua, con el objeto de mejorar las actuales condiciones de transporte de esa rica zona agricola.

## Solucionan problemas en poblaciones populares

El Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Obras Urbanas. COA. Edmundo Sepúlveda, se encuentra visitando las poblaciones de la periferia de Santiago con el objeto de conocer y

Sergio. Alvarez: en Concinai.
Aqui conoció los trabajos de
tocografía que se están realizando para la instalación definitiva
de las familias residentes.
Dispuso el inmediato envilo de
dos grandes istanques pará
acumular agua y evitar las
dificultades que se estaban
presentando.
En su visita al Campamento
Unido "Juan Namud", se impuso
de las dos calles que se han
hecho para parmitir el ingreso de
los carros abastecedores de agua
a la población Al mismo tiempo,
se impuso de los trabajos que se
realizan para la prolongación de



Hoy, a las 9 horas, asumirán las nuevas autondades de los servicios de Tierras en la Dirección de Asuntos Indigenas. Daniel Colompil Coliqueo, Director Javier Huenchullan Sagripa, Subdirector: Renato Peña, abogado-jefe y Jacinto Pino. Director de Tierras y Colonización.

CAMINO PARA SANTA CRUZ

Los nuevos jetes del Ministerio de Tierras serán presenta-dos a los periodistas a las 11 ho-ras por el Secretario de Estado, Humberto Martones, oportuni-dad en la cual el Subsecretario Lautaro Ojeda informará sobre la solución que dio al conflicto en San Juan de la Costa

# Pensionados

CON EL NUEVO Director del Servicio de Seguro Social se entrevistó ayer en la mañana la Asociación de Pensionados del SNS que preside José Luis Muñoz, para resolver el estado de los pagos.

ies informo que no hay posibilidad alguna de que les sea cancelado este año el reajuste del 28% que se les adeuda, porque no hay financiamiento y además porque se espera la ley correspondiente, en trámite en el Congreso,

Agregaron que se les debe un 17 por ciento de enero a mayo que se les pagará en diciembre junto con las pensiones, comple-tándose así el 20% que en total debe cancelárseles.

transición del capitalismo al so-

UNA REVOLUCION CONTEMPORANEA

transición del capitalismo al so-cialismo.

En los últimos 50 años, más de un tercio de la humanidad ha dejado atrás el regimen capitalis-ta y se ña incorporado al sistema social socialista. La miseria, el re-traso y la explotación imperialis-ha hillevado a los pueblos, vic-turiosamente, hacia el socialis, mo. Las fuerzis que luchan por irransformar la sociedad comba-tien en todas partes con las fuer-zas que desean conservar el or den capitalista.

Este gigantesco choque conforcoucación, vando suarez, do per-iniciado, en presencia de repre-sentantes de 8 países del conti-nente, e Sermiario Latinoameri-cano deServicio Voluntario. A la ceremonia, que se electud en el Aula Magna de la Universi-dad Técnica del Estado, asiste-ron, las encreantamones diplodad l'ecnica del Estado, asisteron las epresentaciones diplomàticas de los países participantes y autoridades educacionales. 
El seminano organizado por la 
Asociación Chilena de Servicio 
Voluntario y la Oficina Nacional 
del Servicio Voluntario del Ministerio de Educación, tiene como 
fin analizar la Programación y 
Administración de Actividades 
del Servicio Voluntario en el Continente. Asimismo cuenta con el 
auspicio internacional del Centro 
Regional Latinoamenicano de 
Servicio Voluntario y de la Internationale Jugendgemenischaftscienate de Alemania.

Al evento, que se prolongará-

zas que desean conservar el or den capitalista.

Este gigantesco choque conforma la esencia de la Revolución contemporánea. Estarros esistendo como espectadores y perticipantes a un conflicto mundial que define el futuro de la humanidad.

En consecuencia, el primer gran problema de nuestra juventud es definir su participación en une lucha de carácter mundial.

Ubicada la juventud en la con inenda mundial, debe enfrentar los problemas a escala continental y nacional.

En el plano continental, Améri-

tal y nacional.

En el plano continental. América Latina se caracterza por su dependencia coorómica, política, social, cultural y militar. Tradicionalmente sometida a los capitales extranjeros, su desarrollo económico es lento y dificultoso. En este panorama, solo destacan el esfuerzo victorioso de la Revolución cubana, la Revolución chilena a través de una via

Revolución cubana. la Revolu-ción chiena a través de una via electoral y democrática, y los denodados esfuerzos del Perú. Ni el New Deal del Presidente Roos-velt, ni la Alianza para el Progre-so pudieron romper las cadenas de la dependencia latinoamericamitegramos en esta unidad mayor que nuestra propia nacionalidad Y es aqui, en este segundo gran marco de referencia para nuestra juventud, que es América Latina donde también debemos definir-

La rezlidad de nuestro propio país. Chile, se caracteriza por una economia monopolizada, y con-

Asistimos en tres niveles dife-rentes a una humanidad proble-matica, a un continente en con-flicto y a un país que inicia un nuevo camino. ¿Como podra la juventud enfrentar esta triple problemática? La respuesta es-con una decisión de vanquardia y junto con las clases trabajadoras. Con una decisión de vanquardia y junto con las clases trabajadoras. Con una actitud reflexiva, por-que la juventud tiene la tremenda respor-mabilidad de analizar los problemas y critica porque la ju-ventud tiempre ha de tener una actitud de descontento que la conduzca a adoptar actitudes de cambio que impulsen a la so-ciedad a solucionar los proble-mas axistente. Asistimos en tres niveles dife

poránea, con su mayor acceso a la educación y a la Universidad está jugando un rol es clarecedor. Asimismo, la juventud debe asimismo la juventud debe asimir un papel de vanguarda y liderazgo con la clase trabajade-

cambios que la sociedad necesita.

El Ministerio de Educacido, 
continuando con su linea tradicional en sus compromisos in 
ternaciona es, respetará todos 
los compromisos contratidos con 
la Servicio Voluntario. Al mismotiempo, espera que el Servicio 
Voluntario ha de redobler sus esfuerzos y actúe como palante 
poderosa para construir la nuevia 
sociedad, más digna y justa país 
todos nosotros.

Chile inicia una gran tarea coli 
el Gobierno de la Unidad Popialar, y queremos la colaboración y 
area.

## De aniversario Regimientos Buin y Pudeto

LOS REGIMIENTOS de Infan-teria Motorizados N° 1 Burn y N° 10 Pudeto de Santiago y Punta Arenas, respectivamente, commemoran hoy un nuevo aniversario.

Los ciento sesenta años de vida del Regimiento Biun serán celebrados en el Cuartel ubicado en Avenida El Salto con un programa que se inicia a la 57.45 horas con una cuenta del Comandante del Regimiento. Coronel Sergio de la Fuente y que comempía además Honores al

sión del Ejercito, General Orisano Urbina. L'armiento del Pabello Nacional, Reseña Histórica de Unidad a cargo del Tener Mauro Araya. Saludo l'Comandante en Jefe de Unidad, Retirada del Batallorá Patio de Honor y Competeró





bandera 627



RECTOR DE LA U. DE CONCEPCION, Invitado por el Gobierno Federal de Alemania, viajó a ese país el Rector de la Universidad de Concepción, Edgardo Henriquez. para participar en un seminario internacional sobre "Las Universidades en la Reforma". En esta reunión altos personeros académicos de América Latina discutirán ternas relacionados con la Reforma Universitaria. El programa contempla además visitas a las Universidades de Bochum, Berlin, Munchen y Heidelberg.

# con Director

delenste de Alemania.

Al evento, que se prolongará-hasta el 20 de diciembre, asisten delegaciones de jóvenes de Ale-mania. México, Venezuela. Argentina. Brasil. Costa Rica. Uruguay Nicaragua. Las reunio-nes se efectuarán en el local del Centro de Perfeccionamiento de la Rinconada de Maipu. El acto se inició con las pala-bas del Presidente ce la Aso-ciación Chilena de Servicio Volun-tario. Mano Espinoza Vergara, quier dio la bienvenida a los par-ticipantes y definio los objetivos. ticipantes y definio los objetivos y la misión de los jóvenes que la-boran en actividades de trabajo voluntario.

## UNA REVOLUCION CONTEMPORANEA

Este seminario —dijo el Sub-secretario de Educación— pro-porciona una excelente oportuni-dad para enfocar la problemática actual de la juventud y el Servicio Voluntario. Al respecto, cabe pre-guntarse si existe una proble-mática actual de la juventud separada de los otros sectores de edades de la sociedad. O es la problemática general de la socie-dad que arrasta también a la ju-ventud. Y si es así giudi es la

#### 60 MIL CORTADORES INICIARON LA ZAFRA AZUCARERA DE 1971

LA HABANA, 1° (PL). Alrededor de 60 mil corta-dores de caña entre voluntarios, obreros agricolas y pequeños agricultores privados die-ron comienzo a las labo-res de la zafra azucarera de 1971. pequeños

de 1971.

La cosecha fue iniciada
la semana pasada con la
molida de la fábrica
"Orlando González" en la
provincia de Camagüley y los cortes previos en algu-nas otras áreas, pero a partir de ayer comenza-ron a elaborar azúcar un tercio de los molinos cubanos. Antes de que finalice el año estarán en actividad más de la mitad de los 152 existentes en

el país. El resto lo hará a partir del

primero de enero próximo. En la provincia de Las

Villas, tercera en importan cia en las zafras cubanas. laron los trabajos ayer las plantaciones 45 "macheteros". En Camagüey inician el traba-jo fábricas de gran volumen de productividad omo el molino "Brasii"; con capacidad de 500 mil arrobas diarias de

elaboración. En La Habana 5 fábri-

cañas se iniciaron ayer. En la principal provincia azucarera del país, Orien



norte, los más importan zarán las labores hoy

## "Panteras Negras" ratificaron su posición anticapitalista

WASHINGTON, 19 (PL).— Mås de 5 mil perso-nes perticiperon aquí en la cional del Pueblo Revolucionario", presidida por el Partido "Pantera Negra" y otras organizaciones radicales y progresistas. El Ministro de Defen-

sa de los panteras ne-gras, Huey P. Newton, clausuró la reunión que se efectuó en una peque-na iglesia de esta capi-tal, donde apenas cablan unas 400 personas. El resto de los delegados se concentró" en los se concentró\* en los alrededores para seguir debate por los alto-

d

Newton se pronunció una revolución mundial que ponga fin al capitalismo.

el racismo y demás for-mas de opresión y discri-minación de los pueblos.

minación de los pueblos.
El objetivo principal de
la convención, elaborar
una constitución revolucionaria para los Estados
Unidos, tuvo que ser aplazado debido a que las
autoridades judiciales y
policiales torpedearon,
bajo amenaza, toda gestión para conseguir un local adecuado para albercal adecuado para alber gar a los miles de delega-dos procedentes de todo el país en representación de todas las organizaciones radicales y progresis-tas, principalmente de las minorias raciales y discri-

Durante la convención se reiteró lo manifestado en el copgreso del pueblo revolucionario celebrado en Filadelfia, semanas atrás, de que la Constitu-ción de Estados Unidos sirve solamente a los inte-reses de la clase pudiente y gobernante.

La Constitución, se específicó, no defiende los derechos civiles de los negros, ni de otras minorias raciales del país, que también son materiardos. marginadas.

# RELACIONES CON CHINA POPULAR ANTES DE FINES DE AÑO

PEKIN 1º (PL). "Las PERIN (PL). Las relaciones diplomáticas entre Chile y la República Popular China podrán quedar establecidas antes que finalice este año". declaró a PRENSA declaró a PRENSA LATINA el diputado y miembro del Comité Cen-tral del Partido Socialista chileno, Antonio Tavola-

"Según ha anunciado y reiterado el Presidente Allende, las relaciones serán establecidas y ya la embajada de Chille en embajada de Chile en Paris tiene instrucciones de contactar a la embaja-da china en la capital fran-cesa a fin de hacer los preparativos necesarios". Tavolari encabeza la delegación de la Asocia-ción Cultural Chile-China Asociación de Amistad del Pueblo Chino con el Extranjero y la Asocia-ción de Amistad del Pue-blo Chino con América Latina.

En Camboya:

## GUERRILLEROS LOGRAN REQUISAR CINCO CAMIONES ARROCEROS

HANOI, 1º (PL).— Destacamentos de las Fuerzas Armadas de



Khmer, según se conoció

La información ofreci

da por la "Radio de Phnom Penh", captada en esta ciudad precisó que

tas se encuentran a sólo 30 kms. de la capital

Catacumba la pasada

semana. Según se informó, las ra-

tas ocasionaron daños en artículos plásticos que se encontraban al-macenados en una esta-ción de gasolina, y ata-

caron a los trabajado-res de una obra en cons-trucción que trataron de ahuyentarlas.

Personal médico y mili-

"los elementos comu

RATAS HAMBRIENTAS INVADEN LOS

BARRIOS ARISTOCRATICOS DE RIO

AISLADO EL FRENTE NORTE

aqui

DE LA CAPITAL KHMER

HANOI, 1° (PL) - Las

columnas de las Fuerzas

Armadas de Liberación Nacional de Camboya atacaron y aislaron las posiciones defensivas de

los 30 mil efectivos del régimen de Phnom Penh que proteglan el frente norte de la capital

RIO DE JANEIRO, 1º

(PL).— Ratas hambrien-tas que huyeron al ser de-salojada la "favela Ca-tacumba" (uno de los ba-

rrios marginales) de es-

a ciudad invadieron ba-rios aristocráticos.

La policla y el Ejército prosiguieron el plan de "limpieza" de esos ba-rrios de indigentes, desa-lojó y destruyó la favela

Camboya asaltaron y requisaron en la madruga-da de ayer 5 camiones cargados de arroz que transitaban por la carrete-ra número 5 de Battambang hacia la capital

Los conductores de los vehículos asaltados dije-ron en Phnom Penh que mientras hulan del lugar de los héchos observaron que una vez descargado el arroz los camiones fue-ron incendiados. Battambang, a unos 190 kms, al noroeste de Phnom Penh, es la mayor

región productora de arroz de Camboya y en es-tos momentos se efec-túan las recolecciones del grano. dens Por su parte, el vocero dos.

militar del régimen reve ló que 30 mil de sus efecti vos se encuentran atrincherados en la parte norte de la capital Khmer

El coronel Am Rong El coronel Am Rong reconoció que patrullas de las FALNC se infiltraron en Phnom Penh por diferentes lugares, en preparación de lo que calificó de "ataque contra la capital Khmer". Mientras tanto, en Vietnam del Sur, el mando norteamericano en Sai-pon reportó varios comba-

norteamericano en Sai-gon reportó varios comba-tes librados entre sus efectivos y las FAPL con el saldo de 3 estadouni-denses muertos y 34 heri-

#### VERSION NORTEAMERICANA DEL "CHE" PROVOCA INDIGNACION EN BEIRUT

BEIRUT, 1° (PL).— Una be la pellcula norteame-poderosa carga explo-siva plàstica, equivalen-te a 4 kilos de dinamita be, Omar Charif. fue hallada en los baños del cine "Capitol" de es

cha contra las ratas, transmisoras de varias enfermedades y cuya rápida reproducción es

otro factor alarmante pa-

ra la población.

Los residentes de los barrios aristocráticos, quienes no mostraron preo-

cupación por las condi-ciones de vida de las fa-velas, se encuentran alar-mados por la invasión de

Este es el segundo he-Este es el segundo he-cho similar que se produ-ce en uno de los teatros li-baneses donde es roda-do el filme que "estudian-tes de aqui han califica-do de tendencioso", que deforma la vida del comandante guerrillero asesinado en Bolivia en 1967

El pasado viernes un gru-

et pasado viernes un gru-po de estudiantes de la universidad norteame-rizana de esta capital lanzó bombas pesti-lentes y iarrojó hue-vos contra la pantallà del "cine "Viavillon" donde se exhibia la pellcula. Varios estudiantes fue-

ron detenidos por ese hecho y el público fue impe-dido de abandonar la sa-la del cine. Recientemente durante

el panel de discusión efectuado en los locales de la universidad nortea-mericana, el Presiden-te del Consejo Estudian-til de ese centro, Fuad Bawarshi, demandó del gobierno que explicara por qué se permitla la exhibi-ción de esa película.

#### Vietnam Francés en Región del Chad

FORT LAMY, 1" (PL) - Dos militarias franceses resultaron muertos y 15 heridos en un encuentro entre una patrulla de la legion francesa y guerrilleros del Frente Liberación Nacional del Ched (FROLINA).

La noticia, suministrada aqui por fuentes oficiales, indica que los guerrilleros también sufireron bajas.

que durante todo el tiem-po ha permanecido "atado de manos sobre el piso de una celda sin cama' Mientras tanto, en rela

en una prision del reg-men militar griego en que sufre condena por un fracasado atentado con-tra la vida del jefe del gobierno militar Georges ción con 30 personas que fueron encarceladas el domingo en Atenas, durante el curso de una Papadopoulos.
Escrita en 4 servilletas
de papel sanitario, la carta de Panagoulis describe las torturas y amenavasta redada policiaca se dio a conocer un comunicado oficial de la zas de que ha sido objeto desde su arresto de cionadas con la explosión "Durante dos años —di-ce— he permanecido en absoluto aislamiento. He de una bomba colocada al pie de la estatua del ex Presidente norteameri-cano Harry Truman y el sido sometido a torturas terribles tales como azo-tes con alambres en todo mi cuerpo, golpeaduras con palos en las plantas descubrimiento de otras

DRAMATICA CARTA

ATENAS. 1º (PL).-

Georges Panagoulis denuncia en una carta las terribles torturas y veja-ciones de que es objeto en una prisión del régi-

Papadopoulos.

1968

DENUNCIA LAS TORTURAS

DEL REGIMEN GRIEGO

dos en las emisoras cen-trales de la radio y la televisión griega. Una organización que se hace llamar "Movimiento 20 de octubre" se atribuyó las explosiones en una carta entregada a la prensa en la que afirmicidentes. ma que "incidentes similares se producirán mientras prosiga la lu-cha revolucionaria contra los colaboradores griegos y extranjeros de la

Panagoulis asegura en su dramàtica carta que la junta militar "le niega ponerse en contac-to con su abogado" y que intenta asesinarlo.

de los pies que me ocasio-

naron fracturas en 3 costi-llas, han quemado mis ma-nos y órganos genitales con cigarros encendidos.

Llegaron a colocarme, una aquia metàlica en la

fosforera'

Al respecto denuncia que en abril de este año un atentado contra su vida fue dado a conocer como intento de suicidio. Asimismo. denuncia

#### TRABAJADORES APOYAN AL MAGISTERIO

MONTEVIDEO, 1º (PL) — La Convención Nacional de Trabajado-res (CNT) se solidarizó con las protestas de profeestudiantes empleados de la segunda enseñanza por las sancio-nes impuestas a dirigentes de la gremial de maes tros.

Los profesores Roberto Ares Pons, Geza Azua y Carlos Tersagi fueron procesados, encarcela-dos y ahora condenados a no ejercer la docencia por explicar a sus alum-nos (adultos) las causas de la intervención oficial en la enseñanza secunda



#### ELECTORADO DE USA RECH AZ A A NIXON

WASHINGTON 1' (PL) El electorado nortea-mericano rechazaria al Presidente Richard Nixon si fuera a la reelección en este momento, afir-ma una encuesta del Insti-tuto Harris.

La encuesta reflejó que un 46 por ciento de los entrevistados votaria por el senador demócrata por Maine, Edmund Muskie mientras el Preside Nixon sólo obtendría

El 10 por ciento de los entrevistados se pronun-ció por el ultraderechis-mo independiente, Geor-

La derrota sufrida por el Presidente Nixon y sus seguidores en las recientes elecciones recientes elecciones congresionales, sobre todo en las legislaturas lo-cales, originó una serie de medidas oficiales de emergencia para mejorar la visión sobre la política doméstica republicana, sostienen aqui sectores

EE UU. FRACASO EN SU AMBICIOSA MISION DE **ASTRONOMIA** ORBITAL

CABO KENNEDY (UPI). El fracaso de la más ambiciosa misión de astronomía especial intentada por Estados Unidos se atribuyó hoy a una ojiva que arrastró al asteloide lanzado poco antes a su llameante extinción en la atradérer terrestre. La destrucción del observatorio estrondinico orbital (OAO). y su ojigantesco relescopio de dólares sino asestó un prave golpa los científicos que tratan de resolver los misterios del universo. El activir debir proporcio-

verso. El satélite debla proporcio-nar al hombre las imágenes más hitidas de distantes estrellas y

rdia y ajado-

de en-rzo pi-mbios el es-tud, y ia del andes ecesi-

nitidas de distantes escesarios galaxias.
El fracaso también asume serias proporciones pare la dirección de aeronáutica y del espacio (NASA) que debe socionar estrechecas financieras como consecuencia de las reducciones implantadas en su presupuesto. La misión emprendida anoche era la más importante y costosa de las operaciones no tripuladas previstas para 197C. El único vuelo tripulado del ano, a cargo vuelo tripulado del ano, a cargo

más de la serie de cuatro, pero los preparativos no quedarán completados hasta abril del año próximo. El primer disparo de la serie, cuyo presupuesto total es de 366 miliones de dólares, fracasó en 1982, pero el OAO-2 cominua funcionando después de dos años en el espacio y a portado datos de sumo interés. La fase inicial del lanzamiento de anoche se cumpilor sin difficultadas y en un principio la NASA creyó que el sateloide habie entrado en drotta. Informes posteriores, sin embargo, señalaron que la ojiva de fibra de vidro que debla proteger al observatorio en su marcha por la atmdisfera no se separó a los 4 minutos y 16 segundos de haber comercado el vuelo. El peso adicional representado por esa defensa impidió que el cohete alcanzara toda la velocidad necesaria para cor ducir al sateloide a su drotta terrestre y la combinación volvir a caer hacia, a tamdisfera, donde se incendió sateloide a su orbita terret v y ia corr binación volvió a cerr hacia la atmósfera, donde se incendió Técnicos de la NASA dijeron que si quedó algún pedazo de aparato debe hacerse precipitado sobre algún punto entre Africa Central y el Oceano Indico.





LA PAZ. 2 (ANSA)—Ante una información difundida por Radio La Habana en el sentido que el ideólogo francés Regis Jules Debray, junto al argentino Ciro Bustos y otros cuatro bolivianos que se encuentran detenidos en Camiri, habrían sido puestos en libertad y que posteriormente salieron al exterior. Consultóse al Presidente de la República. General Juan José Torres, quien por intermedio del Jefe de Seguridad Personal en horas de la madrugada declaró que "esa noticia es

horas de la madrugada declaró que "esa noticia es completamente falsa. No hay nada de eso".

Inmediatamente después fue consultado sobre el particular el Comandante del Ejército, General Luis Reque Terán quien afirmó: "Los presos "en este momento están durmiendo tranquilamente en Camiri".

La noticia según Radio La Habana, procedia de la Agencia Prensa Latina, a cuyo corresponsal en Bolivia, fuentes extraoficiales habrian afirmado que un avión expresamente enviado por el Presidente Torres, al mando del Coronel Antonio Arnez, Comandante de la Fuerza Aérea, había llevado al ideólogo francés Regis Fuerza Aérea, habia llevado al ideólogo francés Regis Debray, junto a Bustos y otros cuatro bolivianos al exterior, empero sin conocerse el lugar en que estos serlan dejados en libertad.

Luego de las declaraciones del Presidente Torres. como las del Comandante General del Ejército Reque Terán, se puede afirmar que todo fue una falsa alarma y que los presos continuan en la cárcel militar de esa población oriental.

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

Secretaria General

CONCURSOS LEY Nº 15.076

Llámase a Concurso Médico Amplio o Externo

PARA EL REGIONAL SANTIAGO. LABORATORIO", con tres horas de jornada diaria,

Entrega de bases réglamentarias y recibo de las postulaciones: hasta el 22 de diciembre de 1970, a las 12 horas, en la Oficina de Partes del Servicio Médico Nacional de Empleados, Bandera Nº 72, 5º piso, Santiago, y en las Secretarias de sus Regionales.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

#### SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS Secretaria General

#### CONCURSOS LEY Nº15.076

PARA EL EQUIPO DE LA UNION.- UN MEL-IATRA de Medicina Preventiva, con dos horas de jorn a quinquenios y asignaciones correspondientes.

Entrega de bases (eglamentarias y recibo de las postula ciones, hasta el 15 de diciembre de 1970, a las 12 ingras, en la Oficina de Partes del Servicio Medico Nacional de Empleados Bandera N. 72. 5 piso. Santiago, y en las Secretarias de sus Regionales.

#### MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA

## CONCURSO DE ANTEPROYECTOS

La I. MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA INVITA A LOS ARQUITECTOS INSCRITOS EN EL COLEGIO DE ARQUITECTOS DE CHILE A PARTICIPAR EN UN CONCURSO PUBLICO DE ANTEPROYECTOS PARA EL "AUDITORIO MUNICIPAL Y DEPENDENCIAS DEL INSTITUTO

BASES PODRAN RETIRARSE A PARTIR DEL 1º DE DICIEMBRE, DE 9 a 12 HORAS EN LA DIRECCION DE OBRAS, PEDRO DE VALDIVIA

EL DIRECTOR DEL CONCURSO.

sonas.

LOS OBREROS DE LA Fábrica de Cajas de Cartón, de propiedad Aurora Cerda Vera, de esta capital, se reintegrarán a sus labores de erdo con el decreto de reanudación de facenas emitido por el insterio del Trabajo y publicado ayer en el Olario Oficial.

Mediante el texto legal, se designa interventor al Inspector del ajo. Osvaldo Pizarro, quien además presidirá el Tribunal Arbique se declara constituido para conocer el conflicto.

LA INMEDIATA REANUDACION de faenas para los trabajadores a Empresa Editora Zig-Zag, de la provincia de Santiago, ordeni decreto del Ministerio del Trabajo publicado ayer en el Diano Ofi

CON EL MINISTRO DEL TRABAJO; Jose Oyarce, se entrevistó tirectiva de la Federación de Sindicatos de Viajantes de Chiel s solicitarle que, en la actual legislatura extraordinaria del Congre-Nacional, sea incluido el proyecto de ley que crea el Colegio de

CON EL MIS VIO SECRETARIÓ de Estado se entrevistó una delegación de dirigentes del Astillero Las Habas de Valiparaiso. El objeto de la entrevista fue el de informarle que la empresa esta notificando de posibles despidos de personal para fines del próximo mes de diciembre. Los dirigentes, junto con prevenir esta situación, solicitaron al Ministro, Oyarce, se estudie alguna fórmula para impe-

taron al Ministro Ovarce, se estudie alguna formula para imper paralización de labores. El Ministerio del Trabajo, anticipó José Ovarce, junto con aco-esta denuncia, adoptará las medidas del caso para impedir que l'uente de trabajo sea paralizada. Astilleros Las Habas ocupa almente un total de 546 trabajadores.

JUEVES 3 DE DICIEMBRE DE 1970, ENTRE LAS 8.30 y 18.30 HORAS

Av Vitacura entre Av Américo Vespucio y Pio

XIII

Av. Américo Vespucio hasta 200 metros al norte y sur de Av. Vitacura
Bartolomé de Las Capas. Av. Espoz. Luis Carrera.
Luis Pasteur y Av. Vitacura
Teodoro Benjerodt. La Dehesa. Costanera y Luis
Pasteur.

SUSPENSION MOMENTANEA Y PARCIAL DEL SERVICIO ELECTRICO

# LA GRAN ESPERA: TODOS FIRMES CON LA NACIONALIZACION

EN LOS PROXIMOS días se efectuará un Consultivo Nacional de todos los Sindicatos de la Gran Minería del Cobre con el objeto de estudiar la nacionalización que planteara el gobierno de la Unidad Popular. Los dirigentes conocerán un informe elaborado por una comisión de técnicos de la Confederación de Trabajadores del Cobre y se pronunciarán entre él

El Presidente de ese organismo gremial, Héctor Olivares, señaló que los mineros están dispuestos a aportar su cuota de responsabilidad en esta gran tarea que se propone el nuevo régimen popu-

La nacionalización del cobre es un tema que está concitando el interés no sólo nacional sino que también en el ámbito internacional ha tenido sus repercusiones. Es el caso de la designación del Vinistro de Mineria de Chile, Orlando Cantuarias, co-mo Presidente de la Conferencia de los palses pro-ductores y exportadores de Cobre, Cipec, que se

LA GRAN ESPERA.

Si bien es cierto que los trabajadores del cobre durante muchos años se han planteado este problema, otros sectores de la vida nacional tambien se han precupado. Una cuota importante han entregado los economistas y técnicos que durante muchos anos han cerrado filas junto a la izquierda. En este sentado las fuerrizas populares que , desde 1952 han acompañado en sus fuchas al actual Presidente de la Republica , jugaron un papel fundamental en la toma de conciencia por recuperar las riquezas básicas en poder de los grandes monopolicos norteamericanos. La traquierda chiena interpreto el sentir de vastos sectores planteian de en sus programas presidenciales sucesivos li recuperacion de las materias primas y serialando la importancio de adquirir una vertadera i dependencia económica.

Muchos han sido los técnicos y profesionales que se dedicaron a estudiar el tema En la actualidad un grupo de gente joven que labora en los organismos dedicados a asuntos cupreros esta consiciente de que los chilenos somos capaces de toma en nuestras manos esa gran industria y hacerta progresar y prosperar en bien de los intereses nacionales.

El cobre es un patrimonio nacional y por ende la tarea de la nacionalización será de toda la patria. Los profesionales yévenes tienen gran confianza en su tarea la que sin duda además del sarcificio que importará, permite la posibilidad de que ellos como chilenos y como profesionales se realicen plenamente en bien del país

Nuevas

autoridades en

Empresa de Agua Potable

DEPENDENCIA.

El 21 de Diciembre de 1964, todos los chilenos escucharon por una cadena nacional de emisoras y televisión, explicar al Presidente de ese entonces. Éduardo Frei, los objetivos que se preixe dían con los llamados convenios del cobre. Estos objetivos la ron condensados en los siguientes puntos. 11 Un aumento substancial de la producción de cobre para llegar a produir un milita. 200 mil tonetadas. 21 La refinación en el país de la totalidad escobre, dentro de las condiciones técnicas y comerciales del macado mundial que siempre mantene una cuota de cobre no relación de cobre no relación de cobre no relación de la economis nacional. 4) Una intervención decisiva el Estado como representante de los intereses de la comunida Estado como representante de los intereses de la comunida el mundio, en la dirección y la realización del comercio del cobre con todos los países del mundio, si imitiación alguns salvo el interes nacional.

Haciendo une evaluación práctica de dichos puntos se puede sismar que solo se logió aumentar la producción en varias tones, das más. En lo cuantitativo fue un avance pero no hubo, de incue una limitada fondo. La sustancial no se logió va que se guimos siendo dependientes de las grandes compañías hicias en la mal llamada "nacionalización pactada" se le otorgá si la Anaconda el derecho a vetar la apertura de nuevos mercados el el mundo si estos no cumplian certos requisitos.



UN COMITE de Navidad para agasajar a los riños desvalidos de la provincia de Santiago fue corganizado por las esposas e hijas de los correciantes y por las esposas e hijas de los correciantes establecidos de la cipital.

El Comito de Damas Comerciantes combre que se le ha dado, acordó solicitar a las autoridades correspondientes una nómina completa de los Hogasis Infamilias, escuelas públicas, internados y otros establecimientos para la repartición de juguetes golosinas, calzado, tarros de leche y estruarios, etc.

Con todo estos antecedentes el Comite dará comenzo a sus actividades de Pascus y Año. Nuevo entre la infancia desvelida o hijos de padres de modestos recursos de la provincia.

Agrego además que el Com-tre de Damas organizará la presentación de teatro de tite-res, matinées infantiles y otros espectAculos exclusivamente para la población infantil desve-lida que existe en las barradas y poblaciones del Gran Santia-no.

y poblaciones del Gran Santiago.
Finalmente Concepción
Serrano señaló que una verque el Comité de Damas Comerciantes haya puesto término as
su campaña pro Pascus de la
infancia desvalida, con cargos a
sus propios recursos económicos, no dejará de funcionar
—"Por el contrario, dijo, nuestro Comité continuará existiende y xiempre estará listo para
cuoperar con las autoridades
cuando se produzcan grandas
acontecimientos, en situaciones de emergencia nacional,
en Congresos greminales de nuestras organizaciones, etc.

UN COCHE FORD FALCON DE COLOR blanco, cuyo conductor se dio a la fu-ga, fue el culpable directo de una esga, tue el culpade directo de Gine pectacular colisión registrada en la mañana de ayer en la esquina de las calles Subercaseux y Conferencia, entre un camión y una camioneta Este último vehículo, con patente KP-571 corria de oriente a poniente, cuando sortado esta de calles de contra d presivamente le adelantó el Ford Fal-

Damas comerciantes

llevarán regalos a

niños desvalidos

BARRIO Vitacura SECTORES: 12 y 13

Américo Vespucio. Av. A. Vespucio. Av. Vitacura. Pio XI y Av. Lo. Saldes. Se incluyen calles. Pedro Nisio y Calle.

Marquina Candelaria Govenechea, Juan Bautista Pastene, Av. Costanera y R. Gallo Av. Costanera entre Alonso de Córdova y Lo Arcaya Queda includa la Población El Esfuerzo Av. Américe Vespucio Norte al norte de Av. Sta Maria o sea hasta la Hosteria Pirámide.

Américo Vespucio, Av Costanera, Luis Carre Candelaria Coyenechea, Queda incluida la

con El choler de la camioneta para evi-tar el choque se incrustó en el camión patente PU-522 que se encontraba estacionado. El conductor fue trasladado en forma urgente, con traumatis-mo encéfalo craneano de carácter grave, a la Posta Central, mientras que la detención del conductor del coche autor del choque fue encargado a todas las unidades policiales.

## Policía

Víctima sepultada sin identificar:

## Detenidos autores del crimen de Caleta Abarca



DOS ALTOS JEFES DE CARABINEHOS tueron ascenados a Generales en una ceremonia efectuada en la mañana de ayer en la Pergola de la Escuela de Carabineros, presidida por el General Director de la institución, José Sepulveda Galindo, Los oficiales ascendidos son el Jefe de la Quinta Zona de Inspección, Sergio Márquez Molina, quien pasa a ser General Inspector y el Prefecto Jefe de Santiago, asciende a General César Mendoza Durán, quien continuará desempeñardo su actual cargo EN LA FOTO, El General Director José Sepulveda felicita al recien ascendido a Mayor, Sergio Muñoz Tapia.

## HOY SE VE EL DESAFUERO DE MORALES ADRIASOLA

#### Orden de aprehensión contra Jorge Schilling

tecedentes en su calidad de tecedentes en su calidad de testigo En todo caso no exis-tia orden de aprehensión con-tra esta persona, concurrien-do a la Friscajía en calidad de testigo. En un comienzo se había co-mentado que el Magistrado había interrogado a un nuevo

mando en cuenta los que per con a la Fiscalia Militar pur traslado del proceso que pinfracción, a la Ley de Sep-dad Interior del Estado, el tanciaba el Ministro de la Dr te de Apelaciones. Abrahas Meershon.

rete y Las Hualtatas Mater et Magistra, Luis Pasteur, Av Manque-hue Oriente y Av Vitacura. Av Santa Maria entre Américo Vespucio y Av Gran Via (Drive in Lo Curro) 40 8 Quilin Corlos Voldovinos CAgricole 32 33 Aprila Combon

Chilectra

Compañia Chilena de Electricidad, Limitada

# COLO COLO A LA LIGUILLA NIMO DE CAMPEON



FERNANDO RIERA

ayer mostró excelente estado físico y contagiosa alegría



## HOY ACLARAREMOS TODA LA ACTIVIDAD DEL VERANO

Riera, conversó ayer con la direc-tiva de la Asociación Central. El entrenador nacional deseaba saber qué posibilidades habla

A TRABAJAR con los emeres

participación de Everton en el Tomeo Profesional de Fútbol del Presante año sorprendió a sus mismos dirigentes. Hacia mucho tiempo que los "ruleteros" no deben tantes satisfacciones segudas a su hinchada. Lógicamente que hasta lecha, la más grande en lo que va corrido de 1970, es el haber quedado en la liguilla, postulando el título de campeón. Decimos que se puede considerar sorpresiva su campaña. tomando en cuenta el hacho de que no hubo grandes contrataciones para reforzar su plantel. Y así, con un equipo sin estre llas, pero con amplio sentido de fútbol colectivo, está ya entre los ocho mejores indudablemente que todo se debe a la labor de un hombre que lleva el fútbol muy adentro.

Francisco Hormazábal:

### "DE SEGUNDO NO BAJAMOS"

Poco después que el entrena-dor Francisco Hormazábal finalizó el trabajo con los guarda-vallas, le planteamos algunas preguntas

"En caso de no jugar Casta-







# RAUL PINO ACEPTO **EL SELECCIONADO** AMATEUR DE FUTBOL

LA LIGUILLA

Es probable que lo den a la ublicidad a fines de la presen-

YA HAY PROBLEMAS

realizarse ahl esa noche una fies-ta infanti!

Lo más probable es que esa reunión doble, la que correspon-derla jugarse el miercoles 16, se posterque para el día jueves y así no sufra variactones la terminación del torneo, calculada para fines de la pri-mera quincena de enero de 1971.

QUIEREN MAYOR PRECIO

Otra de las ideas del Directorio que preside Nicolás Abumohor es la de abicitar un sumento de precios para los partidos de la liquilla. Pero tomando en cuenta la política del nuevo gobierno, lo más probable es que se rechace la solicitud y se mantengan

PREMIOS ESPECIALES



ESCUDOS extras para Fernández y Osorio por entrar a la ligi

## OLA DE IRREGULARIDADES DESCUBRENEN FERROVIARIOS

obstante haber sido citados los dirigentes en varias oportunidades para que rindan cuenta 
detallada de las entradas y 
saides.

SUMARIO El delegado ante la Asociació 
Central. Alejandro Aray 
manifesto que a la término de 
manifesto due a la tér

detallada de las entradas y salidas.

SUMARIO

Ante una denuncia formulada por socios de la entidad, acerca de un tren entregado al club para el traslado de socios de Naval para el partido con Ferrovarios en SanEugenio y cuyos fondos no habrian tenido como meta la caja de la entidad, la Empresa de Ferrocarriles instauró un sumario para establecer cujabilidades Dicho sumario, cuipa al ex tesorero Jorge Gomez y al cub El caso puesto en manos de los nuevos dirigentes y ante

gestiones realizadas por los

# "Julio Moreno T"

ón g

El plantel tiene le Antes habla atravesado por imilar situación. Esperan salvarse nuevamente.

DE LA LIGUILLA

jugarse la última fecha del Nacional

"CALMA, CALMA...,

PALESTINO SE SALVA"

go Quizàs nada saquemos, pero teremos que jugarnos la posibilidad ¿Cómo sabe si en el ultimo partido teremos la suerte que no tuvimos en el resto del campeonato? En un eventual partido con Calera creo que ganamos, somos furbolísticamente superiores.

— ¿A qué se debe el alza de Palestino?

CLUBES PIDEN FIXTURE

Desean que el programa se confeccione antes de

problema y saber definitivamen-te cuando les corrésponde actuar y venir a Santiago.

Un clamor general:

## INO ESTA MUERTO **QUIEN PELEA...!**

• El cuadro de colonia ha pasado por situaciones similares y se ha salvado a última hora

• La suerte de Palestino depende del resultado Calera - Rangers.



HECTOR ORTEGA Palestino

vos, para terminar con una "pichanga" de baby-futbol. Llama la atención el espíritu de camaradería y alegría que exis-te en la tienda tricolor a pesar de los días dramáticos que está viviendo el club. No existe el nerviosismo que podría esperarse ante una situa-ción como la que afronta la institución.

ORTEGA.\*SE HA RECUPERADO EL DESEO DE GANAR

EL DESCO DE GANAR.

Mientras los jugadores realizaban un animado partido, quitamos algunos minutos al entrenador Hector Ortrega.

"Mire, los jugadores están
muy tranquilos; le han dado toda
la importancia que tiene este
momento, pero en ninguín caso
la trascendencia como para que
les afecte animicamente. La
mayoría son jugadores experimentados y ye han pasado por
situacionas similáres. Eso es
una gran ventaja"

Es indudable que Palestino, ha
cambiado ¿a qué atribuye ese
cambio?

—"A tres aspectos muy

i Hará cambios para el partido con La Serena?

No, creo que no. No hay lesionados y la idea es entrar a le cancha con el mismo equipo que termino jugando. Todos están bien lano física como idenicamente. No hay problemas y si todo sale bien esperamos un resultado frevorable. Ahora, como Ud. sabe, no depende todo de nosotros. Si gána o empata Rangers tendermos que a definir con Calers.

— (Cómo ve ese enfrentamien o

—¿Como ve ese enfrentamien

—"Sí jugemos como lo hemos venido haciendo ahora último, creo que no tendremos problemes para ganar. Pero demás está decirle que para este tipo de partidos todo es totalmente diferente a lo habitual. Se juega con intranquilidad y nerviosismo, a veces has deseos de rendimiento que podría esperarse en un partido "normal".

— (Se ha trabajado de algunamanaria especial)

tarde es agobiente!"

Una jugada un tanto brusca distrae su atención. Se preocupa de todos los detalles y finalmente se integra a la práctica. Palestino no quiere jugar en Segunda y está haciendo lo posible para evitarlo. En el Estadio Yanur hay confianza y tranquilidad.

Victor Cestañada inicia el camino hacia los camarines. En el rostre de los jugadores se refleja la derrota. Eso era antes, ahora Palestria. Incha por salvarse.

Víctor Castañeda:

## "SI NOS LIBRAMOS ANTES ¿POR QUE NO AHORA?"

En la serie B. Gildemeister que empató con Canaempu en 2º. Div. a 3 perdió en 1º 2º - 3.ETC ba-tio fácil a Savedra Benard en 1º por 7 a 1 y en segunda 5 a 2. Finalmente en San Roque, Ben-co Central tras empatar con indus Lever a 2, ganó en 1º 2 a 0.

De acuerdo a estos resultados, en la Serie A puntes Made-cu con 32 puntos seguido de SKF con 22, Trànsito Municipal con 21, Bata con 18 y Fensa que tiene 17 En la serie 8, Gildemeister sigue de lider con 22 puntos, escoltado por ETC con 19, Banco Central 16, ECA con 14 e Indus Lever con 13

"Claro que antes habla pasado por esto, pero era distinto.
En el 63 nos ibramos por un
pelo, en el 64 definimos con San
Luis y también nos libramos.
Ahora es distinto, porque
tenemos un buen plantel. Con esto no quiero desmerece a esos
equipos, pero todos estamos
conscientes que tenemos un
buen plantel y que por diversos
motivos nos encontramos en
este desesperada situación".

"Aparte de los problemas disciplinarios, creo que el haber parado al equipo a fines de la temporada pasada fue el mayor error. Estuvimos sin jugar como de meses También nos afectó el hecho de no contar con la can-

#### Jaime Ramirez:

## ILE GANAMOS A CALERA!

—Syr experiencia sirvió mu-cho a Palestino para vencer a Rangera (Servirá bara los parti-dos venideros? —"La verdad que si tengo bas-tante experiencie, tengo mu-chos partidos en el cuerpo, pero nunca me había pasado esto.

Mucho optimismo en la tienda palestinistas. Se piensa en un triunfo en La Serena Y también con Calera

## frases MADECO PUNTEA FUTBOL COMERCIAL datos MARIE

Gildemeister y Madeco son los punteros de un torneo de futbol de la Asociación Comercial de deportes de Santiago finalizada la décima fecha de la 1º rueda.

Los resultados de esta nue-va jornada son como sigue: Serie A CIC y Cajaferro empata

## EL LUXO TEX DE ANIVERSARIO

celebra el próximo sábado 5 del presente; 18 años de vida deportiva, por cuyo mo-tivo han acordado realizar una serie de festejos y encuentros deportivos



bandera 627

ноу С.В. 138 CRUZ DEL SUR

AHORA En la decada del año treinta, el aliano Primo Carnera era la ensación del boxeo mundial ste coloso del ring posela tal sico, que sus guantes de bo-CON

50 K.W.

de Potencia en ANTENA



## "RANGERS ESTA EN UNA ENCRUCIJADA DEFINITIVA"

Sidescendemos que se despida Talca del fútbol profesional. Si nos salvamos, debemos trabajar para que esto no

ocurra más

Patricio Vildósola

Hugo Herrera:

fervor que el año pasado. No hay en estos dias pagaremos oct. garra no hay deseos de bre. En eso no hay problemas

	COMPRADOR	VENDEDOF
Dolar	E* 12.21 E* 29.181 E* 3.368	E" 12,23 E" 29,597 E" 3,375
Dolar Dolar Dolar Dolar Dolar Dolar Billete	E= 14.33 E= 34.248 E= 3.953 E= 14.48	E* 14.35 E* 34.727 E* 3.960 E* 14.60



En cuanto al fixture, el direc-torio de la Central debe considerar que hay cuatro equi-pos de provincias que necesitan con tiempo conocer los días de partidos para indeterminando si es necesaria la concentración o bien pueden estar viajando a Santiago para los días de pro-grama.

¿Que le diria a la hinchada de Palestino? Tranquilidad, la misma que tenemos nosotros: Estamos haciendo lo posible por sacer a la institución deportivamente de donde se encuentra.



La Federación Internacional de Automovilismo ha instaurado un premio especial para el 
corredor que consiga el mayor 
puntaje fuego de un año de 
competiciones. El ganador logra el pormoso titulo de "CAMPEON MUNDIAL DE AUTOMOVILISMO": justificado, por 
centro, luego de un año de 
constantes riesgos y desilusiones. de cada una de estas competen cias.

Uno de los más constantes motivos de discusión sobre el reglamento del Fútbol estriba en si el ejecutante de un lanzamento penal puede o no salir del área, hacia el semicirculo, antes de efectura la ejecución Hasta el año 1962 no lo podía ha cripero en el Congreso de ese año —con motivo del Campeonato Mundial a realizarse en Chile—se aprobó la salida del área del especialista.

Algunos dias después, Horst Symaniak, el técnico mediorampista alemán, se convertia

BANCO DE CHILE

## ASTROS DE AYER Y DE HOY EN OLIMPIADA ARABE

La gran fiesta del deporte y la convivencia que hermanará a niños, jóvenes y mayores, ha si-do organizada por el Club Deportivo Sirio.

Delegaciones de colectivi-dades de origen árabe de Valpa-raiso. Viña del Mar. Concep-ción. Chillán. Rencagua. Cale-ra. Quallota. San Felipa, junto a Estadio Palestino, Juventud Homsiense y Deportivo Sirio han confirmado su participa

DEPORTES Y ASTROS

El básquetbol, baby-fótbol, fútbol, natación, tenis, tenis de mesa, vóleibol, ejudrez, bridge, tro al vuelo y tauli son las disciplinas deportivas contempladas Se sabe de antemano que, muchas son las figuras de renombre internacionales que saldrán a un rectángulo, piscina y peans olimpica. Basta citar a los ex campeones mundiales de tiro al vuelo, Jorge Jottar, Antonio Xasigi, Nicolás Atalah Y en el básquetbol un solo nombre —debiendo ser muchos más—Victor Mahana.

UN POCO DE HISTORIA

La primera olimpiada, dentro de lo que puede pedirea i comienzo, fuel de 1935, la que patrocinada y organizada por el Club Palestino constituyó todo un acontecimiento. Pasa-no uno, sino muchos más, y nuevamente, pero ahora con más fuerza y con mayor apoyo de parte de los distintos grupos árabes, retornó el deporte, la alegría y la mejor disposición para reviviria. Fue el año recien pasado, cuando el Club Pelestino soco adefante la segunda Olimpiada y ahora, con más deportes, con un interês superes y quizas con un interês superes y quizas con un interês superes.

Comité Olimpico: Presiden-te, Carlos Tala; Vicepresiden-te, Washington Tajmuch; Secr-tario. Mario Awad; Tesorero, Eduardo Naser.

Director general de deportes: Victor Mahana; director de relaciones sociales. César Chaud; director de relaciones públicas, Henry Manzano.

Tenis: Archibald Mehech; na-tación, Federico Saleg; fútbol Luis Japz; basquetol Salomón Awad: voleibol, Humberto Awad: baby-fútbol, Eduardo Apud: tenis de meas, Hernán Seriani; tiro Mano Barcaett aje-drez, Jorge Nazrala; bridge, Antonio Zalaquett; tauli, Eduar-do Naser.

PROGRAMA

Escenario Estadio Sirio (14,30 horas)

Tenis: 6,7 y 8 de diciembre en las canchas del Estadio Si

Natación: 5 y 6 en las pisci-nas del Estadio Sirio; pruebas para infantiles, juveniles y adultos, damas y varones.

Baby-fútbol 5, 6, 7 y 8 de 9 a 12 y de 15 a 17 horas en la can-cha 2 del Estadio Sirio.

Tenis de mesa: 8 en Estadio Sirio.

Tiro al Vuelo: 8 a las 8.30 ho-ras en el Club Arabe de Tiro, ubi-cado en el autódromo de Las Vizcachas.

Bridge: 5 a las 16 horas en Estadio Sirio

Ajedrez: 7 a las 10 horas en los salones de la planta baja del Estadio Sirio.

Taull: 5 a las 17 horas: Chach-dach; 6 a las 15,30 horas: Maj-Suci. en el Estadio Sirio.

# REGRESARON CAMPEONES

En Pudahuel fueron recibidos por dirigentes deportivos, ami-gos y familiares que les brinda-ron un cariñoso aplauso a su en-trada al recinto de aduana.

2 2 10 0 0 0 0

# NO HAY BOXEO EL VIERNES, PERKINS DESPUES DEL 11

airi boxeo profesional se que-dan los aficionados este fin de semana. No llegó Eddie Perkins y la pelea fue aplazada. Para bien o para mal, el asunto es que Rubio-Perkins no va en la fecha que se había anunciado.

De Perkins, las noticias son muy claras: hace poco peled en Viena y está en perfectas condi-ciones fisicas. Su meta es reccnquistar la corona mundial y volver a la categoría de idolo en EE.UU.

Con el entusiasmo de sus comienzos. Godfrey Stevens está entrenando en el gimnasio del Mésico." No viene Craphrofo pero peleas importantes tiene en, carreta. Solfi le trajo muy buena proposiciones y lo más probable es que en enero esté de nuevo sobre el ring recuperando su ubicación en el ranking mun díal.

ASTORGA- MOLINA

La pelea será organizada por el Sindicato de manager y boxes-dores, y los fondos llevan un significado que sólo la agrupa-ción ha sido capaz de planificar.

motivo de atracción, el fin de velada es doblemente plausible. Hemán ibarra y sus boys tendrán una tarea tremenda por delante.

CAMPEON OLIMPICO

MANTEQUILLA NAPOLES

El extraordinano welter cube-no-mexicano José Nápoles, expone su corona frenta al norteamericano Billy Backus, en Syracuse, a 15 rounds. Nápoles figura como favorito para ganar el coro bate. Su oponente está en el séptimo lugar de la W.B.c.

BONAVENA

Lejos del ruido de Nueva \ ork, Oscar "Ringo" Bonavena y su sparring Raul Gorisito, le dan



PELEAS EN EL MEXICO era promover su combate contra

Tom Bogs cor quien pondrá en
juego el título europeo de los
medianos.

De ocho combates consta el
programa que se desurrollará el
sabedo en el "México". Los dueños de casa se medirán con los "besos de mecha" del "Unión Chile" que visnas

duro alentrenamiento Cada nora que pasa, más optimista se pone el argentino. Ya da por desconta-do que su mano será lá que se vea por los aires cuando el combate termine. Motociclismo :

El médico del sudamericano. Roberto Palladino, dijo a los periodistas que Bonavena atravesaba por el mejor momento de su carrera deportiva Dija demás que hoy viaja fila odemás que hoy viaja fila nueva York para sometersa al acomisión de boxeo de esa ciudad.

A la manera de los grandes campsones, el argentino Juan Carlos Durán, dijo en conferencia de prersa que el público de Europa verá a un Durán mejor que nunca y que la dir nota frente a De Lima había sido sólo un accidente.

Con De La Cruz : WALTER PELEA HOY EN LIMA

LIMA 30 (ANSA). El peso pesado chileno Guillermo Walter y el peruano Guillermo Walter y el peruano Guillermo de la Cruz, cumplieron con la primera pesada de regiumento para el combate que sostandrán el próximo miercolas en el cuadrifatero que será instalado en la tribuna norte del Estado Nacional de Lima. El puglista chileno, subcampeón de su pals, pesó ciento tres kilos, en tanto que el subcampeón peruano acusó un peso de 86 kilos.

Walter informó que luego de su compromiso en esta capital viajará a los Estados Unidos donde cumplirá una serie de combates en diversas ciudades de ese país.

SABADO: ANTICIPO DE LA LIGUILLA EN EL NACIONAL

Con la actuación de cuatro equipos clasificados para actuar en La Liguilla, se inicia el Sábe-do en la noche la última fecha del Tomeo Nacional de fútbol profesional.

A las 20 horas del sàbado, en Ruñoa se enfrantan Unión Espa-nica de con Green Cross de Temuco y a las 22 horas Colo Colo con Everton. Ese mismo día en Concepción, el cuadro de Depor-tes Concepción recibe a Audax Italiano.

El domingo en el Estadio Santa Laura a las 16.45, se co-rrió en 15 minutos del horario anterior. Universidad de Chile con Huachipato y a las 18.45 ho-ras. Universidad Católica con Lota-Schwager.

En el Estadio Le Portada, a las 17 horas, La Serena con Palesti-no; en: Antofagasta, Antofagas-ta-Portuario con O'Higgins: en Playa Ancha, Wanderers con Magallanes y en el Estadio Municipal de Calera, Unión Cale-ra con Rangers.



bandera 627

## TRIUNFO DE MASETTI, **PUNTAJE PARA HORTA**

● La mejor jornada del campeonato, en el Autódromo más rápido y bello del país

 Gustó mucho en Los Angeles , el motociclismo de velocidad que se llevó desde Santiago





UMBERTO MASETTI, realizó una carrera Retón Mickey, le acompeñeron pere betir el mejo sensacional en ciuded de Los Angeles. "Chivi", tiempo: 44 segundos pera el giro de 1.400 metros. Morini y su mascota fevorita que luce en su casco, el

# SUDAMERICANOS DE PESCA

Ayer regresaron a Santiago desde Montevideo (Uruguay) los integrantes de la representación chilena que participeron en el 8º campeonato sudamericano de pesca y larzamiento y que lograron el título máximo en lanzamiento y el vice-campeonato en pesca.

Esta delegación estaba presidida por Ivan Correa Cas-tillo, Alberto Cardenas, capitán y Luis González, Juan Sastra. Sil-vio Forno, Marcos Troncoso. Eynard Escobar, Oavaldo Ansaldi y Juan Riquelme.

Ivan Correa y Alberto Cár-denas manifestaron su setis-

facción por el comportamiento de los deportistas que hablan presidido, ya que los integrantes de la delegación dieron, en todo momento, manifestaciones cabales de responsabilidad, entusiasmo y capacidad. Los títulos de campeones sudamericanos en lanzamiento y subcampeones en pesca, dijeron, son extraordinarios si se considera que las posibilidades nos eran adversas. Sin embargo los muchachos nuestros supieron salir bien del compromiso y ofrecernos estos honores por los cueles han recibido felicitaciones y congratulaciones. En el curso de la semana se reunirán todos los participantes en este importante torneo con el objeto de ofrecer una conferencia de prensa, en la que sinformará destalladamente de lo ocurrido en Montevideo, desde donde regresaron via LAN—CHILE.



Cárdena Heine Escobar, Luis Gonzalez, Silvio Homo, Juan Sastre, Osvaldo Ansaldi, Marcos Troncoso y, Juan Riquelme.

El título del basquetbol femenino de Santiago ha pasado a manos del quintato calipso de "Juan Yarur" al finalizar la 
temporada de 1970. Este hecho 
se esperaba y se puede estimar 
como algo lógico ya que el 
quintato de la fábrica textil 
siempre había sido el escoltador 
de Colo Colo y Antonio Laban. 
Estando el cuadro albo en serie de Ascenso lo justo era que 
"Yarur" pasars a ocupar el primer lugar en la división de ho 
nor.

Básquetbol Femenino :

Paloma San Antonio, jugadora de Ready, trata de impedir que Onésima de "Yaru", se posesione del balón. "Yaru", el nuevo monar-ce del básquetbol femenino de Santiago, no se vió bien en el encuen tro final, que sólo gano por dos puntos.

"YARUR" UN CAMPEON

CON SALDO "DEBE"

Colo Colo y Yarur existió una diferencia igual a la que existe entre las alineaciones de Yarur y Alas-Ready fanto en lo individual como en el accionar colectivo pero esto no quedó demostrado en la confrontación última en donde Yarur mostró vacios que no se pueden explicar en un cuadró que ostente el título de campeón.

Yarur en el encuentro final jugó un básquestibol lento sin agresividad tanto en lo defensivo como en ataque, no se aplico a ningún esquena, dejó que el rival impusiera el ritmo de juego, y su buen manejo de las pelota de otras ocasiones, se periól. Luis Pérez tene jugadoras jovenes que podian haber dado la velocidad y agresividad que no se tenía en eso oportunidad. Readi, pese al error de salir a marcar individual en les últimos tere ministro de la estapa inicial no hizo otra cosa que aprovechar los errores del adversario. Errores que no se pueden tolerar en el mejor equipo de Santiago Yarur es un campeón con un gran saldo deudor, que esperamos puedes ser superado en la próxima confrontación con Colo Colo, campeón de la serie de promo ción.

H.H. ATACADO POR UN MINISTRO

FLORENCIA. 1 (ANSA). — Las dotes taumatūrgicas del "Ma-90" Helenio Herrera, sobre las cuales pocos "hinchas" del "Ro-ma" están todavía dispuestos a jurar, han sido criticades tam-bién por el Ministro de finanzas

SINDICATO EDITORIAL NAS-INMENTO-Ante el Inspector del Trabajo, señor Luis Arnello Fuentes, el dila 6 de noviembre recién pasado se procedió a ele-gir la Directiva que regirá los destinos de esta organización, quedando constituida de la siguiente manera: Carlos Gue-rra O., presidente, Pedro Córdo-va, ascertario; Daniel Vistoso. tesorero: Alfredo Beltrán y Sócrates Carvajal, directores. Se hace la presente publicación de acuerdo a las disposiciones legales vigentes. El Secretario,

EL Viernes 4 de Diciembre a fas 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 remataré por orden del Cuarto Juzgado Civil de Menor Cuantla, Juicio Valdivio Domingo con Górmez Rolando: \*\*edio de 3obremesa marca Giannini, una estufa de gas licuado marca Fensa con regulado: \*\*Nicanor Marticorena Pereira, Martilliero Público:

primer otrosa. Al señor Director Ceneral de Aguas Sanitago Eduardo Neuenschander Variagas, ingeniero, domiciliado en Matias. Cousiño 82 oficina 1201 pied 2. Sanitago, Gerente de la Sociedad Contractual Minera Tambillos, entre presentación de testa Sociedad Contractual Minera Tambillos, entre presentación de testa Sociedad mismo domicilio. al señor Director General de Agua digo: La Sociedad Contractual Minera Tambillos, sociedad finial de la Empresa Nacional de Mineria, está construyendo una Planta para beneficia minerales suffurados de obre por el proceso de concentración por flotación, en el lugar de Tambillos, comuna de Andacollo, departamento de Coquimbo, provincia de Coquimbo, a capacidad de la Planta será de 400 toneladas diarias. Se trata, pues de importante centro de trabajo que traerá beneficios econômicos a la zona más afectada por la seguila y aumentrafa las exportaciones del cobre del país. La Planta beneficios reconômicos a la zona más afectada por la seguida y aumentrafa las exportaciones del Cobre del país. La Planta debe tener aseguindo se proyecta extraera gua de napas subterraneas ubicadas en la zona de la Quebrada Las Cardas, secture de Cardas, secture de Contractual Minera Tambillos y El Peñón, comusa de la Quebrada Las Cardas, secture de la Sociedad Contractual Minera Tambillos y El Peñón, comusa de contractual Minera Tambillos violición a Ud. tratando de sequir en lo posible las mencionado cuerpo legal Consecuente con dichas disposiciones legales indicare a continuación las características más peculiares de las puestas de la Code de Code de Aguas esta la Cuebrada Las Cardas, sector entre Tambillos y El Peñón, comusa Andecido de contractual de la carácter de ejercicio permanentos de profundidad (1). La merced de profundidad (1). La merced de profundidad (2) de consumentos de la carácter d

El Viernes 4 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 remataré por profen del Segundo Juzgado Civil de Menor Cuantia, Jusico Ahumada con Govenechea Teodoro: un sillón, una alfombre y una radio de sobremesa, "Nicanor Marti-porena Pereira, Martillero Público.

A-2-6

QUIEBRA Soc Distribuidora Comercial Chilena Ltda Segundo Jurgado Civil. Resolución 12 Novembre 1970 declaró cerrado procedimiento ordinario verificación cerificadiose siguientes créditos. Caja de Previsión Empleados Particulares, imposiciones Er 25 968.47, y 2472 N° 4 C. Civil. Ema Ordenes, S. imposiciones, feriados, gratificaciones, suedos e Comercial Chilena Lida Segundo Jurgado Civil Resolución 12 Novembre 1970 declaro cerrado procedimiento ordinario verificación certéradose siguientes créditos: Caja de Previsión Empleados Particulares, imposiciones E 25 968.47 con 1973 de Civil Mayor Cuantia ha concedido poseidón res, imposiciones feriados, gratificaciones, feriados, gratificaciones, feriados, indemnitzaciones legales, sueldos y gratificaciones E7.838.51. Carmen Quilaqueo S, imposiciones, feriados, indemnitzaciones legales sueldos y gratificaciones E7.838.51. Carmen Quilaqueo S, imposiciones, feriados, sueldos, gratificaciones e Fadaso, indemnitzaciones legales S, proposiciones, feriados, sueldos, gratificaciones E7.838.51. Carmen Quilaqueo S, imposiciones e Fadaso, indemnitzaciones legales Se E7.838.51. Carmen Quilaqueo S, imposiciones Familicar, y a sus nietos Sitiva Inse. Agustin Segundo V, Lusa Elivira Meneses Raminez a sus hijos elegítimos de legitimos de legitimos de legitimos de legitimos de legitimos de legitimos situal no legaro Segundo Meneses Raminez a sus hijos elegitimos Agustin Olegaro Segundo Meneses Raminez Concede la poseisón efectiva de Chile, Sucursal Morande, queda nulo.

A 4/6 Maliendose extraviado título N° 5405, correspondiente a 10.099 acciones de Agencias Graham S.AC, a nombre de Fernando Agúero Correa, queda nulo y sin valor por habera dado el aviso correspondiente.

A 6/6 Maliendose extraviado cheques

Habiendose extraviado cheques Serie S.T.C. números 2081567 al 575 Banco Español - Central ruedan nulos por aviso correspondiente.

COOPERATIVA de Viviendas "Villa Vista Linda Ltda", en 
conformidad a lo dispuesto en 
los Estatutos de la Cooperativa, 
cita a Junta General Ordinaria 
de Socios para el dia 6 de diciembre de 1970, a las 10.00 y 10.30 
en primera y segunda citación 
respectivamente. En la sede 
ubicada en Parcela 22 Maipú 
Lo Errazuriz Tabla: 1- Informe 
de la Junta de Vigilancia, Balance General. 2. Estado situación 
Propiedad en compromiso de 
CVs Sr. Palos Suárez O. 3. Vanos. El Directorio.

A-2-6

QUEDA nula y sin valor por haberse extraviado letra por Eº 10.000 aceptada por don Héc-tor De La Carrera y a la orden de Carlos Hadler Brandt

GUIEBRA- Gerardo Pérez Fernández Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantia de Santia- O Resolución de 25 de Noviembre 1970, tuvo por presentado inventano Será aprobado si no fuere objetado dentro de plazo legal. Secretaria.

NOTIFICACION La Soc CAJAS REGISTRADORAS NATIONAL S.A.C. comerciante dominciliada en Alameda S. NATIONAL S.A.C. comerciante dominciliada en Alameda B. O'Higigins, 1322. Santiago demando ante 1.er Juzgado Civil Mayor Cuantis Santiago, y pidio despachar en anterior escución y embargo de acuerdo Ley 4702. a ESTABLECI MIENTO POMAIRE LTDA Representado por señores Luis Soto Arán y Enrique González Matthews, todos comerciantes, domiciliados en Avenda Bulnes 96. Santiago, por no cumplimien to contrato privado de 24-septiembre-1969, por el cual le vendió una caja registradora nueva marca "MCR". modelo 8615 (16) 10. N°8222199, en E'25.622. pagadero E'3.842. contado, efectivo y saldo de E'21.780. en 15 cuotas mensuelas de E'1452. cada una, vencimiento de, 30 octubre de 1969, al 30 diciembre. 1970 constituivendose prenda sobre especie vendida inscrita a fs. 4612 N°9180 Registro Especial Prendas 1969 Conservador Santiago. No habiendo pagado ninguna cuota, en demanda pidió, en lo principal, despachases in primer 1969 Conservador Santiago. No habiendo pagado ninguna cuota, en demanda pidió, en lo principal, despachases y costas, y en otrosies, señala bienes embargo y depositario: acompaña documentos. pide exustodia. Buerza Pública retiro especie, e indica abogado Juzgado provey O Santiago, 4 mayo-1970. A lo principal despachases y costas, y en otrosies, señala bienes embargo y depositario: acompaña documentos. pide espora compaña do cumentos. pide espora compañado, con citacion los signados con las letras el y d); vios de las letras el y d); vios de las letras el y d); vios de las letras el y dio, como se pide al 5º y 6º téngase presente, al 3º tengase presente, al 3º tengase y costas, y en otrosies, señala demandante solicito notificados y requentos por avisios. Y Juzgadó los acogón resolución de demandante, debiendo embargaisse. de no efectuar pago, la especie dada en prenda El Secretario.

HABIENDOSE extraviado Libre-ta de Ahorro de Gloria Sânchez E de Inscripción Nº 113515 de San Bernardo, queda nula por haberse dado aviso.

COOPERATIVA de Huertos Familiares la Alborada Limitada en formación- Constituída el veinte de Noviembre de 1970. según consta en protocolización ante Notario de Santiago Enrique Morgan Torres con fecha 25 de Noviembre de 1970. compuesta por 
veintión socios fundadores, que declaran aportar cada uno la 
suma dé tres mil quinientos escudos Declaran domiciólic común 
Santiago, Estado 337, Oficina 
603 Finalidad Facilitar a sus 
socios la adquisición en común 
de viviendas y huertos adyacentes, capital subscritos E 73.500. Capital pagado E 15.000, Duración idefinida. Formará fondos 
de aducación cooperativa. de 
responsabilidad y otros que 
acuerde la Asamblea de conformidad a los Estatutos 
Consejo de Administración 
rovisional "Consejeros Propietarios, Sr. Rosamel Alvear Araneda, Jorge Eddo Araya Flores, 
Jorge Fuentes Jiménez, Juan 
Manriquez Manriquez, Luis Pérez 
Cardenas Suplentes, Sra Marta 
Abarca Maulen, Pedro L Torres 
Opazo, Carlo Menephini Sacchi. 
Dirko Vuscovic Vargas, Inés 
Bravo Díaz Junta de Vigilancia 
Propietarios: José Esparza 
Molina, Nury Robles Alvarado, 
José Arriagada Camus Suplentes. Luis Cruz Sasvedra. Elens 
Dinamarca Aguislar, Arturo Contreras Contraras Comité de 
Educación, Propietarios, Femando Cardenas Espinoza, Sergio 
Llainos Ruffat, Bemarado Muhoz 
Prineda, Suplente, Carlos Ramos 
Sánchez. A 3-6

A-2±3-6

SEXTO Juzgado Mayor Cuantia, concedió con beneficio de inventario, posesión efectiva herencia intestada Espinoza Rencoret Pedro Juan, a hijos menores Luis, Iván, Jaime, Antonio, Rodrigo y Luis Espinoza Castillo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Alicia Castillo Stevens.

A 4-6

NOTIFICACION. Tercer Juzgado
Civil Mayor Cuantia. Autos rol
295-61 "Cementerio General
con González, Rosa - expropiación" Común acuerdo partes
fijóse E 30.000 valor expropiación" a Avenida Recoleta
1502/1506. Avisase objeto
terceros hagan valer derechos.
Secretaria.

A 2-5-9-12/6

A 2-5-9-12/6

A 2-5-9-12/6

MODIFICACION Estatuto. La
Junta Genral Extraordinaria de
Socios de la Sociedad Auxiliar
de Cooperativas de Vivienda
INVICOOP Lida. celebrada con
fecha 20 de Agosto de 1970, y
cuya acta consta en la escritura
pública de 18 de Noviembre de
1970, ante el Notario de Santiago don Sergio Rodriguez Garcés.
modificó el Estatuto de la Sociedad, aumentando de 6 a 8 el
número de Suplentes del Consejo
de Administración, Fue modificado, en consecuencia, el Art. 50
del Estatuto Social. El Presiden
te.

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Rosa Palma Maldonado a Alejandro Angelini Palma, sin perjuicio derechos cónyuge Alejandro Angelini Wiedman. A-4-6

SEGUNDO Jurgado, concedió posesión efectiva Irma Muñoz Zambrano a Jorge Videla Muñoz cón perjucio derechos cónyuges Jorge Videla Carbone. Practicaré inventario solem ne, secretaria siete presente, quince horas Secretaria A.4-6 guince horas secretaria A. 4-0
SEGUNOO Juzgado, concedió posesión efectiva Pedro Fuentes Maldonado a Pelayo y Matilde Fuentes Celis, sin perjuicio derechos conyuge Lucrecia Celis. A. 4-6

III. A.4-6.
NUEVE presente, diez horas,
practicaré Secretaria Segundo
Juzgado Civil Mayor
Santiago, ampliación inventario solemne bienes Ernesto
Castillo Arancibia, Juana Flores Martínez y Sergio Castillo
Flores. Secretaria
A.4-6.
SEGUNDO Juzgado, concedió
posesión efectiva Berta Estrada Lecaros, por si y por trasmisión derechos Benjamina
Riquelme Vargas, Tramitase
articulos 33/37 Ley 16271.
SEGUNDO Juzgado Concedió
Secretario Sergiamo Propuedo Propu

riqueime Vargas Tramitase artículos 33/37 Ley 1627.

SEGUNDO Jurgado Civil Mayor Cuantia Santiago. "Pérez Fernandez Gerardo-Cuiebra". En verificación creditos por E-534,791.48 provenientes de diversos prestamos y pagos por cuenta fallido desde octubre 1968 adelante, verificado por Roberto Armistrong Aldunate, comerciante Avenida Virtacura 2857. proveyóse Santiago veinticinco noviembre 1970. A lo principal, por verificado el creditio notifiquese en for ma legal y a los otrosies, como se pide Elia Osorio Manuel Puga". Lo que notifico a interesados. Secretaria.

pide Elia Osorio Manuel Puga".

Lo que notifico a interesados. Secretaria,

4 NOTIFICACION. Doña less Sánchez Aspée, dueña de casa, Bravo 943, Depto 101 solicita en lo principal se cite asamblea propietarios edificio Bravo 943, comuna Providencia, para nombrar administrador edificio, filarmonto expensas comunes, resolver sugerencias deseen hace interesados. Primer Otrosi, acompaña documentos, segundo otrosi, pide notificación avisos, tercer otrosi, ofreca información sumaria, cuarto otrosi, patrocinio y poder jugado Proveyó. Santiago, veinitúrico de noviembre de mil novecientos setenta. A lo principal y tercer otrosi, previamente recibase la información sumaria, cuarto otrosi, patrocinio y poder, jugado Proveyó. Santiago, veinitúrico de noviembre de mil novecientos setenta. A lo principal y tercer otrosi, previamente recibase la información sumaria de testigos ofrecida hecho, citase a sambles el quinto dia hábil posterior a la última notificación. Primer otrosi, tengese por acompañados, al segundo, háganse las publicaciones y el cuarto otrosi, tengese presente. Cuantita Indetermina da Papel E-2 4.7 Rol Nº 356-70. H Espejo Z Juez. A Leteller P. Sec. Subr. A 4-6. QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Manuel Ramón. Vilegas Jensen y Eliana Maggie Villegas Mawilings. Secretario.

A 4-6. POR Extravio letra de cambio por Eliano Maggie Villegas Mawilings. Secretario.

POR Extravio letra de cambio por Eº 10 000 aceptada por Charney Curto y Cla Lida. Alameda 254 of 1005 Stgo. con vencimiento al 4 de Febrero 1971, a la orden de Jaime Vargas Jara, queda nula y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A.4-6

correspondiente. A 4-6
PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantia. Por resolución de 30 de Octubre de 1970. concedidos Posesión Electiva herencia intestada de Serafin Lovola Nuñez a sus hijos legitimos. Serafin, Lumardina del Carmen, Lumira de las Mercedes. Ana Delia Georgina del Carmen Rafael Arturo. Atilio y Antonio, Cecilia de las Mercedes Loyola Cancino, sin perjutició de los derechos que corresponden a Cecilia Cancino. Gómez en su calidad córryuge sobreviviente, Tramitase conforme arts. 33 a 37. Ley 16271. Secretano.

Z-3-6

QUIEBRA Sociedad Pinto y Compania Ltda Segundo Juzgado Civil Resolución 24 Noviembre de 1970 Ltvo por ampliada nómina creditos reconocidos con credito Caja de Empleados Particulares por 2 132.90, preferente 1ra clase Art. 664 Codigo del Trabajo y 2472 N 4 Código Givil Secretario

Secretario

N 4 Codigo Civil

Secretario

OUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Fanny Contreras Gutiérrez a Fanny Raquel. Maria Mahinia, Miguel Luis, Fanny Gracela, Reyes Contreras. Luis Gustavo y Rodrigo Erazo Reyes Inventario solemne practicaré 7 actual 15 horas. Secretario.

A 4-6

OUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Fanny Cancela, Reyes Contreras. Luis Gustavo y Rodrigo Erazo Reyes Inventario solemne practicaré 7 actual 15 horas. Secretario.

A 4-6

OUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Fanny Cancela, Reyes Contreras. Luis Gustavo y Rodrigo Fazo Reyes Inventario solemne practicaré 7 actual 15 horas. Secretario.

OUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Forentia del Carmen Sanhuez del posesión efectiva herencia Fanny Raquel Maria Majural Maria Majural Maria Majural Maj

SEGUNDA Citación a accionista de la inmovilaria de Deportes La Deheas S.A. a Junta.

Udinaria a celebrarse el jueves 10 de Diciembre de 1970 en General Johre 337 a las 18.30. Tablos aprobar acta offirma reunión; aprobar memoria y balance al 3112.69, Regir dos inspectores de cuentas. Otras materias El Présidente Cierre de Registro El cerre de registros a contra del 20 de Noviembre 1970 al 1 de Diciembre con motivo de la primera citación que no se celebró for falta de quorum, se mantendrá hasta el 11 de Diciembre de 1970, El Gerente. A 2-6.

HABIENDOSE extraviado fitulos N 37435 por 15 accnores 85917 por 50 accs 10330 por 50 acrs 111275 por 50 accs 10330 por 50 acrs 111275 por 50 accs 136870 por 25 accs 147306 por 15 accs 163587 por 24 accs 170826 por 43 accs 188447 por 30 accs 188447 por 38 accs 196329 por 84 accs 20519 por 49 accs 277785 por 61 accs 277785 por 64 accs 2751379 por 88 accs 260419 por 88 accs 265126 por 88 accs 27620 por 64 accs de la compania Sud Americana de Vapores a nombre de Leonor Palma Castro quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente

A.3-6

CUARTO Juzgado Civil e Mayor Cuantia. Por Resolución de
5 de Noviembre de 1970.

Concedióse con beneficio de
inventario. Posesión Efectiva
de las herancias intestadas de
Rosa Santander Cortes y de Tomas Aberto Contreras. Sus hi
jos legitimos Tomás Segundo y
Agustin Contreras Santander.
sin perjucio de los derechos
que corresponden a Udella.
Andrade Suazo. en su caldad
de conyuge sobreviviente dei
segundo matrimonio del causante. Tramitase conforme arts. 33
a 37. Ley 16271. Secretario.

Z-3-6

Z-3-6
TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuanta. Por Resolución de
10 de Noviembre de 1970.
concedióse Posesión Efectiva
de herencia intestada de
Emma Rosa Romero Orrego, a
sus hijas legitimas Agueda Rosa y Erna Dolores Villanueva
Romero, sin perjuicio de los
derechos que corresponden a
Carlos Villanueva, en su calidad
de cónyruge sobreviviente. Asimismo concédese Posesión. Efectiva
de la herencia intestada de Carlos Villanueva, a sus hijas ya
individualizadas. Tramitase
conforme arts. 33 a 37, Ley
16271. Secretario.

Z-3-6

NOTIFICACION Ante Primer Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, presentose Maria Verónica Bustamante Del Campo deduciendo demanda nuldad matrimonio contra Sergio Octavio Silva Reyes. Comerciante. Diagonal Oriente 3269. celebrado: venitirás Marzo 1967, ante Oficial Civil Circumscripción inscripción 26-E. fundandola en que contrayentes no tenían domicilio ni residencia legal dentro esa Circumscripción. Primer otrosi. Acompaña documentos. Segundo: Designación curador ad-litem. Tercero. Patrocinio. Poder. Preveyões. Santiago. seis Junio 1968. A lo principal; por interpuesta demanda traslado: primer otrosi. téngase por acompañado, con ciración, segundo: vista señor Defensor. Público. Tercero. Legisto presente. Papel E-1.50. Rol. 41.707 Erren Araya. Conteras. Posteriormente pidóse notificación por resente. Papel E-1.50. Rol. 41.707 Erren Araya. Conteras. Posteriormente pidóse notificación por resente. Papel E-1.50. Rol. 41.707 Erren Araya. Conteras. Posteriormente pidóse notificación por tres avisos "La Nación". "La Prensa" correspondiente "Diario Oficial". Notifico a Sergio Octavio Silva Reyes, demanda y providencias insertas. Secreta rio.

A-4-6 SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Maximiliano Veas Rojas a Humberto Eduvigis, y Samuel Veas Tobar sin perjuicio derechos cónyuge Rosario Tobar. Tramitase articulos 33/37 Ley 16271.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia
Luis Alberto Solorza Printo a
Luis Alberto Solorza Printo a
Luis Aberto y Jorge Manuel
Solorza Anguita y, Hugo Luis
Oscar Valenzuela Solorza, sin
perjuicio derechos cónyuge
María Rebesca Anguita Ramos.
Inventario solemne practicaré
7 actual, 15 horas. Secretario.
A 4-6

QUINTO Juzgado Civil conce-dió posesión efectiva herencia Mario Hermán Platoni Hidalgo a Mario Hermán Julio, Jorge Enri-que Sergio y Carlos Arturo Plato-ni Paris, sin perjuicio derechos cónyuge Elba Atractiva Paris Verdugo. Inventario solemne practicaré 7 actual 15 horas Secretario. A-4-6

QUINTO Juzgado Civil conce-dió posesión efectiva herencia Clara Francisca Schiavetti Astorga a Miguel Angel, Maria Teresa, Virginia. Esteben Segun-do. Jorge Antonio Beatriz Clara y Marta Antonieta Belloni Schiavetti. Inventario solemne practicaré 7 actual. 15 horas. Secretario.

QUIEBRA Sociedad "Industrias Caming S. A. I. C." Ante Segun do Juzgado Civil de Mayor Cuanta. San Miguel, la fallida formulo siguientes proposiciones convenio: 1) Pago acreedores valistas totaledad capital sin intereses mediante 24 cuotas birmensuales: 2) Designase Comisión Interventora 3 miembros cuyas facultades determinará la Junta. 3) Pago con fancios acutales de la masa crédito hipotecano sociedad Compañía Maderera e Industrial Cóndor S. A. 4) Sociedad y Comisión interventora podrán con organismos públicos sindicales o de otra naturaleza lo procedente para consolidar deudas preferentes. Convenir plazo o imputarlos a caoiral de la sociedad o de otra naturaleza lo procedente para consolidar deudas preferentes. convenir plazo o imputarlos a caoiral de la sociedad m o d if lic a n d o estatutos para el resguardo de todos los interesado 5) Junta podrá reunirse durante vigencia conveniro con un quorum representativo del 50% créditos valistas pudiendo adoptar acuerdos por mayoría de créditos asistentes 8) Convenio podrá ser adicionado, ampliado o reformado por proposiciones que se harán en la Junta, tanto por los acreedores como por la sociedad proponente. Otrosi 15 se figie para la Junta la audiencia del 15 de Diciembre a las 9 horas. Otrosi 2º Se forme cuaderno separado. Otrosi 3º Se forme cuaderno separado otrosi, como se pide. A letroer otrosi, 16ngase presente reshorto. Notifiquese los avvisos legales en el diario que se designo para esta Quiencia dicho el se proposiciones de comendo a servisos legales en el diario que se designo para esta Quiencia del dia 15 de diciembre de 1970. A la forma que determina el asociedad solicitó nueva audiencia del dia 15 de diciembre el aborto de del para la Junta el dia 22 de diciembre a las 10 horas. Tribunal resolvió. Como se pide. Sevetaría.

A2-3-4-6
SOCIEDAD Ventasur Limitada.
Quiebra Resolución Primer
Juzgado Civil Mayor Cuantia,
decinueve Noviembra 1970;
declaráse en quiebra a Sociedad Ventasur Limitada,
representada por Juan Plaza
Gautier Avenida Providencia
1440 Santiago Quienes tengan bienes o papeles
pertenecientes fallida deben
entregarlos dentro tercero día
al Síndico bajo pena ser
considerados encubridores o
complices de la quiebra
Adviertase al público que no debe pagar ni entregar mercaderesidentes en Chile deben verifitra creditos y preterencias dentro v treinta días. bajo
apercibimiento legal Designase La Nacion para notificaciones por avisos Secretario.
A-26-27-29-30-17

REMATES

REMATE. Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago remátase, 21 Diciembre
próximo, 15 horas, parte Oriente de propiedad N° 86 Avenida
Los Aromos, hoy Gaspar de
Orense. Comuna Quinta Normaj, Signada tambien con N°
920 calle Pedro León Ugalde,
inscrita fojas 7925, N° 15 894,
Conservador Santiago 1947. Minimo: E° 57880, pagaderos
contado Garantia: vale vista o
dinero por 10% minimo. Más bases autos "Sánchez con Soazo", ejecutivor Secretario.

REMATE Judicial y Voluntario.
Jueves 3 del Pte. 17 hores en
Huértanos 1854. Mobiliario oficina meneje Case y Varios. Orden: Escobar Allende. Morates,
Prieto. Sanfuentes, Fuenzialda,
Muroaga. Sánchez. Farias Fasce, Rojas, Spencer, De la Jara(Provivienda Familiar). Miranda,
Traviesa y Molina, Montero.
Pozo, Silinsky, Donoso, Acevedo, Calvo, Prado, Cox, Chacón,
Zauzitk a la vista. Sergio Ravanal Martillero Público. C-3-7.
En el remate que efectuare el

vanal Vartillero Público. C-3-7.

En el remate, que efectuaré el dia Jueves 3 del presente a las 7 1/2 P. M. en calle José Domingo Cañas 1950, remataré especies consignadas de las siguientes personas. Elena Aguirre Germán Silva, Manuel Silva, Edo, Barrón, Jaime Pardo, Luis Meléndez, Fadeco, Garmonal, Héctor, Foo, Rivera, Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

C.2.7

RESOLUCION. 5° Juzgado,
Trabajo dia 4 Diciembre, próximo. 12 horas, en domicilo
ejecutada, Santa Rosa 835, ante Martillero Público, Dn. Sergio R. Ravanal Valenzuela, efectuaráse, Remate, especies tuaráse. Remate. especies embergadas en jucicio ejecutivo segundo por Servicio de Segurio Social contra deudor indicase Expedi Rol 59.376 o Jadde Jadde Abraham horákulce, C Galdabin & J Gablarate. Italia, sin número visible pare 150 tonelades v dos teiares. Riberio S. A. número 22780. con motor electrico 432356. v número 22732. con motor 432358, respectivamente. semi auomáticos Secretaria.

CITACIONES

A-2-8
CITACION.--La Cooperativa de
Vivienda y Servicios Habitacionales "Villa Mercedes" Ltdacita a Junta General Ordinaria de
socios para el dia 5 de Diciembre
de 1970, a las 17.30 hrs. y 18
hrs. en primera y segunda citación, respectivamente, en el local
de calle Punta Arenas Nº 7658
de La Florida. Tabla: 1. Balance.
Inventario y memoria 2.Elecciones de miembros de la
Junta de Vigilaricia 4. Fijación
de cuotas para enterar los
diferentes fondos sociales 5.
Varios: P. Consejo de Administración. A. 2/8

MAQUINAS DE ESCRIBIR

Reparaciones máquinas escreir sumadora claculadoras Amunátegui 431 Telébriq 89927

ORGANIZACION

COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA LA AMERICANA

KAPPES

El Directorio acordó entregar a los señores accionistas un dividendo de E\*10 por acción. El pago se efectuará en las Oficinas de la Compañía a partir del 17 del presente y para estos efectos el Registro de Transferencias permanecerá cerrado desde el 7 al 16 de Diciembre, ambas fechas inclusive.

Samhago, 2 de Diciembre de 1970.

ORGANIZACION

KAPPES COMPAÑIA DE SEGUROS LA CORDILLERA

ción.

El pago se efectuará en la Oficinas de la Companía a partir del 17 del presente y actor de la companía a partir del 17 del presente y actor de la companía a partir del 17 del 16 del presente y ambas fecha inclusive.

Santiago. 2 de Diciembre de 1970.

Debuti 5-10c

11 6-13 8-8 20-80 9c 6-4-2

BANCO DE CHILE

COMPRADOR VENDEDOR MERCADO DE CORREDORES E° 14.33 E° 34.248 E° 3.953 E° 14.48 Santiago. 1" de Diciembre de 1970

**Guía Profesional** 

ABOGADOS

EDUARDO PARRAGUEZ

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH

Avenida Bulnes 377 Departamento 605 Fono 67176

DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños Rayos X Consultas de 14 a 16 hrs Mac-Iver 142 2º piso Oficina 204 Fono 393601 Pedir hora: Lunes Miercoles y Viernes Domicilio Fono 496745

Medicina Interna Corazón-Higado-Rinón-Estómago, Obesidad San Antonio 427 01 715 Hora de atención de 5 a 7 Telefono 35361

DR. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirujia General Vias Biliares y Pancreas Martes y Viernes 5-a 7 P M Avda Bulnes 80 Dpto, 108 10° piso Fono 716973

OPTICAS

OPTICA SANTA LUCIA

San Antonio 194 Moneda 818 Despacho exacto de recetas. Bifocales Composturas Atención rápida provincias

**OCULISTAS** 

DR. WALDO INOSTROZA C

ultas de 12 30 a 13 30 y de 17 a 19 30 hrs

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040-Oficina 1204 Teléfono 64837 Consultas 18 a 19,30 hrs. Sébado de 12 a 13 hrs.

PRACTICANTES

Edificio Waldorf, Ahumada 131 Depto 916 Fono: 60828 Atiendo prescripciones médicas en vía urmanas

**PEDICUROS** 

AVILES

1a CARRERA 1.200 Metros a las 15 hrs. Indice 4 al 13.

# Hipódromo Chile

Miércoles 2 de Diciembre

		PRIMERA V	ALIDA	A PARA LA	
	1	Pároli	56	4 E Naranjo	A López
	2	Vispera	56	11 E López	L Santos A Amaro
	3	Descontenta	54	2 N. González	A. Sepúlveda
6	4	Manodura	54	5 J. Toro	H. Gazmuri
5	5	Luiol	53	6 Jn Salinas	H. Gazmuri
rece	6	Envión	49	g J. Carrasco	R. Pardo
rece	7	Yelcho	52	12 Edo. Soto	H. Galaz
c-12c	8	Lloroncita	51	10 D. López	V. Escobillana
S X SHOW	9	Cuquita Linda	50	7 P. Cerón	
nece	10	Mucha Chance	49	3 O Osorio	E. Pinochet
rece	11	Arcabuz	48	8 L Rivera	C. Santos
T. ST. ST.		2000000	47	1 N. N.	E. Barticovic

Corral 5 con to

2s. CARRERA 1.200 Metros Condicional s las 15.30 Hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N°1

8-6-4	1	Andrea	54	4 V Ubilla	H. Jara
	2	Alitalia	54	11, P. Cerón	J. Vial
3	3	Bizarria	54	14 N.N.	
3v-6 12-16	4	Endiablada	54	2 A Marchani	D. Alvarez L. Guerrero
6-7-5	5	Futilidad	54	5 O. Osorio	H. González
2-2-5	8	Matrioshka	54	13 G. Farfán	A. López
15	7	Miss Colonia	54	6 J. Carrasco	A Ramírez
8-2-9	8	Miss Greenhill	54	9 R. Castro	Fdo. Castro
Reaparece	9	Oirana	54	12 O. López	
13-7	10	Pirueta	54	10 N. Urrutia	C. Zúñiga O. Silva
5-8	11	Rosafé	54	7 E. Guajardo	
6-3	12	Stand In	54	3 O Escobar	A. Sepúlveda G. Julia
Reagarece	13	Taburina	54	8 C Pezoa	E. Inda S.
4-3-4c.	14	Vilana	54	1 D. Muñoz.	C. Tapia.

3a. CARRERA 1.400 Metros. Condicional a las 16 hrs. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1.

Debuta	1	Clematite	54	4	A. Pereira	
5-10c-5c	2	Hajiri	54		Saavedra	M. Valarde
11 5c-12c 43-6 43 7 10-4-12 11 6-13 8-8 2c-8c	3 4 5 6 7 8 9 10 11 12	Las Laguna: Lama Verde Mini Nilandia Porice Poucette Pumpoline Rasquita Renuncia Ritmica	54 54 54 54 54 54 54 54 54 54	14 / 2   5   13   15   8   9   12   10	G. Saavedra A. Poblete N. N. P. Ceron C. Gercia G. Farfan L. Camus C. Hernande: O. Lopez O. Inzunza N. Urrutia	M, Vasave H, Galez S, Fuentes J, M, Beeza J, Vial L, García C, Zúñiga L, Guerrero I, Duque E, Becar G, Avila M, Rodrigus
8c 6-4-2	13	Sóla Firma Tablita	54		C. Leighton J. Carrasco.	O. González A. Ramírez

So. CARREARA 1.200 Metros Condicional a los 16,30 Hrs. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2.

Resparece	1	Álcelineda	54	4	Edo. Soto	J. Sentos	
4	2	Bon Barka	54	11	A. Pereira	Jn. Melero	
7-4	3	Historieta	54	14	D. Muñoz	Jn Muñoz R.	
3-10	4	Jadisha	54	2	J. Aracena	H. Jere	
9	5	Jaquelada	54	5	J. M. Araver	A. Ramírez	
Resparece	6	Laurette	54	13	O. Inzunza	R. Salas	
Resparece	7	Lost Love	54	15		L. Rodríguez	
Resparece	8	Nuestra Amiga	54	6	Jn Salinas	L. Rodríguez	B
10	9	Marbensha	54	9	J. Carrasco	S. Miceli	
5-5-2	10	Marilante	54	12	O. Osono	V. Contreras	
9-2-7	11	Mascaret	54	10	E. Guajardo	N. Peralta	
15	12	Midway	54	7	C' Diaz	R. Lune	
Debuta	13	Pelucona	54	16	C. Leighton	C. Muñoz	
11	14	Pilila	54	3	A. Poblete	S. Fuentes	
9-3	15	Trebbia	54	8	L. Cifuentes	J. Inda	
10	16	Zari	54	1	P. Cerón	J. Vial	

Correl 7 con 8

QUINTA CARRERA, 1.200 metros a las 17 horas. Condicional, SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2

12c-10	1	Benceno	56	4	N. N.	L Toledo
2-10c-7	2	Boreal	56	11	C. González	G. Avila
11	3	Cheldon	56	2	J. Carrasco	Fdo. Gazmur
Reaparece	4	Django	56	5	J. Pacheco	R. Pardo
debuta	5	Magnético	56	6	O. López	J. B. Castro
15	6	Malloco	56	9	R. González	J. Castro R.
8-7	7	Mangarral	56	12	G. Saavedra	H Galaz
4-9	8	Pink's Love	56	10	P. Cerón	R. Bernal G.
3v-3v-6	9	Preacher	56	7	L Camus	G. Mancilla
5	10	Sardónico	56	3	N. González	Fdo Castro
debute	11	Serpentin	56	8	J. Aracena	H Jara
11	12	Yacumanı	56	1	N.N.	,E. Inda G

SEXTA CARRERA 1.500
metos a las 17.30 horas.
Condicional TERCERA VALIDA
PARA LA TRIPLE Nº 2

44	4	Arquero	56	4	D. Muñoz	O Silva
8	1		56	11	S. Vasquez	A. Breque
	2	Barquito	56	2	C. Diaz	J. Muñoz F
4-6-8	3	Bolognese		5	V. Ubilla	E. Rodrigu
3	4	Carlos Alberto	56			P. Bagu
10-2	5	Corcolen	56	6	L Gutierrez	H. Yañez
6-8	6	Mi Claudito	56	9	B. Campos	
9-8	7	Non Troppo	56	10	P. Herrera	S. Miceli
8-3	8	Pillete	56	7	G Saavedra	L Guerrero
8-10-13			56	3	L Murillo	L Rojas
7-6	9	Revigo	56	8	P. Cerón	D. López
	10	Stayer		- 5	L Toro	G Urquidi
30-50-4	11	Invernal	53	18.	E TOTO	The sections

SEPTIMA CARRERA 1.200 metros Clásico a las 18 horas PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3

7-2	1	Bonjour	58	24 P. Ulloa	J. Inda O. Mora
6	2	Promotor	57	11 N.N.	J. Castro R.
2-2-5	3	Gimini	56	2 S. Azócar	A Vodanovic
Resparece	4	Belo Horizonte	55	5 J. Pacheco	
5-2-5	5	Gadi	55	13 O Escoba	J. Castro R. Jn. Bernal G.
Resparece	6	Tatia	54	6 D. Muñoz	
7-9	7	Campanillón	53	9 E. Guajardo	C Santos
10.43	8	Pool	52	12 D. Sagardia	O Orellana
2-4-2v	9	El Majadino	50	10 L. Murillo	L Alvarez
120-7	10	Ateneo	49	7 L Caroca	L. Contreras A
1-4-1-1	11	Galeón	48	3 C. Leighton	P. Bagú
Bc-3	12	Gobernanta	48	8 A Parra	R Bernal G
6-3-2	13	Porto Vieio	47	1 J. Castillo	1 Toledo

OCTAVA CARRERA 1 2011 mts a las 18,30 horas (13 al 20). SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 3

1	1	Tilopozo	56	4P	Herrera	A López
9	2	Tosti	56	H	L'Edmus	E. Bécar
Resperece	3	Karta	54	14	V. Ubilla	C Tapia
5-1	š	Cucusita	53	2	S. Våsguez	H. Miranda
10-9	5	Chicalote	53	5	D. Sagardia	J. Bernal G.
10-50-4e	6	Aivoda	52	13	C. Leighton	J Inda
8-6	7	Cabuel	52	6	E López	L Santos
Resparece	R	Beam Gold	51	9	L. Murillo	A. Quiroz
49	9	Esrica	51	12	S. Azócar	D. Torres
7	10	Comanchero	50	10	L. Rivera	R. Quiroz F.
2c-6c	11	El Santo	50	7	G. Fernández	1 Toledo
1	12	Mary Quant	50	3	A. Parra	H. Gazmun
5m48	13	Mallada	49	8	J. M. Aravena	P. Bage H.
8	14	Royal Shadow	49	1	A Pereira	A. Sepúlvec

## Pronósticos de la Prensa y Radio (Hipódromo Chile)

	LANACION	LATARDE	EL ENSAYO	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	ELSIGLO	JOHNTIMBA
1	Paroli	Arcabuz	Manodura	Manodura	Paroli	Vispera	Lujol	Paroli
	Arcabuz -	Paroli	Lloroncita	Paroli	Manodura	Paroli	Manodura	Arcabuz
	Vispera	Manodura	Paroli	Lujol	Arcabuz	Yelcho	Arcabuz	Manodura
2	Vilana	Vilana	Alitalia	Matrioshka	Matrioska	Matrioshka	Vilana	Vilana
	Funlidad	Funlidad	Taburina	Stand In	Vilana	Stande	Andrea	Alitalia
	Aktalia	M. Greenhill	Vilana	Vilana	Taburina	In Rosafe	Miss Greenhill	Futilidad
3	Mimi	Mimi	Nilandia	Mimi	Sola Firma	Nilandia	Hajiri	Mimi
	Sola Firma	Pelucona	Sola Firma	Sola Firma	Mimi	Tablita	Mimi	Tablita
	Nilandia	Trebbia	Tablita	Tablita	Nilandia	Poucette	Tablita	Nilandial
4	Trebbia	Jadisha	Historieta	Trebbia	Historieta	Marilante	Historieta	frebnia
	Jadisha	Pelucon	Trebbia	Historieta	Trebbia	Historieta	Trebbia	Jadisha
	Jaquelada	Trebbia	Ben Berka	Pelucona	Marilante	Trebbia	Mascaret	Marilante
5	Serpentin	Sardónico	Mangarral	Boreal	Manguarral	Boreal	Boreal	Serpentin
	Sardônico	Boreal	Django	Pink's Love	Boreal	Preacher	Sardônico	Sardônico
	Preacher	Preacher	Sardónico	Mangarral	Sardonico	Mangarrai	Mangarral	Mangarral
6	Pillete	C Alberto	Arquero	Corcolen	Arquero	Invernal	Arquero	Pillete
	C. Alberto	Corcolen	Carlos Alberto	Pillete	Corcolen	Pillere	Pillete	C Alberto
	Stayer	Barquito	Barquito	Arquero	Pillete	Corcolen	C. Alberto	Corcolén
7	Tatia	Gobernanta	Galeôn	Galeón	Gobernanta	Tatia	Gemini	Tatia
	Galeón	Tatia	Porto Viejo	Gobernanta	Galeño	El Majadino	Galeón	Galeón
	Gémini	Galeón	Pool	Pool	Tatia	Galeón	P Viejo	Gémini
8	Tilopozo	Tilopozo	Karla	Alynda	Karla	Esnca	Beam Gold	Tilopozo
	Cucusita	Cucusita	Mary Quant	Mary Quant	Alynda	Tilopozo	Cahuel	Cucusita
	Cahuel	Mary Quant	Tilopozo	El Santo	Mary Quant	Alynda	Alynda	Cahuel
9	Plenitud	Providente	Titular	Titular	Plenitud	Providente	Providente	Plenitud
	Titular	Esterol	Firmamento	Plenitud	Titular	Esterol	Firmamento	Providente
	Providente	Plenitud	Providente	Firmamento	Firmamento	Titular	*Plenitud	Titular
10	Occidental	Rio Piedras	Songeur	Songeur	Grand Chateau	Okey	Occidental	Occidental
	Rio Piedras	Marcelo	Charcot	Occidental	Occidental	Marcelo	Songéur	Rio Piedras.
	Okey	Occidental	Rio Piedras	Serruco	Songeur	Prematuro	Marcelo	Fenelón
11	Reflex	Jabali	Sigmausan	Patrimonial	Gavilana	Sweet Solera	Reflex	Bonnela
	Bonnela	Patrimonial	Patrimonial	Victorero	Reflex	Victorero	Papone	Patrimonial
	S. Solera	S. Solera	Gavilana	Moulin Rouge	Bonnela	Mouim Rouge	Verrocchio	Jabali
12	Presion	Escuadrón	Forrahue	Mi Cortejo	Hexdjeno	Forrahue	Forrahue	Presión
	Candongo	Forrahue	Mi Cotejo	Hexôjeno	Mi Cortejo	Puyumen	Presión	Hexójeno
	Puyumen	Presión	Puyumen	Puyemen	Racuil	Candongo	Mi Cotejo	Candongo
13	Hardamo	Quimbo	Mandil	Hardamo	Hardamo	Privilegio	Hardamo	Hardamo
	Quimbo	Hardamo	Hardamo	Vittorio	Abbey	Hardamo	Mandil	Quimbo
	Privilegio	Mandil	Abbey	Abbey	Mandil	Abbey	Tucumano	Privilegio



#### TATIA SOBRESALE

BONJOUR 58 (P. Ulloa). Vienen de caer ante Niño. Sereno Resiste peso.

PROMOTOR, 57 (D. Cerda) Sexto en su anterior Seria alto sport.

GEMINI, 56 (S. Azocar). Buena su campaña y trabaja muy bien. Puede salir

BELO HORIZONTE 55 (J. Pa-checo). Irregular en sus carre-ras. No se puede pronosticar

GADI, 55 (O Escobar) No le acompaña la suerte y las pelea todas. Puede.

CAMAPANILLON, 53 E Guajar-do) Hace rato que no produce

EL MAJADINO, 50 (L. Munilo). Vienen de Viña en gran estado físico. Serà dificil superarlo. ATENEO, 49 (L. Caroca) Por carreras no se puede recomen dar.

GALEON, 48 (C. Leighton) A este es al que hay que ganar. Para segundo, muy buena su campaña

GOBERNANTA 48 (A Parra). Mejoró anteriores carreras y fue tercera de Moloc Liviana es peligrosa PORTO VIEJO, 47 (J. Castillo). Viene de perder con Galeón. Tienen derecho al triunfo.



Jorge Pacheco conduce a Belo Horizonte, que reaparece en el clásico.



## RETIROS Y DESCARTES

- Los aguientes ejemplares no tomarán parte en la reunión de hoy 8º Carrera (9) Rovigo 10º Carrera (14) Marcelo 11º Carrera (14) Senecio 12º Carrera (1) Chomber

Cambios de peso 8º Carrera (11) El Santo, 51 kilos (13) Mallada, 54 Kilos

A Gutiérrez C. Tapia M Velarde J. Bernal G. J. Bernal G. J. Beta Casts H. Galez J. Castro R. E. Inda S. A. Breque E. H. Salas E. Salas E. Scalas E. Scalas P. Inda H. Miranda P. A. Bagu R. M. Muscatt A. Muñoz O. Orellana

TRIPLE Nº 3
-------------

Reparecei	1	Samaniego	57	4	S. Vásquez	A Breque I
Reparece	2	Efecto	55	2	C. Gortzález	D. López
3v	3	Scamp	53	5	V. Ubilla	D. López
3	4	Providente	54	6	D. Muñoz	J. Inda
1-1-2	5	Firmamento	50	7.	S. Azócar	J. Abarzúa
4.4	6	Esterol	49	3	H. Olguln	J B Castro
2m5c	7	Titular	49	8	L Toro	G. Urquidi
1	8	Plenitud	48	1	R. Claveria.	D. Torres

DECIMA CARRERA 1.500 mts. a las 19.35 hrs ind. 20 al 25 PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº4

6-10-8-	1	Changaral	55	4	O. Escober
5-12-7-	2	Facisnero	55	11	J. M. Aravena
3-1-	3	Fenelón	53	14	V. Ubilla
1-30-5	4	Chochamu	54	2	A. Pereira
1-9-2-	5	Okey	54	5	M Muñoz
41-6-	6	Serruco	54	13	H. Olguin
5-5-4-3	7	Charcot	53	15	
2-1-	8	Occidental	53	6	C. Leighton
2-1-	9	Prematuro	52	17	C. Sepulveda
3-2-9	10	Songeur	52	9	
5æ1-9-	11	Vendaval	52	12	
3-1-	12	Cobija	51	10	H. Pilar
7-14	13	Grand Chateau	51	7	S. Azócar
4707-	14	Hello Laddy	51	16	N.N.
Reaps.	15	Rio Piedras	51	3	L Gutierrez
60-80-4 C	16	Uña Lerga	51	B	R. Claveria
12-	17		50	18	D. Basoelto
10-6-2-2-	18		50	1	O. López

DECIMA PRIMERA 1.500 mts. a las 20.10 rrs. iod. 3a. ai 13 SEGUNDA VALIDA para la tripe N°4

8c-2	1	Reflex	57	4	S. Azócar	O. Silva
Reapa	2	Bonnela	56	11	C. González	O. Jara
7-8-12-	3	Jabali	56	14	G. Fartán	A. Donati
3-50-1 c	4	Senecio	52	2	No corre	F. Castro
3-50-10-	5	Gavilana	54	5	C. Leighton	A. Sepülveda
47-	6	Signausan	52	13	O. López	J. Nicoli
9-9-8	7	Anibel	51	15	A. Pereira	M. Velarde
6-1-4	8	Pappone	51	6	L. Rivera	C. Miranda
6-5-6-2-	9	Sweet Solera	51	9	A. Parra	E Bravo
3v-	10	Verina	50	12	D. Sagardia	J. Posadas
10-10-	11	Moulin Rouge	49	10	R. Claveria	M. Muscatt
4-2-	12	Patrimonial	49	7	O. Osorio	V. Contreras
-7-1	13	Victorero	49	3	C. Hemåndez	H. Sales
5-3-	14	Matecita	48	8	H. Olguin	J. Bta. Castro
4845	15	Varrochio	47	1	G. Fernández	C. Santos

DECIMA SEGUNDA CARRERA 1,500 mts. a las 20,45 hrs. ind. 13 al 20 TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N°4

1-	11	Chomber	55	.4	H. Pilar	ES	
1-9-	2	Bounty	54	11	V. Ubilla		temas
3-3-6	3	Candongo	54	14			lina L
1.1-	4	Tacuil	53	2	C Sepuh		varrub
10	5	Yavo	53	5	E. Vásqu		Va
2-3-	6	Forrahue	52	13	E Guajar		mal G.
5-03-40	7	Escuadrón	51	15	E Suáres		celi
12-	8	Mister Ed	51	6	C. Gonzá	lez R.Sa	as
11-	9	Barrabás	50	9	O. López		edo
reap.	10	Hexójeno	49	12	L Murille	H M	randa
2-1-10-6	11	Presión	49	1.0	D Sagar		bello
4103	12	Puyumén	49	7	S. Vásqu	ez I Duc	
Reap	13	Chatanay	48	3	A Marci		оттего
3-18	14	Glenwood	48	8	А. Рапа	A An	
3-7-1-	15	Mi Cotejo	48	1	H. Olgui		uzenbe
3-1-1-	10	mii Cotejo					DEGINDE

DECIMA TERCERA C'ARRERA. 1.500 mts. a las 21.15 hrs. (26 al 35) SE CORRERA CON LUZ

H			ARTIFICAL	_	-		
	49-7-	1	Escultor	58	4	P. Ulloa	'P. Bagů H.
	5-4	2	Penny Laner	57	11	J. Toro	J. Züñiga
_	2-3-	4	Futuro	56	14	M. Vasquez	J. Castro R.
•	5-9-	5	Inés Yomar	50	2	C. Leighton	J. Castro R
ж	3-1-8-	6	Tucumano	55	5	J. Castillo	D. Miranda
	6	7	Abbey	55	13	V. Ubilla	H. Cisternas
•	3-1-2-2-	8		45	6	A. Parra	H Cisternas
•	7-7-7-	9	Rechiffado	54	6	A. Pereira	L. Toledo
7	1v-8-	10	Lanark	52	9	C. González	H. Jara
	5-3-		Privilegio	51	12	J. M. Aravena	C. Tapia
7	1-8-1-	11	Quimbo	51	10	E. Guajardo	C. Santos
		12	Vittorio	51	7	M Escobar	G. Julia
160	10-40-10-	13	Armisticio	50	16	O López	
20.	The state of the s	14	Hardemo	49	3	S. Azocar	O Orellana
200	P. Berry	15	Mandil	40	8		O. Silva
	50 Z 10	16	Puerto Varas	49	1	H. Olguln	H. Salas
	100			49	1	D Sagardia	D. López

Servicio Especial de PRENSA LATINA

La primera y la segunda vez vinieron a probar el filo de la noche. Se entusiasmaron, relataron la experiencia en el país natal; mostraron sus

relataron la experiencia en el país natal; mostraron sus manos encallecidas por el trabajo, sus caras y brazos castigados por el sol, el sombrero de yarey que conservavan como recuerdo.

Ese grupo pequeño de muchachos y muchachas vivian entonces su gran experiencia: "Ahora tenemos la certeza de que la propaganda oficial norteamericana miente con absoluta mala fe".

También esta vez son todos jóvenes (edad promedio: 18 años) y se nota en el ambiente del campamento. Llegaron a Cuba a través de caminos distintos: unos. han sido discriminados y no perdonary otros, encarcela-dos en los reformatorios del american way of life, porque de niños frecuentaban las pandillas de chicanos o puertorriqueños: los hay que tienen un rechazo instin-tivo a la guerra y a la violencia y viven en una sociedad belicista y violenta. Provenientes de los cuatro puntos cardinales de los Estados Unidos, se han reunido a esca-sos kilómetros de Nueva Gerona, en la Isla de Pinos (hoy Isla de la Juventud). Es la tercera Brigada Venceremos, que trabaja en el plan de citricos de la Revolución.

#### COMPAÑERO EN EL CAMPAMENTO

A las 5.00 A. M. el "de pie" y empiezan a moverse is colores. Los pañuelos, las camisas, las vinchas. Hay ue hacer ocho horas de trabajo duro, tan duro quizás

### Itinerario LAN CHILE

Vuelo 101 Liega 18.50 Procedente de Mendoza. Vuelo 150 Liega a las 20 procedente de Buenos Aires. Vuelo 150 Sale a las 21.00 con destino a Antofagasta Lima Cali, Panamà, Miami y Nueva York. Vuelo 100 Sale a las 16,30 con destino a Mendoza. Vuelo 151 Llega a las 14,20 procedente de Nueva York, Miami, Panama, Lima Antofagasta. Vuelo 151 Sale a las 15.15 con destino a Buenos Aires Conexiones: en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá.

Vuelo 171 Llega a las 11.39 procedente de Frankfurt, Paris, Madrid Rio de Janeiro y Buenos Aires. Vuelo 454 Sale a las 21.00 con destino a Lima, Miami

Vuelo 453 Llega a las 10.30 procedente de Nueva

fork Miami y Lima. Yuelo 170 Sale a las 12,30 con destino a Buenos Yuelo 170 Sale a las 12,30 con destino a Buenos Aires, Rio de Janeiro, Madrid, Parls y Frankfurt. Conexiones en Madrid, Parls y Frankfurt a todas las ciu-

#### MIERCOLES

Vuelo 101 Llega a las 18.50 procedente de Mendoza Vuelo 154 Llega a las 20.20 procedente de Montevi-

dec y Buenos Aires.

Vuelo 154 Sale a las 21.15 con destino a Lima, Cali
Panamá Miami y Nueva York.

Vuelo 153. Llega a las 12.15 procedente de Nueva
York Miami, Cali, Guayaquil y Lima.

Vuelo 153. Sale a las 13.15 con destino a Buenos.

Aires y Montevideo Vuelo 100.Sale a las 16.30 con destino a Mendoza. Conexiones en Nueva York y Miami a todas las ciu-dades de USA y Canadá

Vuelo 171 Llega a las 11,39 procedente de Frankfurt. Paris, Madrid, Río de Janeiro y Buenos Aires. Vuelo 131 Sale a las 13,00 con destino a Rapa Nui y

uelo 452 Sale a las 19.45 con destino a Lima, Panamà

Miam Nueva, York. Vuelo 455. Llega a las 11,15 procedente de Nueva York, Miami, Guayaquil y Lima.

142. Sale a las 12,15 con destino a Buenos

Vuelo 141 Llega a las 21.30 procedente de Asunción y

Conexiones: en Tahiti a Sodney, Aukland, Honolulu y

#### VIERNES

Vuelo 101. Llega a las 18,50 procedente de Mendoza.

Vuelo 156. Llega a las 20,20 procedente de Montevideo y Buenos Aires.

Vuelo 156. Sale a las 21,15 con destino a Lima, Guayaquil, Panamá, Miami y Nueva York.

Vuelo 155, Llega a las 12,15 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Call y Lima.

Vuelo 155, Sale a las 13,15 con destino a Buenos Aires y Montevideo.

Vuelo 100 Sale a las 16,30 con destino a Mendoza.

Conexiones: en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canada

#### SABADO

Vuelo 143 Llega a las 16,55 procedente de Asunción

Buenos Aires /uelo 150. Sale a las 19.45 con destino a Lima,

Guayaquil, Miami y Nueva York
Vuelo 451, Llega a las 10,30 procedente de Nueva
York, Miami y Panamà
Vuelo 17Q, Sale a las 12,30 con destino a Buenos Aires
Rio de Janeiro, Madrid, Paris y Frankfurt.
Vuelo 14Q, Sale a las 7,15 con destino a Antofagasta y

Vuelo 620 Llega a las 19,30 procedente de Bariloche ale a las 9,0 Vuelo 130 Llega a las 18.45 procedente de Rapa Nui y

#### DOMINGO

Vuelo 152. Sale a las 8.00 con destino a Lima Guayaquil, Miarni y Nueva York Vuelo 159, Llega a las 18,40 procedente de Buenos

Vuelo 157, Llega a las 12.15 procedente de Nueva York, Miami, Panamà, Guayaquil y Lima. Vuelo 157, Sale a las 13.15 con destino a Buenos

Conexiones en Nueva York y Miami, a todas las ciudades de USA y Canadá En Panamá a México y Caracas Conexiones en Madrid. París y Frankfurt a todas las ciudades de Europa

mo la jornada en New York, en Alabama, en Búfalo o en California. Pero el nigger de allà es el compañero en el campamento; el dirty indian de la reservación se convierte en amigo; el chicano o el puertorriqueño de

convierte en amigo; el chicano o el puertorriquend de los suburbios pobres es un hermano de América Latina. Son ocho horas al sol del trópico, fertilizando, sembrando, recogiendo la fruta. Pero son ocho horas voluntarias y si no hay tiempo para la sonrisa porque los labios están apretados por el esfuerzo, pueden decir de tanto en tanto how wonderful y respirar bien hondo cuando hacen un pequeno alto para secarse la frente y

#### IMPONIENDO SU RITMO

La primera impresión puede ser desconcertante para el observador desprevenido: Evelyn, una muchacha negra de apenas 18 años se viste con los atavios africanos: Ramón, un joven cheyenne, tiene trenzas muy largas, y René, un negro de origen puertorriqueño, una enorme cabellera natural. ("¿Por qué habria de cortármela?, me dice Mi pelo natural es así y, acaso debo admitir los patrones estético de los blancos: esto es lindo, esto es feo. Y resulta que los feos, invariablemente, somos los de mi raza"). Pero la primera impresión se desvanece rápidamente. Como si las vestimentas multicolores y los pelos extraños y las vinchas y las barbas y la sonrisa cansada de esta negra de Alabama y el aspecto tacitumo de esta rubia de ojos celestes que habita en Boston y la mirada perdida, desurientada de quel muchacho grandote que corrió el primero a recibir a unos hombre pequeñitos, procedentes del lejano Vietnam, que llegaban hasta la brigada para saludar a sus hermanos norteamericanos, como si todo este mundo aparentemente distinto nos, como si todo este mundo aparentemente distinto

#### LOS PIONEROS

Para los cubanos, además, no hay ninguna sorpresa. Hasta la fecha han venido más de 1,300 norteamericanos a trabajar en la isla En la primera brigada se enrolaron los pioneros. 260 corajudos que se dispusieron a romper el bloqueo. En la segunda, vinieron 650 muchachos y muchachas, y en la tercera, que trabajó durante el mes de septiembre en la Isla de la Juventud, participaron 406.

La idea partió de un grupo de norteamericanos que vi-sitó Cuba cuando el décimo aniversario de la revolución: propusieron enviar un contingente pequeño de jóvenes (no más de 25) para ayudar a Cuba con sus conocimientos técnicos. La sugerencia se analizó, y, en definitiva. Fidel y los compañeros norteamericanos que hablan venido para el decimo aniversario propusieron crear una brigada Venceremos que participarla en la zafra de los diez millones. Los medios oficiales de Estados Unidos comenzaron

a inquietarse; algún senador -nunca falta el senador norteamericano que haga el comentario apropiado para la nota periodística- sugirió que se tomaran drásti-cas medidas para evitar que los brigadistas se convirtieran en peligrosos agitadores a su regreso a suelo norteamericano. Pero los jóvenes no se amila-naron han venido tres brigadas hasta la fecha, y es casi seguro que vendrán más, en el futuro inmediato.

#### APRENDIENDO REALMENTE"

Asisten a las conferencias. Les hablan de entroamérica (y más especificamente de



VEDADO EN SIBERIA.

El vedado "Stolbi" (Los Mallos") es uno de los para-jes más pintorescos del Territorio de Krasnoyarsk (Siberia). Alli se ha reunido una riquisima colección de numerosas especies de plantas y animales de casi todas las latitudes de Rusia. En ese extenso vedado confluyen infinidad de itinerarios turísticos. Lo más curioso del vedado son unas rocas que por sus ra-ras formas parecen figuras humanas gigantescas.

En el grabado: turistas contemplando una de las rocas más curiosas en el vedado "Stolbi





Jóvenes norteamericanos ayudan en la recogida de

Guatemala), de Argentina, de Brasil, de Uruguay, de

Chile. Conocen muy poco de cuanto ocurre al sur del río Bravo. Se escuchan algunas voces de exclamación y de asombro cuando un guatemalteco les dice cuantos

niños mueren cada año en su país, cuando un brasileño

se refiere a la expectativa de vida en el nordeste de su

ahora-me comentaba un puertorriqueño- han sido las conferencias. Estamos aprendiendo, realmente". Y además preguntan con gran avidez.

Susan quiere aclarar algunos aspectos, a su juicio confusos, del "Minimanual del guerrillero urbano" de Marighela: Bob desearia conocer como se organizar y trabajan los Tupamaros, porque "en muchas ciudades de Estados Unidos podrlamos hace lo miamo"; un rubio de pelo largo se preocupa por "¿qué acciones podrlamos llevar a cabo para colaborar con los revolucionarios latinoamericanos en su lucha contra el imperialismo yanqui?". Seguramente en esta breve estadía en la isla, muchos de los jóvenes de la brigada Venceremos han recogido una experiencia fundame

## 

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL DIA 28 DE NOVIEMBRE ALS DE DICIEMBRE DE 1970

1er SECTOR.-MAPOCHO - AVDA BDO O'HIGGINS - TEATINOS-CERRO SANTA LUCIA

CENTRAL, Estado Nº 343, CONGRESO, Bandera Nº 502, METRO Ahumada Nº 141; NELSON, Alameda Nº 729; DEL INDIO Nº 2, 21 a Mayo Nº 586; ANDRADE Nº 2, Puento 818.

2" SECTOR-TEATINOS - CATEDRAL - BALMACEDA OCC. - QUINTA NORMAL - CARRASCAL - BLANQUEADO. MAPOCHO. MAUTIN - 2008. SAN MARTIN, San Martin N° 227. MINERVA. San Pablo N° 3101. ORIENTAL. Catedral N° 2608. BLANQUEADO, San Pablo N° 5125; FENIX, J. J. Pérez N° 6099. Ú PRADO. San Pablo N° 5033; KENY. Estrella de Chile N° 1283. NAVIDAD. Miguel de Atero N° 2624. FRANCESA. San Pablo M° 2002.

Jer SECTOR. - AVDA BDO O HIGGINS - RAMON FREIRE POBLACION LOS NOGALES - ZANJON DE LA AGUADA SAN

DIEGN

ECHAUREN, Alameda N° 2196, ORION, Alameda N° 3479, ROJAS

Bascuñan N° 1401; CLUB HIPICO Almirante Latorre N° 782.

CARRERA, Los Pingünos N° 4294, O'HIGGINS, Ramón Freire N° 2699 Maipo, KENNEDY, Avda Las Rejas N° 573; ALAMEDA Alameda N° 2548.

Alameda N° 2548.

4° SECTOR,-- AVDA. BDD. O'HIGGINS - FHANKLIN - SAN DIEGO.
AVENIDA MUSTAMANTF.
SAN ISIUMU, San Isidro N° 599. ATENAS, Avda. Portugal N° 1051.
SANTA FE. Carmen N° 1395. NUEVA LIRA. Lira N° 201. INDIANA
Franklin N° 486. ARMENIA. San Diego N° 699. SAN FRANCISCO.
San Francisco. N° 1615. ARAUCO, Arauco N° 1077. VIEL. San Iganès.
N° 1998. ESMERALDA. San Diego N° 967.
S° SECTOR.-- PROVIDENCIA. - VITACURA. - APOQUINDO. LIS
CARMEN. Pedro de Vsidivia. N° 12. APOQUINDO. Apoquinda N°
3515. MALAGA. Vitacura. N° 3328. LIDO. E. Yáñez. N° 2855.
ABADIA. Lisa Condes N° 9218. VESPUCIO, Apoquindo N° 7084.

6 SECTOR - IRARRAZAVAL - BILBAO - BUSTAMANTE - MACUL

LA BEINA
PLAZA EGARA, Irandzaval N° 5701; IRARRAZAVAL, Irandzaval N° 1854. POCURO, F.CO. Bibbao N° 2707; VILLA LA REINA, Neel Larrain N° 9000; PRINCIPE DE GALES, Principe de Gales N° 578; LOS: ORIENTALES, P. de Valdivia N° 4144; GELROSE, Malaquia Coincha N° 0195; VILLA MACUL J. P. Alessandri N° 4239; MACUL J. P. Alessandri N° 2053; LOS ALERCES, Libian N° 3888.

7" SECTOR,— VICURA MACKENNA - ZANJON DE LA AGUADA "AMINO MELIPILLA - SAN MIGUEL - LA CISTERNA - LA GRANJA RUDONIDIA, Av. Lobos N." 2789, VENDOME, Los Molles N. "320 LIBERTAD, Gran Avenida N." 2599, RAMVENA, Gran Avenida N." 12738. LEON PRADO, LA Prado N." 894. COLO COLO, Alvarez de Toledo N." 471 SEASTOPOL Sebastopol N." 431; SAN LUIS, Avda, Piramde N. 395, LA LINEA Fernández Albano N." 02880. JOSE MARIA CAND. Avda, Central N." 7597. A. KENIA, Avda, Central 8553.

8° SECTOR — AVDA SANTA MARIA - RENCA - FERMIN VIVACETA AVDA INDEPENDENCIA - AVDA EL SALTO - AVDA RECOLETA LORENZ Independencia N° 480 - CHILE, Independencia N° 188 ROSAS, DGO. Santa Maria 2301; PRADO, Independencia N° 2813 UNESCO, Tupungato N° 5310. ORIENTAL Capellan Abarzia N° 021 RECOLETA. Recoleta N° 351; CENTENARIO Recoleta N° 2287 VALDIVIESO, AVA Valdivieso N° 0123.

URNO PERMANENTE FARMACIA DE URGENCIA, AVDA PORTUGAL Nº 155

NOTA. Los turnos son solo para la atención del despache cotas, medicamentos de urgencia "útiles de curación y podifañ lendidos después de las 20.30 horas en Verano y 20 horas enverno por la ventanilla respectiva.

MET!

# ANES DEL CENTRO

CAPRI Monitas 825 (392414) Desde las 10 ho

CINELANDIA Puente 540 (65732) Desde las 14 horas para tres. Un latino en Acapulco

CITY Agustinas 1022 (66687) Desde las 10.40 ho (Musical may de 14)

DUCAL. Agustinas 777 (35375). Desde las 10.50 hrs. El cór (Cómica menores).

FLORIDA Estado 226 (34289). Desde las 11 hrs. Un Durango (Acción may de 14)

GRAN PALACE Huerfanos 1176 (60082) 15, 18,30 y 22 hrs. La Leyenda de la ciudad sin nombre (Acción may de 18).

HUELEN. Huerfangs 779 (31603). Desde las 11 hrs. Las calien noches de Lady Hamilton. (Drama may. de 21).

HUERFANOS Huerfanos 930 (36707). Desde las 11 hrs. ilusiones (Drama may, de 18)

IMPERIO Estado 235 (397960) Desde las 10 hrs. Re may de 14).

KING Huerfanos 840 (32838) Desde las 10 hrs. Sueno (Drama may de 14)

METRO: Bandera 141 (61570). Los girasoles de Rusia (Drama may, de 14). NILU Monjitas 873 (302078) Desde las 10 hrs. Peter y Sabina (La Pubertad) (Drama may de 21)

PACIFICO: Huerfanos 1147 (62921). Desde las 10 hrs. Sálve pueda (Comedia menores)

REAL Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs. Un Durango (Acción may, de 14).

RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs. Juego de Un dia en dos vidas.

ROXY Huerfanos 1055 (80809) Desde las 10 hrs. Valparaiso amor. Viva Django.

SAN MARTIN Alameda San Francisco (35357). Desde las 11 hrs. Peter y Sabina (La Pubertad). Drama may. de 21).

SANTIAGO Merced 829 (32888) Desde las 11 hrs. Prohibido pisa las nubes (Drama may de 14)

YORK Ahumada 166 (66687) Desde las 10 hrs. Los (Acción may de 18)

EL GOLF Apoquindo 3368 (480046) Desde las 16:30, 19 y 22 hrs. Yo Natalie (Drama may de 18)

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (484067). 16; 19 y 22 hrs. El cómico (menores)

LO CASTILLO Vitacura (481981) Desde las 15:30, 19 y 22:15 hrs. Sálvese quien pue-

MARCONI Manuel Montt 032 (42867) 16: 19 y 22 hrs. El submanno amarillo (Musical menores).

VERDI P de Valdivia 5273 (499704). Desde las 14 hrs DONDE ESTA Jack Los principian-tes Odio en las entrañas.

ALHUE Pob Davila (581427). Desde las 14 hrs Caballo prieto y azabeche Pistolero desconoci-do Alias El Rata AMERICA. Nuble 1890 (52443). Desde las 14 hrs. La guerra de las aceitunas. La fiesta de los bikinis. Bobby rey de su ráza.

ESMERALDA San Diego 035 (64303) Desde las 13 ors Dracula La balada del de-ierto Jeff

GRAN AVENIDA Gran Avda J M Carrera 4830 (52163) Desde las 14 hrs. El Chacal de Nahueltoro (Drama may de 18)

IMPERIAL San Diego 1344 (51112) Desde las 14 hrs. La guerra de los monstruos. Cam-po de concentración. La isla, de los dinosaurios.

MODERNO Gran Avenida 6544 (582782) Desde las 14 hrs El Aside oro, Santo en el mu-seo de cera. Prisionero en la ciudad

PORTUGAL 10 de Julio 252 (34816) Desde las 14 hrs. Strip Tease de la muerte, Helga y Mi-chael, El faraón.

PRAT San Diego 2117 (50754) Desde las 13 hrs Strip tease de la muerte, Helga y Mi-chael, El faraón

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093). Desde las 14 hrs. Al servicio secreto de su majes-tad. Dejalo ser La marca de la horca.

SAN MIGUEL Avda Euclides 1202 (51262) Desde las 14 hrs. Al servicio secreto de su majestad. Dejalo ser. La marca de la horca

SECTOR QUINTA NORMAL

ALAMEDA Alameda 2987 (91254) Desde las 12.30 hrs. La fiaca. Más allá de ley Los 3 super invencibles.

ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848) Desde las 11 hrs El gran escape. (Acción may, de 21).

LIRA Pintor Cicarrelli 293 (52181) Desde 1 a 14 hrs. Li escalera Pobre vaca Pesadilla er

ALCAZAR Brasil 373 (80122) Desde las 14 hrs. Super amante Los hijos de Katie Elder. Alta tra



\*\*\*\*\*\*\*\*\*



BLANCO ENCALADA Avda B. Encalada (91787) Desde las 14 hrs. La guerra de los mons-truos. Campo de concentra-ción. La isala de los Dinosaurins.

COLON San Pablo Maspu (733146) Desde las 13 hrs Los hijos de Katie Elder El mucha cho y su montaña Alta traición.

MINERVA. San Pablo 3230 (des de las 13 hrs. Los 3 super invenci bles. La fiaca. Más allá de la ley

O'HIGGINS San Pablo 2281(86929) Desde las 13 brs El fantasma de Barbanegra Bambi Emilio y los detectives

SECTOR INDEPENDENCIA

NACIONAL Independencia 80 (370594) Desde las 13 hrs Hercules contra los hijos del sol Tres contra la muerte. Seminaris

VALENCIA Plaza Chacabuco (370288) Desde las 14 hrs. Melodia inmortal El extra Las vampiras CINES COMUNALES

MAIPU 5 de Abril—Pajantos (Maipo) (571530) Dende las 15 hrs. La cárta del Kremini Los





14 30 Femenino 70
Noticiatio Proferie
Enfermeria
Telesene Padre Gallo
Los Curacas
Civie Documental
16 00 77 Suinset Strip
17 00 Dibuins animados. Au



14.06 MAGAZINE
14.30 NOTICIARIO PROLENE
14.35 LA CALDERA DEL DIABLO
15.00 DE ESTO SE HABLA
Conducción de Carla Cristi y A M. Vergara

MAGAZINE
AQUI NO SE ADMITEN GRANDES
Con Elly Menz y Oscar Figueroa
Deportes Con José Villarroel

Tachi y Cotota. Con Maria de la Luz Cuevas y Algandro Garcial 18.00 NOTICIARIO PROLENE 18.05 TELECINE CIENCIAS, 18.30 PROGRAMA UNIVERSITARIO 19.15 PROGRAMA FECH 19.45 NOTICIARIO PROLENE 19.45 NOTICIARIO PROLENE 19.50 LIN PERSONAJE 20.25 CHILETY 21.00 COLLAGE Con Shenda Român, Nelson Villagra; 21.30 NUEVE DIÁRIO; 22.00 JUEGO DE LA VERDAD, Con Igor Entrala 24.00 Noticiano Prolene



9.15 Matemáticas 8os años 9.40 Francés por T.V. 13.35 Ciencias Sociales 7os. Año 14.00 PASADO MERIDIANO

CINE PARA UD FANICO MUDO
Dilces Recetas con Yolanda Livoni
17 00 COLORIN COLORADO
Pin Pon con Jorge Guerra.
17 30 FURIA
18 00 TARDE EN EL CINE
La Isla del Héroe con James Mason
19 35 El Sapo I Culebra
19 45 TELENOCHE
20 15 EL TIEMPO
20 5 EL GRAN CHAPARRAL
21 30 MI Bella Genio
22 30 TELETRECE con Pepe Abad
22 30 TELETRECE CON PEDE ABAD
22 30 TELETRECE CON PEDE ABAD
24 30 TELETRECE CON PEDE ABAD
25 EL CELETRECE CON PEDE ABAD
26 TELEVISION PROGRAMA PRO

00 00

CAUPOLICAN San Diego 840 (82437) Descanso

IEM Tarapaca 1181 Descans TEATRO MUNICIPAL DE LAS CONDES Avda Apoquindo 3384 (480531) Descanso:



SAN ANTONIO. San Antonio 255 (33605) Los Fortineros, 19 hrs Por la huella del canto hacia el corazón de mi pueblo" (Mosaico Folklórico)

GESTOS ENCOMIABLES

### RESULTADOS DE LOS ESPEC-TACULOS BENEFICIOS EN EL "CAUPOLICAN"

El Viemes 27 de Noviembre en el Teatro Caupolicán se efec-tuó un espectáculo teatral de beneficio pro artista nacional don Jorge Sallorenzo, que se encuentra gravemente enfer-

El resultado ventra total, sin descuento de ninguna especie. fue de El 4.640,60 en esta suma está niculdo el cheque del Alcaide de La Comuna de San Miguel. Don Tito Palestro, que adquirió para diversos secto-tes de su Comuna un mil escudos en plateas altas.

participación de Eº 7.233,70 a favor de los niños lisiados de la Escuela Especial Nº 4. suma entregada a la Directora Sra. J. Romero mediante un cheque de Enrique Venturino Soto, Empresa Chilena Condor.

HOY DIA MIERCOLES DIAdUSAR

Por gentileza de la EMBAJADA DE LA REPUBLICA POPULAR DE HUNGRIA. la Central Unica de Trabajadores de Chile presenta en el escenario tradicional del más popular y prestigioso de los Teatros

60 bailarines folklóricos de ambos sexos EXTRAORDINARIA GRAN ORQUESTA TIPICA HUNGARA, de violines, cellos, pia no, contrabajistas y los cimbalos de Alá-



CAS PRESENTACIONES EN EL "CAUPOLICAN", EN VERMUT 6.40 y

## MUSICAS HUNGARAS

tea alta general. Hoy compren su boleto numerado en el "Caupolicán" LAS FEDE-RACIONES — ASOCIACIONES — SIN-DICATOS Y TRABAJADORES EN GENE-RAL HOY PUEDEN RETIRAR SUS ENTRADAS EN CIENFUEGOS N° 32 - DE-MAÑANA JUEVES 3 al "CAUPOLICAN"!

PICARESQUE Recoleta 343 (776883) 20 y 23 horas. Cia de revistas

de Chile, mañana JUEVES 3, único día.

GRAN CONJUNTO DE DANZAS "BUDAPEST" Y MUSICAS

NOCHE 10 P. M. Directamente de Europa ¡Hermoso! ¡Su-

GRUPO "BUDAPEST" DANZAS Y

Eº 15 platea baja numerada; Eº 10 pla-

PARTAMENTO DE EDUCACION Y CULTURA DE LA "CUT" a PRECIOS REBAJADOS EN 50% En la nueva etapa histórica que vive Chile, los trabajadores se incorporan al Arte y la Cultura...¡ASISTAN

A Nueva N- 5786 Malaquia MACUL

A STATE OF

rubio ciones o los tra el breve

RE AL

QUINTA

REIRE SAN

DIEGO

Nº 1053; NDIANA NCISCO In Ignaco 10 - LAS

# NOS TOMAMOS TRUJILLO



"Y YO QUE TENGO". El Primer Premio, pues, Marcelo. Con una desesperada balada de protesta, que clama por la paz, nuestro rubio representante "voló" por sobre el resto de los participantes al Quinto Festival Internacional de la Canción de Trujillo. Los compositores de "Y yo qué tengo", Juan Carlos Gil y Carlos Alegría, obtuvieron el máximo galardón del certamen, consistente en 70.000 soles. La torta

les certaines, serà repartida entre los tres.
El Segundo lugar lo obtuvo la balada del peruano lyán Abanto, "Enamorado", interpretada por Edwin Alvarado, que recibió 30.000 soles.

Arvarado, que recibir su convolscies.

Gimeno, español radicado en venezuela, conquistó para ese país el Tercer Puesto, con "Amigos, diganle", de Ch. Saravia, autor de "Ansiedad".

En música criolla empataron en primer lugar los valses. "No me quieres ver" de Juan Mosto y "Eres mala" de Felix Figueroa. La primera canción fue interpretada por el propio Mosto y la segunda por Luis

Pero, volviendo al ganador. Marcelo término su can-ción muy emocionado y sollozando. Ya casi no podía cantar. El público que colmaba las instalaciones del contar El publico de Cinido las actuales las coliseo deportivo de Trujillo. 500 kilómetros al Norte de Lima, captó la sensibilidad del cantante chieno reaccionando positivamente, es decir, un aplauso cerrado antes de terminar las últimas palabras de la

Los tres artistas chilenos no "cabian en su pellejo" orgullo y alegria. La trayectoria de Juan Carlos Gil. Carlos Alegria y Marcelo es bastamente conocida

Los veros de Gil son realmente fuertes, hermosos, desgarradores. Más una música de Alegría, de gran calidad como son todas las melodias del joven cantan-

calidad como son todas las meliodas del joven cantarite y agregándole una interpretación fuera de serie
tenia que salir ganadora.

Marcelo supo ponerle el "pino" que la canción necesitaba. Su vozarrón increible lo llevó a ocupar un lugar preponderante en el ambiente artístico chileno,
en tan sólo un año. En ese corto tiempo es el que ha
recibido más premios y galardones.
En 1969 fue nominado por la prensa especializada

En 1969 fue nominado por la prensa especializada como la REVELACION DEL AÑO. Con "Mundo Feliz" se

como la REVELACION DEL ANO. Con "Mundo Feliz" se adjudició lugar en el telefestival del Canal 13.

A principios de este año, en el Festival de la Canción de Viña del Mar, ganó premios como el Major Intérprete y 1er Premio a la Simpatía. De aqui al Laurel de Oro, otorgado por los periodistas de espectáculos. Su calidad rebalsó las fronteras nacionales Invitaciones no le faltan. A fines de septiembre fue a Buenos Aires a defender el tema de Dino Ramos. "El Gondolero", que se trasformó en el éxito de los últimos meses tante en Chile como en Arcentina.

meses tanto en Chile como en Argentina. Próximamente partirà a España Y así, los Fe vales, las invitaciones del extranjero se irán mi

Aunque su carrera artistica ha sido un tanto vertiginosa, està férreamente sustentada en la extraordi-naria calidad vocal del joven cantante.



Una escena de "EL DEGENERESIS", de

## "EL DEGENERESIS" EN CARTELERA

Muchos periodistas. Hartos invitados y bastantes paracaidistas en el estreno de la "novedad del año" EL DEGENERESIS" presentado por el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile. Sus autores se mostraron satisfechos

Sus autores se mostraron satisaction de la acogida que tuvo entre el público asistente ayer el estreno. Edmundo Villarroel, "culpable del texto", no hablaba, se refa sólo. No asi Jorge Rebel, responsable de la parte musical, que hablaba hasta por los codos Corria, sal-

Esta revolucionaria comedia no es apta bastante fuerte. Los del otro lado se senti-rán ofendido y dirán que es una degenera-ción. Pero la verdad de la milanesa es que los retrata de cuerpo entero

Mucha música, alto volumen. Bailes,

Gran desplazamientos escénico. Lucet semidesnudos y un poco más Rea mente abrumadora, pero buena.

E

Asig

Con

dev

105

Fondo Familial pre dio de incluir

Reaju

El i

sin pe

mente abrumadora, pero buena.
En esta sátira musical participan dier, ocho actores de exitosa carrera teatra. Alicia Quiroga. Sonia Mena, Rosia Zúñiga. Claudia Paz. Vilma Gonzále. Viginia Fischer. Coca Melnick y Mari Angélica Núñez entre las mujeres.
Los varones son: Fernando Gonzále. Alberto Sendra, Mario Lorca, Tomis Vidiella, Alberto Rivera y Flavio Candia. El vestuario fue diseñado por Brug Contreras Puso todo su ingenio para crea unos cien modelos muy variados, llama

unos cien modelos muy variados, llamas

vos y de expuisitos colores.

La dirección general, como es sabido es de el gran director, Eugenio Guzmia quien expresó: "La vitalidad, fuerza, irona y originalidad de esta obra, causarán en impacto seguro en el espectador".

# PELOTERA ENTRE **PONCHOS** ROJOS



"LOS PONCHOS ROJOS"

Entre ponchos anda el juego" Fl Dúo folklórico chileno, "Los Ponchos Rojos" integrado por Freddie Carva-llo y Patricia Muñoz,se puso en guardia antes que sea demasiado tarde.

Ellos han sabido que viene a actuar al Eim Bam Bum un conjunto procedente de Bolivia, integrado por cinco personas, con el mismo nombre que lógicamente no está registrado en Chille, y piden que se aclare la situación, pues no es posible que dos grupos musicales o de cualquiera otra especie tenga la

"Los Ponchos Rojos" chilenos reclaman su justo derecho, la protección al artista nacional El otro que tiene dos años de vida, ha hecho bastante por nuestra música. Fredies es el autor y compositor de las cuetonadas, sentires y canciones que componen su

Los Ponchos afuerinos, trasmiten en otra onda Nos hemos enterado que tienen un estilo internacional

"Nosotros estamos en la lista de Registros y Mar-cas del Ministerio de Economía y Comercio. La Ley está de nuestra parte. El Registro nos defiende"- dice

El problema reside en que ese registro no es interna

O se arregian a la buena o los Ponchos extranjeros

"Deben cambiar el nombre para actuar en Chile, o sencillamente no actuar. Pagamos seiscientos escu-dos por el nombre, más la tramitación correspondien-te, eso nos garantiza la marca. Además, apareció el nombre en el Diario Oficial de Agosto, después de varios meses, porque antes de registrar un nombre se ha-ce una serie de indagaciones y se espera un tiempo hasta que alguien reclame. Si no existe objectión la arca queda registrada y va no hay más que hablar

"LOS PONCHOS ROJOS" Chilenos, han recorrido todos los medios de difusión para que los bolivianos se enteren antes de llegar a Chile y tomen las providencias del caso. Hay que hacer notar que el dúo nacional no tiene mala intención. El aviso está lanza-do, ahora si ellos ( los de afuera) insisten, las cosas se andrán feas y deberá recurrirse a un abogado

'Esperamos que todo se solucione y ellos opten por mbre al menos mientras actúan aqui finaliza Patricia y Freddie

## HUNGAROS CONQUISTAN SANTIAGO AL MOMENTO

DEBUTÓ en el Teatro Municipal el Conjunto Estatal de Danza "Budapest", de la República Popular de Hungría. Los comentarios surgidos de la reciente actuación de este grupo en el Teatro "Velarde" de Valparaiso insinúan que el público santiaguino tendrá la oportunidad de admirar un excelente espectàculo. Ileno de colorido y virtuosismo. La llamada "ensemble" Budapest està constituida fundamental-mente de un Cuerpo de Baile, que revive las danzas tradicionales de las diferentes regiones de Hungria, cuidadosamente

recopiladas y coreografiadas; y de una Orquesta, que posee todos los instrumen-tos característicos de aquel país europeo y cuyos integrantes se lucen con solos virtuosos que hacen brotar el espontâneo aplauso de la concurrencia

Luego de sus tres primeras presenta-ciones en Valparaiso, el conjunto "Budapest" se trasladó a Santiago, alojándose en el "Hotel Santa Lucia" Las próximas actuaciones de este "Trouppe" se realizarán viernes a la

misma hora









## CINCO DESERTORES

## **ENTRE 18 Y 23** AÑOS DE EDAD

Un batallón de cinco y desertores por añadidura acaba de sacar a la venta su primer single con dos temas en onda soul latino y con nombres como "Lele-

Jelula y Judy, Judy".

"EL BATALLON DESERTOR" integrado por Carlos Olguin, organista y director del conjunto, Guillermo Sanchez,
vocalista. Guillermo Sepúlveda, guitarrista. Patricio Sepúlveda contrabajista y René Romero baterista están actuando hace ya tres años.

Antiguamente se presentaban con el nombre de "Los Records". Con él gra-baron un 45 que pasó sin pena ni gloría Luego del escaso éxito discómano se dedicaron de lleno a las actuaciones

personales: con otro estilo actuaron en el Casino de Arica, Club de la Unión Capri y varios locales nocturnos más. "Junto con el nombre cambiamos

modalidad Al actuar en lugares como esos hay que buscarle el ajuste para que el ruido de los tenedores y cuchillos no nos hagan la competencia. Nuestia intención es hacer un buen soul latino, tipo Santana, pero primero tenemos que ver qué pasa con el disco. Ya tuvinos una caida y no queremos tener otra

tro Santana, pero primero tenemos de ladas ver qué pasa con el disco. Ya tuvimos una caida y no queremos tener otra discontra de la composició de la caida y no queremos tener otra de la caida y no queremos tener otra de la caida y no queremos en la caida y no que el la caida y no q

#### SELECCIONADAS CANCIONES FINALISTAS DEL FESTIVAL DE LA CANCION DE VIÑA Por Sara Vial, corresponsal

El primer anior co se olvida de Jose Antonio Zabaleta

Vale más - Ricardo Jara

Quiero que sepas de Gioria Simonetti. Si me miras a los ojos , de Osvaldo Jeldres. Bus-que al amor de Eric Bullij. En el genero folklonio queda no seleccionadas Mi velorio de Mangarta Porarro. Le cuese la firma de-



bandera 627